

EL "ARAYAT" TIROTEA A PESCADORES NIPONES

Investigacion Congressional de la Muerte de Una Enfermera en Rizal

Temperatura en Manila

Máxima de ayer, a las 12:05 p. m. 32.0
Mínima de hoy, a las 4:45 a. m. 22.3

LA VANGUARDIA

Temperatura en Baguio

A las 2 p. m. de ayer, 20 (68.0)
A las 6 a. m. de hoy, 12 (53.6)

AÑO XXIII. NUM. 266.

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Información Mundial, Local y Servicio de Provincias

MANILA, I. F., MIERCOLES, 7 DE DICIEMBRE, 1932.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1916)

14 PAGINAS—7 CTS

QUEZON NO DA SU BRAZO A TORGER

UN BARCO NIPON TRATA DE HUIR EN LA I. DE FUGA

El "Arayat", izando la bandera Americana, le intima a detenerse y al ser desobedecido, abre fuego

Por primera vez desde que la Aduana ha emprendido una campaña contra la pesca ilegal, en aguas de Filipinas, un caso sensacional se registró el domingo por la tarde, 4 de diciembre, en las cercanías de la isla de Fuga, de la provincia de Cagayan, cuando el guardacostas "Arayat" manifiesto por el capitán Carrillo, abrió fuego contra un barco japonés de motor que no quiso detenerse al ser intimado a ello y trató de escaparse.

MANO FIRME CONTRA JAPON

Pequeñas naciones piden se declare que no obro en defensa propia

Ginebra, 6 de diciembre.—Los representantes de cuatro pequeñas naciones—el Estado Libre irlandés, Checo-slovaquia, Suecia y Noruega—iniciaron un movimiento decidido en la sesión especial de la asamblea de la Liga de Naciones este día para pedir una aplicación firme de las disposiciones del convenio de la Liga que prohíbe el uso de la fuerza.

Después que se adoptaron las recomendaciones referentes a los hechos ocurridos, que forman parte del informe de Lytton, como base de estos arreglos, incluyendo la "conclusión" de que los japoneses no obraron en defensa propia en el ataque a Mankin el 18 de septiembre de 1931 y que el nuevo estado de Manchouria, no fué establecido espontáneamente por el pueblo de Manchuria.

La sesión de la asamblea se inauguró con la demanda de que la Liga demande al Japón como agresor en Manchuria, expresada por W. W. Yen, representante de China, mientras que Yosuke Matsui, para el Japón, desafió la veracidad de los documentos hechos por la comisión investigadora de Lytton.

"De que obramos en defensa propia es claro y justificado", declaró Matsui, después de que Yen hubo acusado de que el Japón "había plagiado" los más sagrados principios que gobiernan las relaciones internacionales y desafió la autoridad de la Liga.

La inauguración de la asamblea cambió la faz de las discusiones de la situación del extremo oriente que comenzó primero cuando el consejo de la Liga, comenzando el 14 de noviembre, dedicó una semana de conferencias.

Los oficiales del "Altair" buque japonés surto en la bahía desde ayer, visitaron esta mañana a las autoridades, al almirante Taylor, jefe de la flota asiática de los Estados Unidos, y a las diez y media estuvieron con el comandante de la estación naval de Cavite, Courtney.

A las doce y media de esta tarde, fueron agasajados con un almuerzo por el consul Willoquet, de Francia. A las cuatro de esta tarde, (CONTINUA EN LA PAG. 13)

Roxas Desea Que El Gobierno Fomente la Producción de Algodón

"El gobierno debe hacer mas que acudir a la gente a sembrar algodón. Debe ayudar a establecer centros de investigación que se ocupen de la producción de algodón en Filipinas sea comprando por los tejidos."

Así se expresa el director Roxas en una parte del informe que se le entregó al departamento de agricultura sobre su reciente visita de inspección por las provincias de Ilocos donde estudió la posibilidad de diversificar los productos de la región ilocana.

"El principal objetivo de esta visita", dice el director Roxas, "era estudiar la industria del algodón."

Dos barcos sorprendidos
Según el informe oficial sometido por el capitán del "Arayat" dos barcos fueron sorprendidos infringiendo las leyes del país, en las cercanías de la isla de Fuga, y uno de estos fué cogido en el acto, mientras que el otro trató de huir.

Fuego sobre los fugitivos
El guardacostas izó la bandera americana, e hizo señales por medio de banderas intimando al barco japonés que se detuviera, pero así y todo, la barca continuó en su intento de evadirse, viéndose obligado el capitán a ordenar que se abriera fuego contra los fugitivos para reducirlos a la obediencia.

Cinco horas de caza
A pesar de los disparos, la barca pescadora, siguió alejándose y viéndose que en vista de no poder salir, se valió de la estrategia, metiéndose en un lugar donde el agua era de poca profundidad y el guardacostas no podía entrar. Decidió a coger a los infractores de la ley, el guardacostas, con todo, por medio de sus botes, logró arrestar a los pescadores fugitivos, después de cinco horas de trabajo.

A buen recaudo
Investigados los tripulantes de ambas barcas, se demostró que no tenían derecho a invadir las aguas de Filipinas, en sus excursiones pesqueras, y se decidió ponerlos a buen recaudo, a bordo del guardacostas. Las dos barcas fueron dejadas en la isla de Fuga, y todos los tripulantes fueron esta mañana sometidos a interrogatorio.

EL DIRECTOR—GERENTE NIÑO TOMA POSESION
El mensaje que se acotó arriba es el que el director-gerente de la TVT que tomó posesión de su cargo esta mañana. Al sentarse en la mesa del director-gerente escribió las líneas arriba acotadas en inglés. Antonio Lee es alumno de séptimo grado de la escuela intermedia de la San Miguel Elementary School. Cuando se presentó en la oficina esta mañana, llevaba una carta de (CONTINUA EN LA PAG. 13)

Aprovechemos la oportunidad que se nos brinda, declara en un mensaje
Mis queridos niños:
Debemos alegrarnos de que haya una semana en el año que con orgullo podemos llamar nuestra. Está en nosotros echar mano de esta oportunidad que se nos brinda, de tal manera que sea de algún provecho para todos nosotros.

Sinceramente,
ANTONIO LEE,
Director-Gerente de la TVT
Durante la semana de niños de 1932.

El mensaje que se acotó arriba es el que el director-gerente de la TVT que tomó posesión de su cargo esta mañana. Al sentarse en la mesa del director-gerente escribió las líneas arriba acotadas en inglés. Antonio Lee es alumno de séptimo grado de la escuela intermedia de la San Miguel Elementary School. Cuando se presentó en la oficina esta mañana, llevaba una carta de (CONTINUA EN LA PAG. 13)

El gobierno debe hacer mas que acudir a la gente a sembrar algodón. Debe ayudar a establecer centros de investigación que se ocupen de la producción de algodón en Filipinas sea comprando por los tejidos.

Así se expresa el director Roxas en una parte del informe que se le entregó al departamento de agricultura sobre su reciente visita de inspección por las provincias de Ilocos donde estudió la posibilidad de diversificar los productos de la región ilocana.

"El principal objetivo de esta visita", dice el director Roxas, "era estudiar la industria del algodón."

Los Pescadores Japoneses Tiroteados Por el 'Arayat'



Varias vistas tomadas esta mañana en la oficina de la aduana cuando el administrador Aldanes investigaba a los 34 japoneses, cogidos pescando en la isla de Fuga. Arriba, a la izquierda, está el capitán del barco que no obedeció las órdenes del Arayat; a la derecha, vista durante la investigación con los pescadores japoneses sentados en el suelo. Abajo, los japoneses, después de la investigación, tratando de esquivar al fotógrafo.

AYUDAMOS AL MUNDO-HOOVER

Urge mas economías pero el congreso le presta poca atención
(De la "Associated Press")
Washington, 6 de diciembre.—El presidente Hoover informó al congreso hoy que nuevos impuestos y más economías son vitales pero despus de escuchar la lectura del mensaje anual del presidente, los miembros volvieron a consagrarse de nuevo a la abstemia, un tópico que el presidente no mencionó siquiera.

La cuestión de los licores se convirtió en la base para la primera acción legislativa del senado al devolverse al comité judicial para su pronto estudio, la resolución Glass en que se propone una sustitución de la décimo-octava enmienda por una nueva que protege a los estados "secos" y prohíbe la restauración de la cantina.

El representante James W. Collier, de Mississippi, presidente del comité de medios y arbitrios, aseguró a la cámara que un proyecto que legaliza la cerveza y crea impuestos sobre ella, sería formulado por su comité.

Fuera del capitolio hubo una manifestación de "manifestantes" del (CONTINUA EN LA PAG. 13)

MISA SOLEMNE POR LA INMACULADA MAÑANA

Ultimo llamamiento expedido a los congregantes marianos
Mañana, 8 de Diciembre, es la fiesta de la Inmaculada Concepción, Patrona de los Congregantes Marianos y de todos los ex alumnos de los Jesuitas.

Junto a las ruinas del viejo Ate-neo de Manila, en el templo de S. Ignacio, a las 9 de la mañana, se celebrará una Misa Solemne para honrar a la dulce Patrona, esperando que un buen número, todos los que puedan, de los ex alumnos de los Jesuitas, principalmente de los Congregantes Marianos, acudan solicitos a conmemorar días felices que fueron, cuando todos juntos en el templo, y después reuniéndose por preciosos momentos a un cambio de impresiones en la Casa Misión de los Profesores de Rizal y de (CONTINUA EN LA PAG. 13)

Primera Señal Arriada En Manila, El Temporal Se Esta Alejando
La 1.a señal de baguio se arrió en Manila a las 8:45 de esta mañana, cuando el observatorio dió la siguiente nota:
"El tifón va recurvando hacia el noreste, a unas 250 millas al este del norte de Luzon."
Los barómetros han subido ya, indicando buen tiempo.

El ex obispo Hurt en grave estado

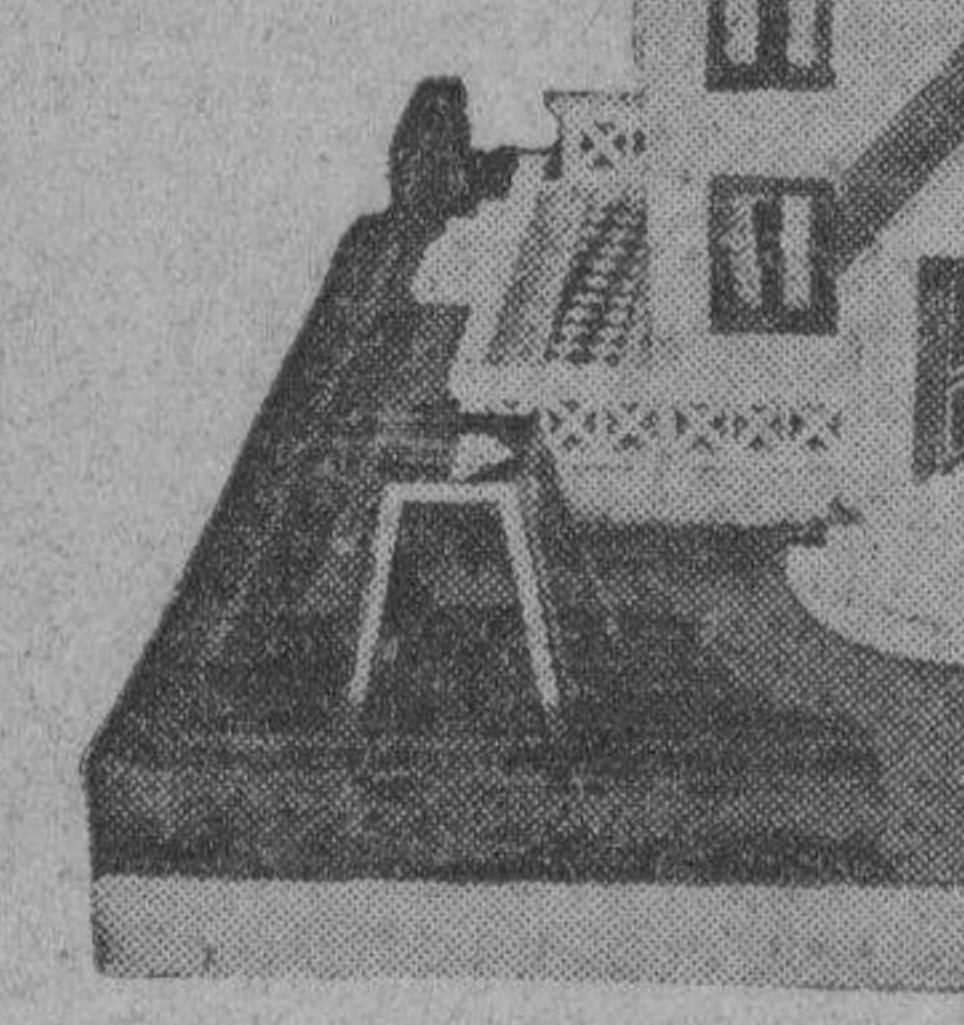
El Rev. Padre Peter J. Hart, obispo de Vigan, Hocos Sur, que dimitió de su cargo desde el año 1928, se encontró anoche en trance de muerte, en su residencia en la calle Domingo, Pasay, según se ha sabido hoy.

El arzobispo y el arzobispo auxiliar Mons. Finneman, y el secretario del Arzobispado, Padre Fletcher, estuvieron anoche y esta mañana en la cabecera del paciente, confrontandole con los auxilios de la religión. Se ha indicado que esta mañana tuvo una leve mejoría, pero no se sabe si se podrá salvar. Una dolencia intestinal, agravada con unas complicaciones, es la que le pone al borde de la tumba.

ROOSEVELT ESTUDIA EL BILL DE O. PUBLICAS
Cuatro bills firmados hoy, continúan aún en cuarentena
El bill d obras publicas es el que hoy está ocupando la atención del gobernador general Roosevelt. Antes de poner su aprobación final en este bill, el jefe ejecutivo celebró (CONTINUA EN LA PAG. 13)

El Director-Gerente Parvulo Admira Los Juguetes Sometidos

Antonio Lee, de 12 años de edad, nombrado director-gerente de las publicaciones de la TVT para este día, en esta semana de los niños, se consideró el mas afortunado de los funcionarios juveniles cuando al tomar posesión de su cargo esta mañana, se le llevó a visitar los diferentes departamentos de la TVT y llegó a un departamento muy particular. Allí vio mas de docientos poderosos motivos para felicitarse por su suerte. Seis de los cuales aparecen fotografiados a continuación:
CASA MODELO



Pintada todo de blanco, con su techo rojo, su galería de azulejos blanco y azul, su jardín, su surtidor y estanque, su columpio y su garaje, este "bungalon" moderno de juguete se compara favorablemente con los juguetes de este mismo genero importados del extranjero. Hecho todo de carton y de madera, sus cortinillas de encajes y sus muebles en miniatura, también proporcionalmente construidos, el conjunto presenta una de las casas-modelo de moderna construcción. Fue presentado por Espetelo Rengo, de la calle Potenciana 521, Intramuros. (CONTINUA EN LA PAG. 13)

DOBLE CRIMEN POR LOS CELOS

Un Otelu bulaqueño asesina tajos a su mujer y se ensarta con su bolo
(Servicio Informativo)
EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"
Malolos, Bulacan, 7 de diciembre.—Los celos han causado una horrible tragedia el lunes por la tarde, en el barrio de Keycol del pueblo de Santa Maria, cuando Elinio Fablan, de 37 años de edad, ató a su esposa Petra Gerald, de 27 años, a un harague de su casa, y la dió varios tajos.

A los gritos de la mujer, un policía acudió a la casa, pero el marido, prefiriendo la muerte a ser arrestado, se suicidó, colocandole la empuñadura de su bolo en el suelo y lanzandose sobre la punta afilada que le atravesó el estomago. Murió en el acto.

La mujer fue conducida al hospital de Malolos en estado critico. Según las versiones, la tragedia ocurrió cuando el marido salió de su casa para comprar nipa, y al volver enconó en el camino al hombre en cuyo terreno trabajaba, y supo que había ido a hablar con su esposa.

EL SOLDADO MAITLAND SERA EXPULSADO
Además, extinguirá condena de prisión por el delito de bigamia
Declarándose culpable ante la corte marcial que le investigó y anuló su matrimonio con Miss Theresa Cowan, por los tribunales civiles, James J. Maitland, soldado del 31 de infantería, pagará cara su conducta al contraer segundas nupcias en Manila si atender al pequeño detalle de divorciarse antes de su primera esposa en América.

Maitland será expulsado del ejército y condenado a dos años y medio de prisión, con la confiscación de todo su salario y de todo el salario que perciba durante ese tiempo, si la decisión de la corte marcial es aprobada por el general Conrad, comandante en jefe del ejército de los Estados Unidos.

El comandante Scale se encargó de la investigación del caso de Maitland y el capitán Logan Boyd se hizo cargo de la defensa de Maitland, quien en cuanto sea confirmada su sentencia por el general Conrad será enviado a la isla de Alcatraz en San Francisco.

Miss Theresa Cowan y su familia entrevistadas esta mañana en su residencia en Intramuros expresaron el mayor pesar por todo lo ocurrido.

Listzmann ataca al general Hindenburg
(De la "Associated Press")
Berlín, 6 de diciembre.—El general Karl Listzmann, de 82 años de edad, miembro del partido nacionalista-socialista, inauguró el nuevo Reichstag este día con una andanada de ataques contra el presidente Von Hindenburg, diciendo que la historia podría maldecirle por haber empujado al país hacia el bolshéivismo.

INVESTIGACION DE LA MUERTE DE MISS KLEIN

Bowers se alegra de que el asunto haya sido revivido en el congreso

(De la "Associated Press")
Washington, 6 de diciembre.—Una resolución en que se pide una investigación congressional de la muerte en Cull-Cull, Rizal, I. P., en agosto de 1929, de Esther Louise Klein, enfermera de la marina, ha sido presentada en la cámara hoy por el representante Samuel Dickstein, demócrata de Nueva York.

Dijo que una investigación superficial había dado por resultado una conclusión de que se trataba de un suicidio, "pero algunos hechos indefinidos parecen indicar que la muerte no se debió a las propias manos de la occisa."

Miss Klein, cuyo domicilio estaba en la ciudad de Nueva York, se hallaba esperando la salida del barco que la llevaría a los Estados Unidos. Salto del hospital donde estaba destinada y fue encontrada muerta a la mañana siguiente.

El representante Dickstein dijo que había rumores de que asaltos contra mujeres destinadas al servicio en Filipinas no han sido adecuadamente investigados y que "la envidiable hoja de servicios de esta enfermera y su carácter y reputación intachables" indican que la conclusión sentada sobre el caso ha sido "casi ciertamente un error, si los hechos llegan a revelarse."

En la resolución se pide que un comité conjunto del congreso sea formado para practicar la propuesta investigación y que la suma de \$10,000 sea consignada para sus gastos. Donde ocurrió (N. de la R.)—A las 6 a. m. del 6 de agosto de 1929, el cadáver de la enfermera Esther Louise Klein, del hospital naval de Cahaaco, en Cavite, fue hallado en una habitación cerrada del "Webb's Place", en el camino de Cull-Cull, S. Pedro Makati, Rizal. El cadáver estaba tendido en el suelo, con el extremo de una sabana fuertemente anudado al cuello y otro extremo amarrado en un tubo de agua, paralelo al suelo, pero colocado a considerable altura.

(CONTINUA EN LA PAG. 13)

EL SOLDADO MAITLAND SERA EXPULSADO
Además, extinguirá condena de prisión por el delito de bigamia
Declarándose culpable ante la corte marcial que le investigó y anuló su matrimonio con Miss Theresa Cowan, por los tribunales civiles, James J. Maitland, soldado del 31 de infantería, pagará cara su conducta al contraer segundas nupcias en Manila si atender al pequeño detalle de divorciarse antes de su primera esposa en América.

Maitland será expulsado del ejército y condenado a dos años y medio de prisión, con la confiscación de todo su salario y de todo el salario que perciba durante ese tiempo, si la decisión de la corte marcial es aprobada por el general Conrad, comandante en jefe del ejército de los Estados Unidos.

El comandante Scale se encargó de la investigación del caso de Maitland y el capitán Logan Boyd se hizo cargo de la defensa de Maitland, quien en cuanto sea confirmada su sentencia por el general Conrad será enviado a la isla de Alcatraz en San Francisco.

Miss Theresa Cowan y su familia entrevistadas esta mañana en su residencia en Intramuros expresaron el mayor pesar por todo lo ocurrido.

Listzmann ataca al general Hindenburg
(De la "Associated Press")
Berlín, 6 de diciembre.—El general Karl Listzmann, de 82 años de edad, miembro del partido nacionalista-socialista, inauguró el nuevo Reichstag este día con una andanada de ataques contra el presidente Von Hindenburg, diciendo que la historia podría maldecirle por haber empujado al país hacia el bolshéivismo.

Cuando aludó a Adolf Hitler, el impulsivo caudillo de los nazis diciendo que era entre los alemanes contemporáneos la figura mas grande y el unico hombre que puede salvar a la nación de sus dificultades postbelicas, los nazis vitorearon ruidosamente y los comunistas silbaron.

Precauciones en Madrid contra un temido alzamiento

(De la "Associated Press")
Madrid, 6 de diciembre.—Los representantes de las uniones ferroviarias decidieron presentar hoy sus demandas para jornales aumentados, a las varias compañías de transporte y al gobierno, con una amenaza de declararse en huelga a menos que las demandas sean atendidas dentro de veinte días.

La acción fue la respuesta de las uniones a las proposiciones para una reducción en los salarios, que ha estado bajo consideración.

Mientras tanto, los informes de un inminente levantamiento de los extremistas causó la adopción de varias medidas de precaución especialmente en Madrid y sus cercanías, donde la guarnición ha sido reforzada, apostándose guardias en los edificios del gobierno.

MUERTO HALLAN A UN GERENTE

Aparente suicidio de Harry Frasier en el pueblo de Mambulao, Camarines
Herido con una bala de revolver que penetró por el ojo derecho, fue encontrado muerto el lunes por la tarde, en el barrio de De Leon, del pueblo de Mambulao, Camarines Norte, el gerente Harry Frasier, de la Atlantic Gulf and Pacific Company, según telegrama de la comandancia provincial de Daet, recibida hoy en la Constabularia.

El telegrama dice lo siguiente: "Se han recibido informes de que Harry Frasier, gerente local de la Atlantic Gulf and Pacific Company, fue hallado muerto en el sitio de De Leon, del pueblo de Mambulao, en la tarde del día 5 del actual. Aparentemente, se suicidó pegándose un tiro con su propio revolver, en el ojo derecho. El motivo del suceso no se sabe aún. El caso se está investigando."

(Servicio Telefónico)
EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"
Daet, 7 de diciembre.—Harry Frasier, gerente local de la Atlantic Gulf and Pacific Company, fue hallado muerto en el sitio de De Leon, del pueblo de Mambulao, en la tarde del 5 de este mes, en la casa de otro empleado de la compañía llamado Archivald. Presenta una perforación producida, aparentemente (CONTINUA EN LA PAG. 13)

PONCE DE LEON NO ES EL "JOHN DOE" BUSCADO
Detenido ayer en relación con un alegado incendio, es libertario
Francisco Ponce de Leon, que fue arrestado ayer por la policía en virtud de una orden de arresto expedida por el Juzgado en la causa por alegado incendio contra Santiago Apostol y John Doe, relacionada con el incendio de una casa de la calle Pennsylvania, ha sido puesto en libertad esta mañana a moción de la misma fiscalía presentada ante el Juez Albert.

En la moción suscrita por el fiscal Rodas se alegaba que Ponce de Leon fue arrestado en relación con la orden de arresto contra John Doe, pero que las pruebas hasta ahora reunidas en esta causa no le relacionan al citado Francisco Ponce de Leon con el "John Doe" ya mencionado. (CONTINUA EN LA PAG. 13)

Hubo Una Amenaza De Incendiar Anoche Los Talleres De La Atlantic
Las dos estaciones policíacas de Manila Meisic y Luneta, volvieron a ponerse en guardia anoche, al recibirse una información confidencial en el sentido de que los obreros que están en huelga contra la Atlantic Gulf amenazaban con incendiar todos los edificios de la compañía por haberles depuestos.

Al recibir de esta información, se movilizaron varios policías y en menos de media hora todos los edificios de la compañía estaban guardados por agentes policíacos.

Un Perito Impugna La Alegación De Diputados Sobre Un Aumento
Presupuestos y hallamos estos datos:
Sueldo anterior de los Diputados P7,200.00
Descuento del 15 por ciento 1,080.00
Sueldo líquido 6,120.00
Allowance que se solicita 2,000.00
Total que percibirán. 8,120.00

La alegación hecha por los Diputados al solicitar ese aumento es que era para sueldo de secretario y gastos de correspondencia y franquencia. Si esto fuese verdad, entonces no explicamos por qué en la página 10, partida No. 34, aparece la suma de P1,000.00 de sueldo para cargo (CONTINUA EN LA PAG. 13)

ALAS PLANTEA LA CUESTION DE CONFIANZA

La cámara no llega a comenzar su sesión debido al conflicto

Con el presidente del senado, Sr. Quezon, manteniéndose intransigente en su actitud, los representantes, por otro lado, insistiendo en que no se de un paso atrás en su empeño de que se apruebe el proyecto de presupuestos, tal como ellos dicen ha sido aprobado, y el speaker Alas negándose a suscribir la ley de presupuestos como quieren sus compañeros, y planteando la cuestión de confianza, la cámara solo llegó a comenzar a las 1:35 de esta tarde, su sesión especial convocada por el gobernador general.

El senado en cambio, abrió a las 12:40 de esta tarde la primera sesión del periodo extraordinario. Presidió la sesión el presidente Quezon y después de la lectura de la proclama del gobernador general y de las comunicaciones del jefe ejecutivo sobre el bill de gratificaciones, de las relaciones entre dueños y terratenientes y otras recomendaciones, a petición del floor leader Quirino, se levantó la sesión hasta las 10 de la mañana de mañana.

Además del presidente Quezon estaban presentes en la apertura de la sesión los senadores Hilvosillo, Sison, Veloso, Quirino, Fuentesbella, Vera, Generoso, Briones, Bacto, Arranz, Torralba, Estrella y Mambunay.

Presupuestos de 1933, el bill de ayuda y su presentación, por tanto, a la firma del gobernador general, indecisa. Un reexamen del bill hecho hoy por la conferencia de los miembros de la Cámara, presidida por el presidente Quezon ha dado un resultado negativo. De los informes aparece que hay dos bills de por medio, el original de la Cámara proveniente a 5 departamentos ejecutivos y el del Senado proveniente a 6. Cual de los ha sido concurrido por las dos cámaras con (CONTINUA EN LA PAG. 13)

ABOGADO Y LITIGANTE RIÑEN A PUNETAZOS

Otro pugilato en los pasillos del juzgado.—Inocencio Virata, mal parado
Los pasillos del juzgado de primera instancia de Manila, esta vez a la entrada de la sala del Juez Goddard, fueron escena de otro "bout" entre un abogado y un litigante que culminó con el arresto de ambos por un policía por ordenes del mismo Juez Goddard.

Inocencio Virata, abogado auxiliar del bufete de Vicente Francisco, y Fortunato Jose, de Cavite, son los protagonistas. (CONTINUA EN LA PAG. 13)

Hubo Una Amenaza De Incendiar Anoche Los Talleres De La Atlantic
Las dos estaciones policíacas de Manila Meisic y Luneta, volvieron a ponerse en guardia anoche, al recibirse una información confidencial en el sentido de que los obreros que están en huelga contra la Atlantic Gulf amenazaban con incendiar todos los edificios de la compañía por haberles depuestos.

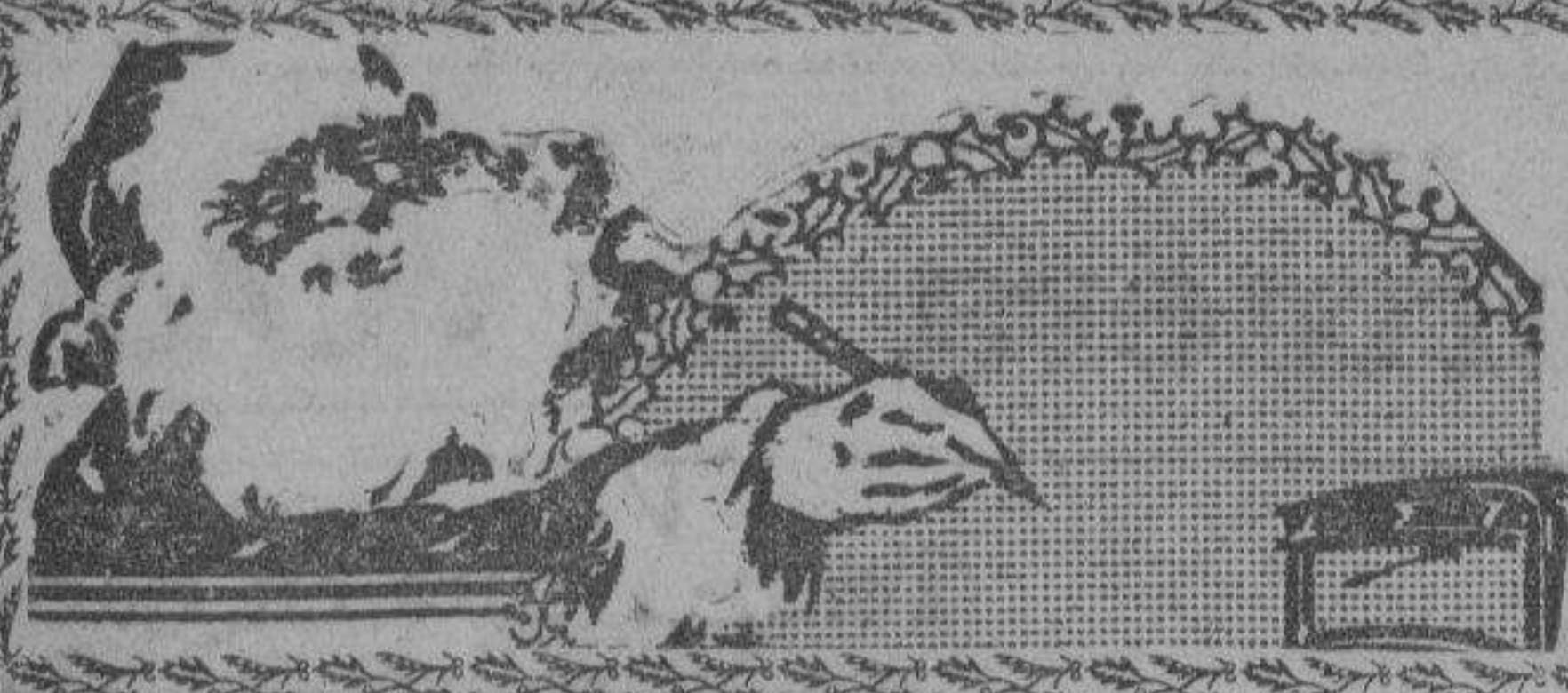
Al recibir de esta información, se movilizaron varios policías y en menos de media hora todos los edificios de la compañía estaban guardados por agentes policíacos.

Un Perito Impugna La Alegación De Diputados Sobre Un Aumento
Presupuestos y hallamos estos datos:
Sueldo anterior de los Diputados P7,200.00
Descuento del 15 por ciento 1,080.00
Sueldo líquido 6,120.00
Allowance que se solicita 2,000.00
Total que percibirán. 8,120.00

La alegación hecha por los Diputados al solicitar ese aumento es que era para sueldo de secretario y gastos de correspondencia y franquencia. Si esto fuese verdad, entonces no explicamos por qué en la página 10, partida No. 34, aparece la suma de P1,000.00 de sueldo para cargo (CONTINUA EN LA PAG. 13)

COMPREN TEMPRANO

Sus Regalos de Navidad



JAMON AUSTRALIANA

MARCA

El Jamon
Premiado
en 1932 por
la
EXPOSI
CION
ROYAL
de
Melbourne
Australia



"ATLAS"
Primero y
Segundo
Premios
en la
EXPOSI
CION
ROYAL
NATIONAL
de 1932
de
Brisbane
Australia

De Venta en Todos los Almacenes de Comestibles

WISE & CO., INC.

MANILA Distribuidores ILOILO

Regalos Para Las Proximas Navidades

PARA SEÑORAS:
Tenemos una variedad de Preciosimos

Collares de Perlas

asi como Artisticos Objetos de Plata y Metal Plateado para Tocador, Comedor y Salas. Retribidores de Visitas y muchos ARTICULOS DE FANTASIA de las Ultimas Creaciones.

Para Caballeros:

Tenemos PRECIOSOS RELOJES-PULSERA de Oro y otros metales; articulos de fantasia apropiados para caballeros.

La Fortuna Jewelry Store

SALOMON SANTI, Prop.
154 Escolta Tel. 2-16-25

Ella . . .

una hacendosa Ama de Casa se hace reservar su

Pavo de Navidad

Import Meat & Produce Co.

sea Vd. tan prevenida como ella. Hágase reservar el suyo ahora!

Conservamos Pavos preparados para las próximas Pascuas.

No. 2 T. Pimpin, Tel. 2-41-09
399 A. Mabini, Tel. 5-72-94

Camisas ROYAL Como Regalo...

PARA SUS INTIMOS Y PARIENTES
Eso es lo mas práctico!
Las necesitan para sus trabajos cotidianos. Tenemos de todas clases.

ROYAL SHIRT FACTORY

521 Ave. Rizal y Crystal Arcade, Manila.

¡Con todas las delicias que solo los años pueden dar!

DESTILADO EN ESCOCIA

Es un
Buen regalo de pascuas.

TABACALERA DISTRIBUIDORES M. de Comillas, Manila.

Aviso A Mis Parroquianos Y AL PUBLICO EN GENERAL:

Tengo el gusto de anunciar que me he trasladado de local. Me tengo ahora a vuestras ordenes frente a la Iglesia de Quiapo
393 R. HIDALGO—TEL. 2-59-16
un local mas centrado y fresco, donde espero poder servir con mas eficiencia.

R. VICENTE

Sombrereria y Sastreteria



PEREGRINACION A ALMACENES EN AUMENTO

Mayor tendencia por juguetes duraderos.—Libros como regalo

La preferencia por juguetes duraderos si no irrompibles e instructivos, la marcada tendencia a comprar libros como regalo, el optimismo de los comerciantes y sus preparativos para el gran alud de compradores, son las características notadas en estos dias en el extraordinario movimiento comercial en la Escolta, Avenida Rizal, Echague y otras calles de comercio con motivo de las próximas Pascuas.

En establecimientos que tienen buena existencia de juguetes y otros articulos variados de regalo como la I. Beck, el Palace Bazar, la Philippine Education, La Puerta del Sol y otros muchos, va entrando y saliendo estos dias una corriente humana cada vez mas creciente, en busca de regalos adecuados y otros articulos de Navidad.

Mr. Roy D. Bennett, uno de los gerentes de la Philippine Education dice que desde el dia 15 él espera el mayor alud de compradores. Tan seguro está de esto que ya tiene de reserva 30 personas para ayudar a los despachadores regulares durante el apogeo de las ventas. Además de los juguetes ya expuestos, Mr. Bennett espera recibir todavía más del extranjero en toda esta semana.

Los juguetes duraderos de Estados Unidos, los económicos de Alemania y las muñequitas de Checoslovaquia son algunos de los que ofrece la Philippine Education este año. Casi todo el segundo piso del edificio está lleno de juguetes. Mr. Bennett ha notado también la tendencia de los compradores de escoger aquellos juguetes irrompibles o por lo menos duraderos.

Desandando servir en todo lo posible a sus favorecedores la Philippine Education se compromete a guardar los juguetes comprados para entregarlos después en el día y lugar donde desean los compradores para dar una sorpresa a los que recibirán el regalo.

Después de los juguetes, en donde la Philippine Education registra más ventas son en los libros especialmente los llamados juveniles. Mr. Bennett también ha observado que muchos padres de familia compran libros en vez de juguetes como regalo a sus hijos mayorcitos en la convicción de que esta clase de aguilardo les servirá mejor.

Arboles de Navidad naturales y artificiales, adornos, dulces, tarjetas y decoraciones hechas del pino oloroso de los bosques de Alemania son otros articulos que vende la Philippine Education. Mr. Bennett se muestra optimista pues sabe que el filipino tiene la innata costumbre de agasajar y regalar y tarde o temprano acude a los establecimientos a hacer sus compras cuando llega esta época.

Por su parte el Sr. Antonio Guasp de la Puerta del Sol también se muestra optimista en las ventas de estas Pascuas. A pesar de que todavía faltan dos semanas para la Navidad, ya se nota gran animación entre sus parroquianos y espera que desde el día 15 comenzará la verdadera racha de compras hasta llegar a su apogeo el día 24.

El Sr. Guasp queriendo mantener el nombre de "Paraiso de los Niños" que se ha dado a La Puerta del Sol, desde hace tiempo ha estado haciendo grandes pedidos de juguetes. La semana pasada recibió más de un centenar de cajas de juguetes del extranjero. En un barco que arribó ayer espera recibir 15 cajas más y durante la semana que viene vendrán otras cajas más.

La Puerta del Sol se surte de juguetes no solo de Estados Unidos y Alemania sino también de España, Francia y otros países extranjeros.

El Azucar Disuelto En Agua No Puede Burlar La Tarifa Al Mascabado

(De la "Associated Press")

Washington, 5 de diciembre.—El juzgado de apelacion de los Estados Unidos rechaza hoy la contention de la Savannah Sugar Refining Corporation de que importando azucar disuelto en agua se podía burlar la alta tarifa impuesta para el azucar mascabado.

El azucar fue importado de Cuba. El caso llegó al juzgado despues que las autoridades aduaneras muchos meses atras hubieron decidido en contra de semejante practica.

Que Se Permita El Panguingue y Cuajo Durante Las Pascuas

A fin de contribuir y fomentar la alegría y diversion durante la época de las próximas fiestas pascuales, el presidente de la Junta Municipal Sr. Vicente Bautista y el concejal José Figueras en cartas separadas a la junta piden que se permita el juego del billar, panguingue y cuajo filipino durante las noches visperas de las fiestas en diciembre y enero.

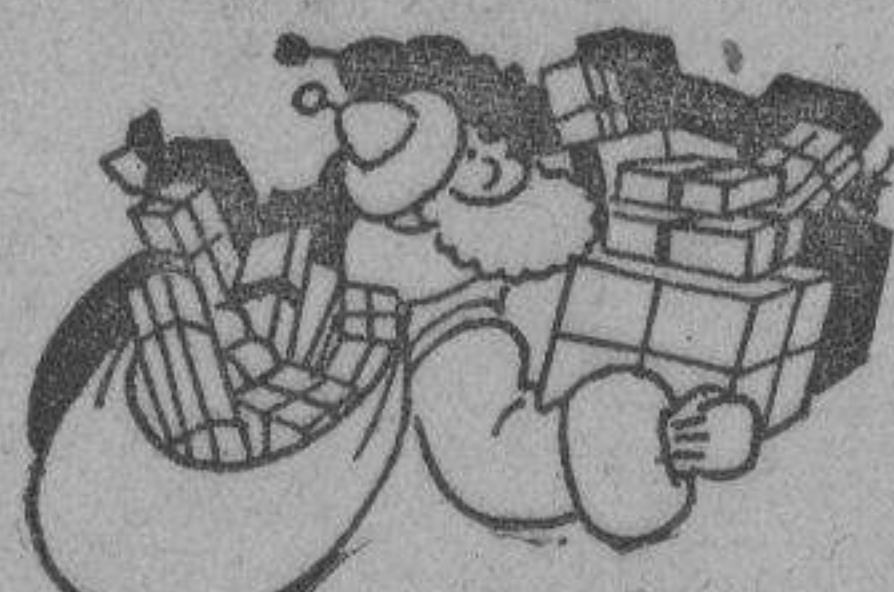
Para este fin piden que se suspendan las disposiciones de las ordenanzas sobre dichos juegos en las noches del 24, 29, y 31 de diciembre de este año y el primero de enero año proximo.

El Verdadero "5 & 10 Cents" Ya Esta Aqui!

En el establecimiento de Aguinaldo, veran Vds. el comienzo de un verdadero "5 & 10 cents Store," tal como existe en America. Ningun objeto cuesta mas de un peso en este departamento. Se sorprenderan ustedes por lo bajos que son los precios.

L.R. AGUINALDO
514-520 Juan Luna, Manila
Cebu—Bacolod—Iloilo

Regalos



PERFUMES Y OTROS ARTICULOS A PROPOSITO PARA Regalos de Pascuas de Boda y de Cumpleaños.

HALLARA VD. UNA VARIEDAD EN NUESTRO ESTABLECIMIENTO—A PRECIOS RAZONABLES

Venga, Convenzase y Haga Su Selección

UNIVERSAL DRUG STORE de LABORATORIOS SANTOS OCAMPO

511-513 Ave. Rizal, Manila. P. O. Box 1615.

Sederías de Ultima Novedad

ESTAMPADAS CON ARTISTICOS DISEÑOS Y COLORES ASI COMO LISAS

Toda clase de SEDAS que hoy estan en boga en los centros de moda de Europa y América

ACABAMOS de recibir inmensa variedad de PRECIOSAS TELAS de las últimas creaciones, las hay desde

12 CENTIMOS METRO

VISITENOS PARA QUE SE CONVENZA DE NUESTROS BAJOS PRECIOS

Almacén de Tejidos de

M. MOCATEL

134 Calle Nueva, Esquina San Vicente, a dos pasos de la Escolta. Teléfono 2-70-05

RITZ STUDIO

DESPUES DE LA COMUNION

venid a retrataros para que podais tener un HERMOSO RECUERDO de ese MEMORABLE ACONTECIMIENTO RELIGIOSO. GALERIA MODERNA—EQUIPOS MODERNOS!

FLORENTINO S. ANG

Conocido Fotografo de Manila
P2.00 Docena—Con Regalo
1735 Azcarraga, al lado del Cine Star Tel. 2-41-41

Regalo Ideal—PIANO—40% Descuento

A LOS que deseen ofrecer PIANOS de renombre y de calidad inmejorable, ofrecemos un DESCUENTO DE 40% sobre nuestros precios regulares.

C. QUIASON & CO., INC.

338 Raon, Santa Cruz, Manila. Teléfono 2-65-06

LAS PASCUAS VIENEN!



Pintad vuestras casas con nuestros colores pastas, zinc y aceite linaza

"HUBBUCK"

Florencio Reyes y Cia.

424 Azcarraga, Tondo, Manila. Tel. 4-95-74

JUGUETES QUE REPRODUCEN LA REALIDAD

Adelantos en esta industria registrados en los Estados Unidos

(De la "Associated Press") Nueva York, (Por Correo) Las Pascuas aun no han llegado, pero Santa Claus ya tiene los cestos de juguetes, preparados.

Y este año los juguetes que cada fabricante presenta son maravillosos. Los juguetes mecánicos, por ejemplo, son tan atractivos y representan tanto la realidad que no solamente atraen a los niños sino tambien a los viejos.

Por ejemplo, esa expresion tan científica como "el control a distancia" se encuentra en los juguetes exhibidos este año. Un juguete que ha llamado la atención general consiste en un camión provisto de un motor, que descarga su cargamento, movido por un resorte que se halla a 15 pies de distancia. Este juguete electrico parece uno de los carros, pero de hecho su precio es relativamente bajo.

Otros juguetes más admirables llevan un precio mas bajo este año que los anteriores.

Hay una estación de bomberos en miniatura con mecanismo todo automatico. La alarma suena, las puertas se abren y un camión contra incendios sale apresuradamente.

Hay otro teléfono que dice "Hello" con una voz clara y muy distintiva, tan pronto como el audífono se quite del colgador.

Para las niñas hay una estufa que cocc pastales de todo (eso sí, una niña del año 1932 todavía juega con pastales de todo) y dentro hay un limpiador automatico que lo limpia todo después de usarse la estufa.

Los juguetes en forma de ferrocarriles movidos a electricidad son más fascinadores que los modelos que se presentaban antes. Sus rieles son tan complicados y los trenes se mueven con tanta precisión que no solo atraen a los niños, sino más particularmente a los adultos.

Los automoviles son bien diseñados y hasta hay algunos que llevan motores diminutos movidos por gasolina o alcohol. Y sus modelos se parecen a los más recientes presentados al mercado mundial por las más grandes fabricas. Y tanto los trenes como los autos son, este año más baratos que los de años anteriores.

La aviación no ha inspirado tanto en los juguetes este año, pero los modelos que se han presentado son superiores, y más refinados que los de los años pasados.

Las muñecas son más versátiles y saben decir muchas cosas más, además del "Mama". Hay algunas hechas de caucho pero tan bien imitadas al natural que parecen tener vida. Estas tienen la ventaja de que no se rompen nunca aunque la niña que las posee sea tan traviesa que las tire al suelo.

Hay igualmente unos aparadores que ya quisieran para sí muchas niñas.

La Investigación Contra El Dr. Basa y M. Carlos Empieza En Pasig

La investigación preliminar de la querrela por falsificación de documentos públicos contra el Dr. Carlos Basa, el maestro Manuel Carlos, Sofia Alvarez e Isaisa Cruz presentada ante el Juzgado de Paz de Pasig, por el Fiscal Sr. Fernandez Lavado, se celebró ayer mañana ante el Juez de Paz de Pasig, Sr. Gracia.

El primero en declarar en la investigación fue el Fiscal José Carlos, de Rizal y le siguieron otros testigos.

Se tiene entendido que el Juez estudiará el caso antes de elevarlo al Juzgado de Primera Instancia. También se ha anunciado que para hoy, a las 3 de la tarde se ha señalado la investigación preliminar de la querrela por falsificación de documentos públicos contra el Sargento Isaisa Cruz, de Calocan. La vista será en Calocan.

Un Barco De Entrenamiento Viene a Manila

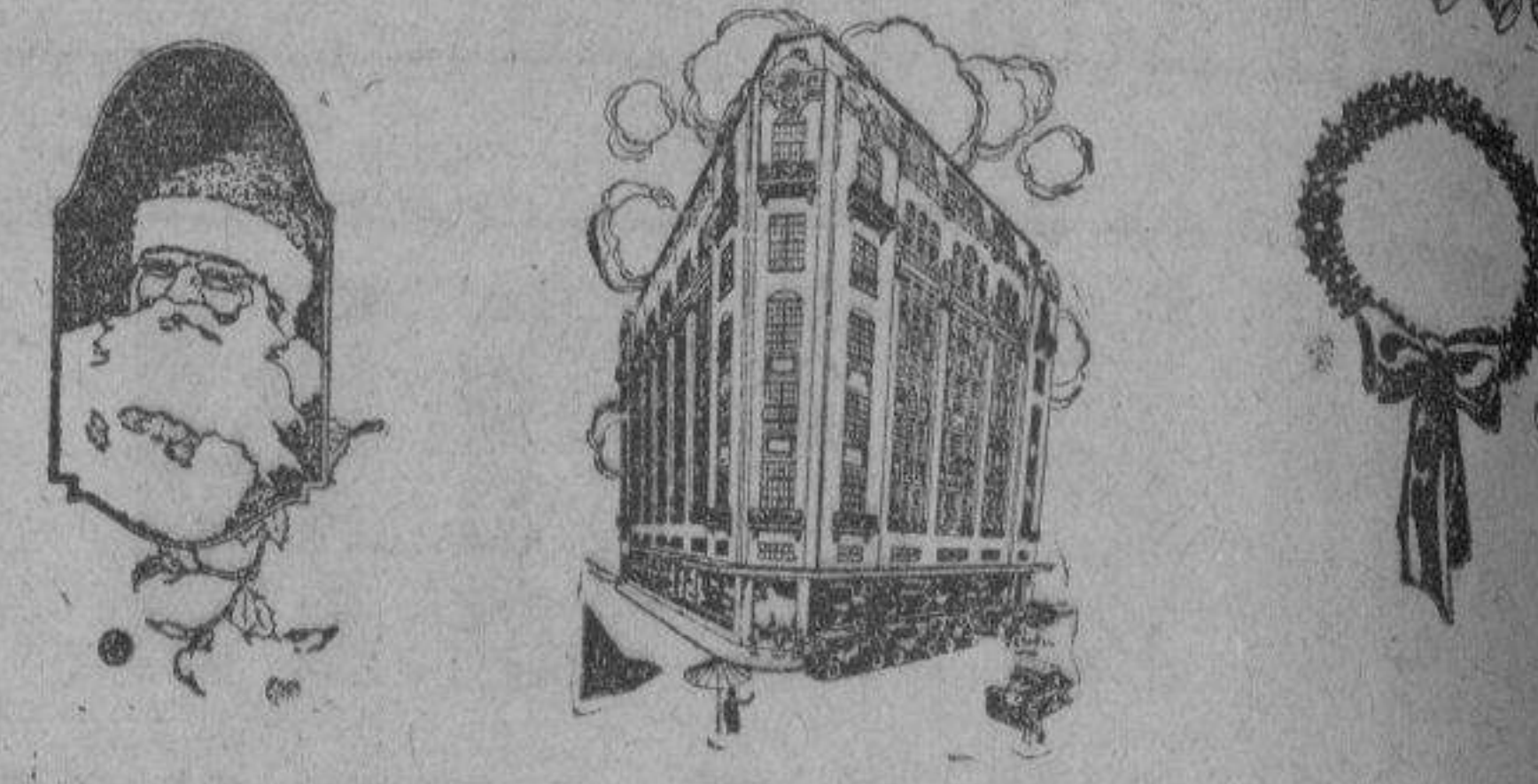
El "California State", un barco de entrenamiento de la escuela nautica de California, espera salir de San Francisco el 29 de diciembre para visitar varios puertos del Pacifico, de acuerdo con la informacion recibida hoy por el gobernador general del comandante naval de Cavite.

Este barco de entrenamiento cuenta con 10 oficiales, 132 cadetes y 22 tripulantes.

Los puertos que serán visitados durante la travesia son San Francisco, Honolulu, Guam, Manila, San Diego, y Los Angeles.

DENEGADA

(De la "Associated Press") Nueva York, 5 de diciembre.—La solicitud para el nombramiento de un sindico temporero de la Associated Gas and Electric Company, presentado por Philip Newbold, anterior abogado de Washington y un pequeño accionista de la corpora-



Los ESTABLECIMIENTOS HEACOCK—

están prestos a servirle durante la Navidad. Calidad—Variedad—Servicio le esperan al comprador en busca de economías.

H. E. HEACOCK CO.

Regalos de Calidad
Brillantes—Relojes—Joyas—Papelería—Articulos de Oro y Plata—Articulos de Cuero—Perfumes—Relojes—Lámparas—Objetos de Bronce.

C. ALKAN INC.

Regalos que Favorecen la salud
Fíjese en el "Lucky Dog" en los equipos deportivos para Golf, Tennis, Baseball, Indoor Ball, Volley y Basketball, Boxeo, Natación, Soccer. Trajes de Natación Jantzen, Chaquetas y Sweaters. Aparatos para Ejercicios Caseros. Indumentaria Deportiva desde los Zapatos a las Gorras.

DENNISTON INC.

Cine Kodaks—Kodaks—Camaras. Tarjetas de Felicitación—Sellos—Papel—Cordel—Cintilla, Etc. Una "Brownie" para su Hijo o Hija. Un Kodak Eastman para los Mayores. Un CINE KODAK para toda la familia.
Haga que estas Pascuas sean un grato recuerdo durante años, RETRATANDO VD. MISMO A SU FAMILIA.

REMINGTON

Máquina de Escribir Portatil Silenciosa
Un Regalo para la Familia
Para correspondencia social, escrituras en casa, PARA LOS PADRES o los jóvenes, para viajes—esta nueva Remington es un regalo ideal. Visitenos y vea cuan bien puede incluirse en su lista de aguilardos.



Un Artístico Tocador! Regalo Ideal!
Tenemos de los artistas con incrustaciones y grabados—Muebles de toda clase; variedad en diseños y colores.
White House Furniture Co.
364-368 T. Pimpin, Manila Tel. 2-27-29
J. LIDIO, General Manager

Ahora la última creación en calzados, la última palabra en forma, a precios moderados.
LA FUERZA
246—Gandara—248
The Eastern Shoe Store
ahora ofrece una Venta de Navidad a Precios de Ganga
Precios Reducidísimos
211—Gandara—213
Haga sus compras de Navidad temprano—
Acabamos de recibir una nueva remesa de
SEDAS
en una magnífica variedad, además de otras Novedades y Curiosidades.
BOMBAY SILK SUPPLY
128 Nueva Cerca de Escolta 114 Crystal Arcade Escolta 765 Tabara Tondo 24-39 Pasig Manila

El tribunal sostuvo que no pudo establecer su acusación mala administración y no pudo probar que la compañía es...

Por el FOMENTO de la Industria y Comercio FILIPINOS

Muchos Representantes Se Felicitan Por Haber Sido Aprobado el Bill No. 216

La medida es producto de muchos meses de trabajo.—Compila y revisa leyes de amillaramiento

Muchos miembros de la Legislatura, previendo la satisfacción general que producirá la medida en sus respectivas provincias, se felicitan por la aprobación del Bill Núm. 216 del Senado compilando y revisando las leyes de amillaramiento y prescribiendo repartos especiales. El bill es producto de muchos meses de trabajo y estudio por el senador Sison, como sub-comité del Comité Conjunto de Impuestos, así como de su no menos añosa experiencia como gobernador que fué de Pangasinan.

En la forma final como quedó aprobado, dicho bill incluye una meritoria contribución del representante Marabut que, por mucho tiempo, había desempeñado el cargo de tesorero provincial. Expresiva de la satisfacción general entre los miembros de la cámara y reflejando los efectos del bill entre los que pagan el amillaramiento, es la carta que, a continuación, se transcribe y es de este tenor:

Senado Filipino, Manila, Dic. 6, 1932.
Mi querido colega:
Permítame felicitarle a usted, cordialmente, por la aprobación del Bill Núm. 216, del Senado, revisando las leyes de amillaramiento que usted había redactado como sub-comité de uno en materia de contribución territorial. Recordará que, en varias ocasiones, la Legislatura estuvo aprobando una medida análoga que, invariablemente, encontraba la oposición del gobernador general. Con la aprobación del Bill Núm. 216 ampliando la esfera del trabajo en materia de revisión del asunto y con la incorporación de ciertos extremos, al mismo tiempo, del Bill Marabut tanto como de las recomendaciones del gobernador general y de la Liga de Gobernadores Provinciales, usted ha llevado a cabo un trabajo magno del cual se siente legítimamente orgulloso el Comité Especial de Revisión de Impuestos. Suyo, sinceramente, Elpidio Quirino, Presidente del Comité Especial de Impuestos Hon. Teofilo Sison, Senado Filipino, Manila.

LA Filosofía de un Comerciante

Por WILLIAM FEATHER
¿Cuánto nos aproximamos a los precios de hace veinticinco años? Un libro de recortes lo revela:



En 1904 el traje de oficina de los hombres de la mejor tela de lana se vendía a \$15; los tuxedos y trajes de etiqueta podían comprarse por \$25. Los sobretodos, de un corte elegante, cosidos a mano eran de \$15. Los pantalones se anunciaban a \$2 uno. Las camisas para hombres eran de 69 céntimos, los calcetines 25 céntimos, y la ropa interior de lana con listas a 75 céntimos. El precio ordinario para las corbatas de seda de lazo era de 35 céntimos cada una, \$1 por tres. Los trajes de excursión de los hombres eran de \$3; los trajes todo de lana de los niños se vendían a \$1. Los sombreros de paja de los niños eran de 25 céntimos y las blusas y camisas se vendían a 25 céntimos. Las mujeres eran igualmente favorecidas. Los chales de foca se cotizaban a \$160. La imitación de foca se vendía a \$50. Las bufandas—modelos de París y Berlín—variaban en precio de \$10 a \$200. Las medias de seda estaban a 75 céntimos el par.

NUEVA REMESA DE EFECTOS PARA AUTOS

La Philippine Auto Supply acaba de recibir una gran remesa de efectos para automóviles y que figurarán en sus ventas antes de las Pascuas, según nos informa el Sr. Clemente Reyes, gerente de dicha firma. Esta es, según él, la mayor remesa que hasta ahora se ha recibido.

En ella figuran las nuevas Cubiertas de cromado niquelado para gomas, radiadores, Baterías "Pascos" y "States", y otros muchos artículos como ornamentos y accesorios para automóviles que se hallan ahora expuestos en dicho establecimiento.

Becas Para Alumnos Del Conservatorio

El Conservatorio de la Universidad de Filipinas ofrece becas en el próximo curso escolar 1932-1934 para estudiantes de diferentes departamentos del Conservatorio de Música, piano, violín, canto, cello, viola, etc.

Para cubrir estas becas, el Conservatorio abre un concurso que se anunciará oportunamente, pudiendo tomar parte en él, todos los alumnos del Conservatorio, nuevos y antiguos. Los que salgan premiados obtendrán la beca.

Las piezas de concurso también se anunciarán con debida anticipación. Por ahora se publican las composiciones para los concursos de piano y violín, y son: Piano Concierto de Grieg en La Menor, Primer Tiempo. Violín: Concierto de Mendelssohn en Mi Menor, Primer Tiempo.

Fiel Cumplimiento De La Ordenanza Contra El Ruido Piden Las Damas

En una comunicación enviada a las autoridades de la ciudad, Da. R. M. de Delgado del comité ejecutivo del Club de Mujeres, pide que se cumpla estrictamente la ordenanza del ruido.

Alega que aun en altas horas de la noche en la ciudad funcionan los aparatos de radio y se oyen gritos y ruidos causados por personas, molestando a los que duermen.

Por su parte uno que se firma Juan de la Cruz en una comunicación llama la atención de las autoridades hacia la práctica de permitir que algunos autobuses y tranvías de la Meralco se llenen de gente hasta el doble de lo permitido.

Mrs. Helen W. Bromfield pide a su vez para la protección de los animales que hay sitios de descanso y abrevaderos para los caballos de tiro en lugares adecuados.

Nueva Subida De P.O. Por Cavan De Arroz En El Mercado De Manila

A pocos días que faltan para la llegada de la nueva cosecha de arroz a la capital, el mercado de este cereal subió a diez céntimos por cavan en las variedades "Macan" y "encarnado" ayer según se supo de la oficina de comercio e industria.

Esta subida del arroz nativo, se debe a la poca existencia en el mercado del arroz del país, mientras que el arroz de Saigón está agotándose, y no se cree probable que llegue nueva remesa del extranjero por entrar en vigor en breve la nueva tarifa.

Un Obrero Se Cae En Un Barco Japonés

Un obrero de la Atlantic Gulf, llamado Cipriano Latorre, de 55 años de edad, se cayó a las diez y media de ayer mañana en el barco "Kishima", cuando el mecate de la pasarela donde estaba de pie, se zafó. Fue conducido al hospital de San José.

Buen Barometro Comercial la Circulacion Monetaria Cobra Hoy Mayor Empuje

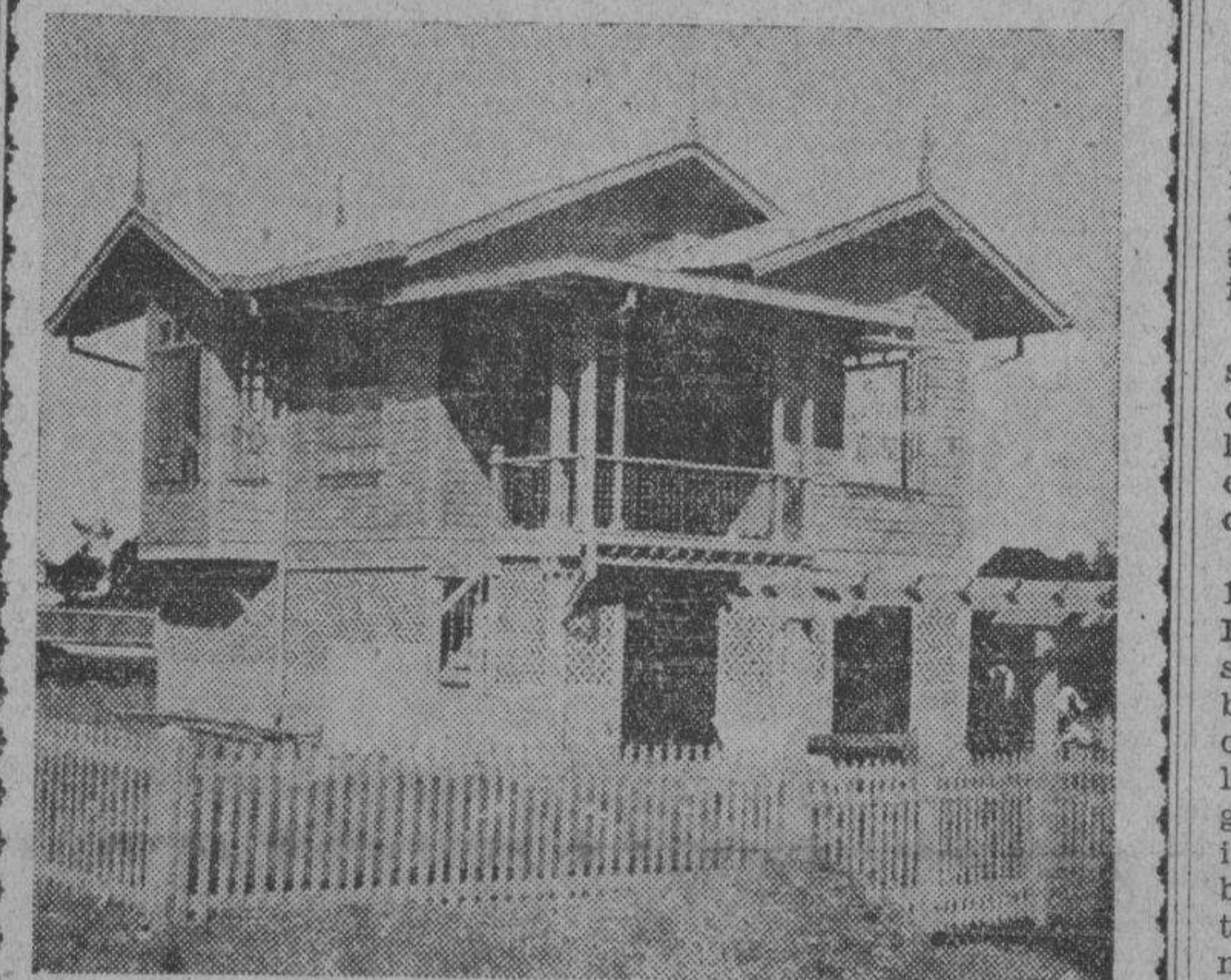
Una prueba elocuente de la mayor actividad comercial de estos días es el aumento registrado en la circulación monetaria durante el mes pasado de noviembre comparada con la del mes anterior de octubre. El mes pasado la circulación monetaria llegó a P87,479,687.84 contra P86,894,916.45 del mes de octubre.

Esta circulación se detalla como sigue: monedas de plata de varias denominaciones, P17,974,021.77; certificados del tesoro, P53,513,439.00; y monedas de banco, P16,632,206.67.

P800.00

AL CONTADO y el resto en mensualidades como alquiler, a razon de

P85.00!



Vd. Puede Adquirir Esta Hermosa Casa,

edificada con materiales de primera clase, en un magnifico Lote de 1,000 m. c.

---en---

RIZAL AVENUE HILLS

bajo las condiciones muy liberales que se citan al comienzo de este anuncio.

Venga Vd. en seguida---No desperdicie esta ocasión!

Philippine Land Improvement Co.
3.er Piso, Insular Life Bldg.
P. Cervantes MANILA Tel. 2-14-57

Panorama Economico Del Mundo

El cambio de la libra esterlina.—La próxima conferencia económica internacional.—Valores que trascienden.

Por el Dr. MAX WINKLER, Economista y Redactor Financiero de la North American Newspaper Alliance.

Exclusivo para "La Vanguardia" en Filipinas.

Sir Robert Horne, economista inglés de renombre y estadista prominente que ha desempeñado el puesto de Canciller del Tesoro Británico, se muestra optimista al opinar sobre la situación mundial. Al contrario de lo manifestado por su compatriota Montagu Norman, Gobernador del Banco de Inglaterra, Sir Horne cree que la prosperidad de un país depende en gran parte de la expansión que consiga con su comercio exterior; que los Estados Unidos mejorarán su situación después de celebradas las elecciones y que la Gran Bretaña sentirá los efectos al mismo tiempo.

Si examinamos los depósitos de los veinte bancos más importantes de los Estados Unidos, no podemos por menos de creer que la confianza renazca. Solo cinco de ellos registran disminución al compararse el total de sus depósitos a fin de septiembre pasado con los del mes de Julio. Los aumentos oscilan entre el 18 por ciento y el 5 por ciento.

El abandono del patrón oro por parte de Inglaterra se esperaba que resultaría en una mejoría general en el país; se esperaba que estando la libra esterlina a un cambio bajo ayudaría a incrementar las compras en el mercado británico, cooperando así en gran escala a nivelar el balance internacional de pagos.

Sin embargo, los beneficios que se anticipaban no cristalizaron, debido a que otras naciones, entre las cuales se contaban algunas que eran clientes de Inglaterra, abandonaron también el patrón oro.

Con la ayuda de un fondo de 150 millones de dólares, la Gran Bretaña estuvo en condiciones de soportar las oscilaciones de la libra, evitando que cundiera la desconfianza, y el público accediera a la conversión de los bonos de la guerra, 5 por ciento, en otros de interés inferior. En otras palabras, Inglaterra se propuso mantener un tipo de cambio sólido mientras tenía lugar la mencionada operación. Tan pronto como se hubo efectuado, permitió que bajara la cotización de la moneda nacional hasta el límite que las circunstancias produjeran. Y aunque las pérdidas sufridas por el Tesoro en el fondo citado sean considerables, éstas serán compensadas con el tiempo debido a los frutos que rendirá el éxito de la conversión, dado el tipo de interés inferior al que prevalecía antes.

Los observadores más autorizados de la situación mundial, coinciden en opinar que el desarrollo futuro de los negocios depende principalmente del resultado que tenga la próxima conferencia económica internacional; y no obstante el pesimismo que prevalece, confíanse en que será un éxito. Sólo entonces podremos empezar a ver señales de mejoría en una proporción decisiva.

Los especuladores que acostumbraban a comprar valores siguiendo recomendaciones que siempre acababan mal para sus bolsillos, se consolarán cuando sepan que hasta la Fundación Rockefeller, uno de los "trusts" más bien dirigidos, también puede equivocarse. Nos referimos a los dos millones de dólares que dicha entidad poseía en acciones de una compañía que suspendió pagos en junio último, y que pertenecía a la red de organizaciones Insull, cuya debacle ha sido tema para los periódicos de todo el mundo.

Todo lo que tienda a la especulación está condenado a morir más tarde o más temprano. Si la prosperidad tiene que basarse en la compra y venta de valores por puro beneficio temporal, nos hallaremos con una situación similar a la de 1929.

El Asunto Del Traslado Del Municipio a Bilibid Ha Vuelto a Suscitarse

Con la aprobación por el gobernador general de la ley que autoriza el traslado de la cárcel de Bilibid fuera de Manila, la cuestión del traslado del gobierno de la ciudad a Bilibid ha vuelto a surgir.

Según informes en una visita hecha recientemente por el presidente Bautista de la Junta Municipal al gobernador Roosevelt, incidentalmente se habló del asunto de un modo extraoficial.

De esta cantidad se ha deducido la suma de P40,000 que representan las monedas destruidas. La mayor circulación monetaria se registró el 31 de diciembre, de 1919 en que la circulación neta total llegó a P145,936,956.11.

Quezon Saldrá De Vacaciones Al Terminar Las Sesiones Especiales

Para tomar vacaciones y al mismo tiempo observar la situación en las partes importantes del mundo especialmente en el Oriente, el presidente del senado Sr. Manuel L. Quezon saldrá de vacaciones para el extranjero después de terminadas las sesiones especiales de la legislatura. El presidente Quezon según se dice, proyecta ir primero a Java y otros puntos del Oriente para observar y estudiar la situación en los países vecinos de Filipinas, y después del invierno irá a Europa en donde según informes ingresará en el famoso sanatorio de Davos, Suiza, para tomar un buen descanso y someterse a una curación completa.

EXITO!... EXITO!... EXITO!...

Reproducimos a continuación un cable recibido por nosotros recientemente:

830KKNV
NLT INSULAR
MANILA
WACO TEX 21RTP 19 632PM
ENVIE PRIMER VAPOR VEINTE MIL GOLD STAR

He allí otra prueba de la aceptación que vienen mereciendo estos exquisitos cigarrillos, cuya fama ha llegado ya hasta los Estados Unidos.

LA INSULAR

FABRICA DE TABACOS Y CIGARRILLOS

PIANOS WINKELMAN

--lo mejor que el mundo produce!

Garantizado por tiempo ilimitado

Garantizado por tiempo ilimitado

JOSE OLIVER SUCCESSORS CO.
El mayor y mas antiguo establecimiento de música en Filipinas.
317 Carriedo Teléfono 2-15-37

Cerveza Negra San Miguel

UN tónico saludable y enriquecedor de sangre que es refrescante y delicioso—

Fabricada en Filipinas—y para los Tropicos—

por

SAN MIGUEL BREWERY

Tel. 2-12-12

Despues de la Comunion—

al

AMBASSADOR STUDIO

39 Escolta, Manila Tel. 2-27-11
(Altos de El Zenith Jewelry Store)

para que podáis conservar un RECUERDO IMPERECEDERO del cumplimiento de uno de vuestros SAGRADOS DEBERES CON DIOS.

El Público queda cordialmente invitado a visitar el nuevo y moderno Studio Fotográfico de Manila

Pruebe Vd. nuestros productos:

Jamon, Tocino y Mantequilla
MARCA "PIÑA"
Leche "PET"—Sardinas "FRANCO"
Mantequilla "ROYAL"
Harinas "EMPRESS" y "PANADERO"
Genato Commercial Corporation
Unicos Distribuidores
1079 R. Hidalgo—Teléfono 2-10-98—P. O. Box 1396

CAMAS "QUIROGA" FUNDIDAS!

Nunca Se Mueven —y— Duran Años y Años

MAS DE UN MILLON VENDIDAS

CAMAS "QUIROGA"

Fábrica y Oficina: 220 Tanduay, Manila.

Sus Hermosos Trajes—

Si quiere que no se estropeen pronto—Si quiere que estén bien lavados o teñidos—Si quiere que conserven por mas tiempo su hermoso color, mandenos cuando quiera hacerlos lavar o teñir.

Y ¿quiere Vd. saber por qué el número de Nuestros Parroquianos crece diariamente?

Porque todos estan contentos de nuestro SERVICIO!

Unase a nuestra larga lista de favorecedores!

LAVAMOS Y TEÑIMOS

toda clase de ropas para señoras y caballeros.

SERVICIO A DOMICILIO

MANILA STEAM LAUNDRY

643 Magdalena Trozo Teléfono 4-96-89

Estatuas del Cristo Rey

Tenemos YA HECHAS, en diferentes tamaños, tambien del SAGRADO CORAZON DE JESUS.

LOS ENCARGOS SE HACEN CON PRONTITUD Y ESmero

RECIBIMOS trabajos de imagenes, Andas, Altares, Pulpitos, Ornamentos de Iglesias, Bordados en Oro, Lapiditas, Monumentos, Manuales y otros trabajos de talla Escultería y Carpintería.

Maximo Vicente

R. Hidalgo, 812—Tel. 2-27-38
Quiapo, Manila

Es el preferido por las madres hacendosas— El Fogon "MAYON"

Economico y sin humo Patented en E. U.

Este es el modelo del tipo "A-3" 1932; 37 m. de largo, 36 de ancho y 72 de alto.

Fabricado por

C. Tuason e Hijos, Inc.

1174-1188 Aguio, Malate, Tel. 5-71-29

20 % de descuento durante la NAVIDAD

La REDUCCION MAS GRANDE de 1932!!

EL BARATO,

La Mejor Joyeria donde debe hacer sus compras
360 Carriedo, Manila. Habrá regalos GRATIS para los compradores en Diciembre

M.E.C.D. 2016

LA VANGUARDIA
DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del pueblo filipino

EDITADO POR "TVT PUBLISHING CORPORATION"
PEDRO AUNARIO FRANCISCO RODRIGUEZ
Editor Asociado Director de Informaciones

MIEMBRO DE LA ASSOCIATED PRESS

La "Associated Press" es la única autorizada a reproducir despachos periodísticos acreditados o no a ella y publicados en este periódico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periódico. Los derechos de reproducción de despachos especiales también quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT Calle Florentino Torren, Santa Cruz, Manila.
Apartado de Correos No. 775.
Teléfono: 2-1134 con comunicación con todos los departamentos.
Oficina en Nueva York 35 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-85.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910).

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:
En Manila—al mes ₱ 1.50
En el extranjero—al año 35.00
En Provincias:
Al mes 1.50
Trimestre 4.50
Semestre 8.00
Un año 16.00
Sabatino—al año 6.00
(Pago Estrictamente por Adelantado)

NOTAS EDITORIALES
ES UN BUEN "ISSUE"

La controversia entre el presidente del senado y los representantes, sobre la introducción clandestina de unas partidas englobadas en el bill de presupuestos de la cámara baja, que en conjunto dan un "pequeño aumento" a los salarios de los representantes, como hemos indicado ayer, plantea un buen "issue" ante la opinión pública. Sinceramente queremos sostener a todo trance esta cuestión, sin malicia para nadie.

En primer término, vemos envuelto claramente en el "issue" que se está ventilando, el principio de la honradez y la pureza de los procedimientos.

Un procedimiento, por mucho que esté consagrado en la práctica, nunca puede ser bueno, ni limpio, cuando va envuelto en las sombras del ocultismo y del sigilo. Las legislaturas, —hablamos en plural, y no en singular,— adolecen generalmente de ese grave defecto. Los representantes, que en otros asuntos de escaso interés público, suelen ser muy pródigos en palabras, no discuten abiertamente, con toda minuciosidad, una cuestión como la del presupuesto, que por su naturaleza, es de suma importancia para el bien general. Las partidas que debieran ser claras y transparentes para que el ojo fiscalizador pudiera darse cuenta a simple golpe de vista, de su verdadero alcance y significado, aparecen vagas, oscuras y ambiguas, como si fueran un acertijo. Detalles importantes, alteraciones y acuerdos tomados sobre el bill de presupuestos se elaboran en el seno de un comité de conferencia, que ordinariamente se reúne en el despacho aislado de algún "chairman" de comité, en la precipitación del último día de sesión, sin que el público se entere absolutamente de nada.

Las palabras de ritual, estereotipadas mecánicamente, dichas en esta forma:—"Sr. Presidente: el comité de conferencia de esta cámara ha llegado a un acuerdo con el comité de conferencia de la otra cámara en este bill (refiriéndose a las diferencias de criterio), y pido que sea aprobado". Una voz casi unánime resuena en el recinto legislativo, cayendo como una pesadumbre: "Aprobado". Es la voz de una mayoría agitada, nerviosa, que busca por medio de transacciones conciliadoras el modo de sacar adelante sus propias medidas, enferma del mal de "urgencia", o de la hora undécima, e impaciente por ver despatchados con premura todos los asuntos de capital importancia. Esa mayoría ha estampado con su aprobación el sello de vida,—si fuera de muerte, menos mal,—en un bill que lleva consigo, en sus entrañas, un puñado de injusticias...

He aquí como la conspiración del silencio, los procedimientos desenvueltos en el misterio, la ausencia de espíritu inquisitivo, y la propensión al asentimiento por contentar al propio interés personal, constituyen uno de los delitos de lesa democracia que causan daño al bienestar del pueblo. Claridad, transparencia en los procedimientos, en las actuaciones, en el lenguaje legal, en la conducta pública y moral de los elegidos por sufragio, es lo que pedimos, como un "issue" que debe ser planteado con sinceridad ante el tribunal de la opinión pública.

Una Filipina Viene De Polizon Para Evitar Maltratos De Su Marido

Privaciones, miserias, y maltrato de su marido chino obligó a una mujer filipina a aventurarse a bordo de un barco, ni más ni menos que si fuera un hombre, sin pagar y exponiéndose a todos los rigores de un viaje emprendido a escondidas en un rincón del barco.

La mujer es Olimpia Supan. Llegó ayer mañana a bordo del vapor "Angking", en donde fue descubierta por las autoridades del barco cuando este se hallaba en alta mar. El caso sorprendió a muchos, pues muy raras veces se ven casos en que el polizon resulta una mujer.

Interrogada por las autoridades aduaneras Olimpia declaró que llevaba muchos años en China en compañía de su esposo chino. Una vez allá además de las privaciones y padecimientos que tenía que sufrir su marido aumentaba su desventura maltratándole. No teniendo dinero ni medio de ganarlo para pagar su viaje de vuelta a Filipinas, Olimpia decidió venir "de contrabando". Aprovechándose de una ocasión en que casi no había nada a bordo se escondió en una de las bodegas y allí se estuvo escondida muchas horas hasta que el barco levo anclas con rumbo a Manila.

Obrero Golpeado En La Cabeza Con Un Pedazo De Hierro Anoche

El número de agresiones cometidas en relación con la actual huelga de obreros de la Atlantic Gulf and Pacific Co. se ha aumentado a las 8:30 de anoche, cuando Gaudencio Paderanga de 20 años uno de los que trabajan en los talleres de la mencionada compañía cerca de la Farola, recibió un golpe en la cabeza, propinado con un pedazo de hierro, mientras pasaba por la calle San Nicolas, en dirección a su casa, después del trabajo.

La policía de Meisic, avisada de esta agresión se dirigió inmediatamente al lugar, pero ya no pudo coger al agresor que se escapó corriendo.

Lo que ahora trata de averiguar la policía es el cuartel general de los huelguistas en San Nicolas, pues hay informes de que los huelguistas han puesto inclusive un cuartel general en aquel distrito donde celebran conciliabulos y preparan los planes para perjudicar a la compañía.

También se sigue la campaña para obligar a los obreros que trabajan en la compañía o que han ido a sustituir a los huelguistas a que abandonen su trabajo, repartiéndoles secretamente hojas volantes amenazadoras.

Los guardias de la policía continúan en sus puestos, y han recibido instrucciones de arrestar al primero que encuentren merodeando por el lugar donde trabajan los obreros de la Atlantic Gulf.

Siete Naufragos Japoneses Recogidos Por El Vapor "Anking"

Siete supervivientes japoneses, llamados, Nishima, Tolome, Kunitsha, Utai, Oshilo, Sumgawa y Takuchi fueron recogidos por el vapor "Anking" en el mar de China a merced de las olas y del temporal, y traídos a Manila ayer mañana.

LABORATORIO HILARIO
Bajo la Dirección Personal del DR. J. S. HILARIO

Análisis rutinarios de sangre, orina, esputo y deposición, análisis químicos del jugo gástrico, Químico sanguíneo, Cultivos. Viscosidad de la sangre.

Metabolismo basal, Examen histológico de tumores, Preparación de vacunas y serobacterinas.

Se suministran frascos y tubos de ensayo esterilizados. Se reciben trabajos de provincias.

942 M. H. del Pilar, Manila. Teléfono 6-66-89—8-12 A. M., y 2-3 P. M.

CRONICAS
Parlamentarias

Novena Legislatura Filipina.
—Periodo Extraordinario De Sesiones

Por ANA HAW

El "maridable" legislativo.—
¿Nubarrones o nubes de verano?

Para cuando estas crónicas lleguen a manos de usted, lector, Senado y Cámara de Representantes se habrán reunido de nuevo en Legislatura. Uno y otra se parecerán a marido y mujer que se juntan de nuevo al cabo de un tiempo de separación más o menos largo. Por lo regular, semejante reunión da lugar a intensas demostraciones de cariño, de ternura, de afecciones tanto más dulces cuanto mayor haya sido la separación. De cuando en vez no ocurre así, en atención a determinados asuntos domésticos o intereses de familia, manejados por un cónyuge, bien contra los cánones del matrimonio, bien a disgusto del otro cónyuge.

Aplicando el símil conyugal al "maridable" legislativo, ¿cómo cree usted que es su reunión? ¿Carifiosa, tierna, afectuosa? Nada sabe el cronista en el momento de emborronar estas cuartillas (8:00 a. m.); pero, juzgando por sus visperas, la fiesta de la familia legislativa no debe ser buena. Porque, antes de la hora de reunirse bajo el hogar común, entre marido y mujer se han cruzado preguntas y respuestas que están lejos de ser afectuosas, tiernas o carifiosas. Se figura el cronista que debieron haber sido, así:

El.—¿Es cierto que has echado mano del dinero?

Ella.—Sí, pues tengo derecho de hacerlo.

El.—Bien; pero, ¿es para fines legítimos?

Ella.—Por lo menos, está legitimado el uso.

El.—No lo veo así, sin embargo.

Ella.—Mira, se trata de mi derecho de esposa...

El.—¿Y qué?

Ella.—... y tú, por deferencia, debes callarte...

El.—¿Callarme?

Ella.—O no hay paz en casa.

Bajo tales procedimientos ya puede usted figurarse lo que es o ha debido ser la fiesta de la reunión: velada, nebulosa, empañada. ¿La oscurecerán compactos nubarrones o simples nubes de verano?

Causas de desavenencia.—
La presente, una de tantas

Es difícil contestar la anterior pregunta. Hay nubarrones o nubes de verano en un maridaje, según sea la naturaleza de su causa. Y son varias las causas de desavenencia conyugal, siendo la infidelidad, el desamor, la depravación, la borrachera, el juego, las tenoradas, de las más graves. Pero estas no rezan, no, con el "maridable" legislativo, el cual deriva sus desavenencias de otras causas, de otros motivos, de otras razones, siendo de los más graves la usurpación o la invasión, el desprecio o la descortesía por un cónyuge a lo que el otro estima ser su fuero, sus poderes, sus prerrogativas.

Entre el Senado y la Cámara ya habían mediado serias desavenencias, una por causa del supuesto traspaso de la Compañía de Cemento a una empresa particular; otra en aras de la ley de cabotaje; y otra más con motivo de las enmiendas a la Ley de Corporaciones. Durante la recrudescencia de tales desavenencias parecieron desquiciarse los cielos sobre la unión del Senado y la Cámara, y, como lo han demostrado, luego, los hechos, tales amagos de desquiciamiento no fueron sino nubes de verano.

La presente causa de *tampuhan* o disgusto legislativo es una de tantas. Un cónyuge afirma "Yo quiero esto para mí", el otro replica "No puede ser", y ¡claro! desavenencia, "imbroglio", *tampuhan* al canto.

Pero, aquí la cuestión no es ya arriesgar si hay o no hay desavenencia en el "maridable" legislativo, sino verificar si semejante desavenencia ha de perdurar acabando por romper la armonía, disolver la unión, dar al traste con el bienestar conyugal. Porque semejante rompimiento, tamaña disolución, tal ca-

na, juntamente con setecientos inmigrantes chinos que venían a bordo del mismo barco.

En vista de que ninguno de los japoneses supervivientes saben hablar otra cosa que no sea el japonés la Aduana no ha podido averiguar hasta ahora que fue lo que les sucedió y como lograron salvarse. Todo lo que se sabe es que los mismos fueron hallados a bordo del barco de motor "Kingkong Maru". La embarcación se hallaba completamente sin gobierno y a punto de naufragar.

Dos regalos "apreciados"
No se olvide de incluir las Zapatillas "DANIEL GREEN" en su lista de aguinaldos. Las tenemos en todos los modelos y formas. Son realmente un buen regalo para confort.

CALCETERIA HOLEPROOF
en los más modernos tintes al pastel, son obsequios que ciertamente agradan a la señorita de gusto más particular. Vienen empacadas en cañitas decorativas de Pascua.

Hamilton-Brown
100% HOLEPROOF

Permítanos informarle acerca de nuestro Certificado de Regalo

Portalliras
Filipinos

LA ESPERANZA

Nácar de luna que en los cielos riela,
oriflama brillante sobre el mar,
nieve en la cima que el calor deshíela,
pebetero encendido ante el altar,
presto a los caminantes mi consuelo,
acompañando a Fé y a Caridad;
las tres llevamos por camino el cielo,
formando una gloriosa trinidad.

Soy la princesa del ropaje verde
que renueva en el hombre la confianza,
cuando el naufragio del vivir le pierdo
le hago entrever la misteriosa bonanza,
mientras la sierpe del dolor le muerde,
soy la última en morir: soy la Esperanza.

En la Hora del Crepúsculo

Se oye un lamento de agoreras aves
bajo el palio del cielo tropical,
y se aspira un olor de brisas suaves
que estremece el silencio sepulcral.

Sobre el lejano mar las negras naves
sombrias son en la calma esperal;
en la fronda un rumor de notas graves
que desfilan un lirajero oriental.

Es la hora del crepúsculo. Silente
gime el aura rindiendo vasallaje
a Febo que desciende al Occidente.

Eternamente fulgida y doliente,
es la tarde del tropico salvaje
que muere lenta, lenta, lentamente...

Cuando Yo Muera...

Cuando yo muera llevad mis restos
allá a la cumbre de una montaña
que sea digna de mis arreos
de indio poeta, nieto de España.

Eregida tira mi tumba escorne,
para que preste vida a mis huesos,
y allí una virgen y Pan bicorne
derramen ritmos, flores y besos.

Grabad entonces sobre mi fosa
con letras de oro esta inscripción:
"Yace aquí un bardo que a toda cosa
grande o hermosa dió el corazón."

JOSE HERNANDEZ GAVIRA

La Restauración De La Monarquía En Alemania Se Aproxima.—Everling

Por LOUIS P. LACHNER.
Redactor de la Associated Press.

Berlin, 5 de diciembre.—La restauración de la monarquía en Alemania no esta mas que "a la vuelta de la esquina," según opina el Dr. Friedrich Everling, miembro nacionalista del Reichstag y presidente del "Bund der Aufrechten" (Liga de los Justicieros) principal organización monárquica alemana.

Quien de los de la dinastía de los Hohenzollern sera restaurado en el trono es lo que la Liga dejara a la discreción del ex emperador Guillermo, jefe de la casa de los Hohenzollern.

"Una mayoría del pueblo alemán favorece la restauración de la monarquía, aunque muchos son demasiado tímidos para confesarlo," dijo el Dr. Everling. "Nosotros, los de la Liga, creemos en proclamar orgulosamente nuestra fe en el retorno inevitable del imperio y no vemos razón alguna para ocultar lo que creemos.

"Alemania necesita caudillaje y estabilidad y en una monarquía, la responsabilidad recae fijamente sobre el monarca. En una republica no se puede fijar la responsabilidad. Tanto la prosperidad como la adversidad en una monarquía ostentan el sello del reinante. En una republica, se les recuerda por el año en que han ocurrido.

"Me pregunta Vd. en que fundo mi fe en la restauración de la monarquía. Hablamos antes de la "fe" en su acepción usual. Para monárquicos conscientes, el principio del regimen hereditario es en verdad una cuestión de profunda fe religiosa. Creemos que la casa de los Hohenzollern, con cuyo nombre la suerte de Alemania ha estado entrelazada por siglos, nos ha sido otorgada por la gracia de Dios.

¡Infeliz del niño raquíto! Desgraciadamente, su número es alarmante. Libre a sus hijos de tal peligro: déles el remedio ideal que ha ayudado el saludable crecimiento de millones de niños: la Emulsión de Scott de aceite puro de hígado de bacalao legítimo de Noruega. Es alimento - medicina concentrado que enriquece la sangre, fortalece los huesos, da vitalidad. Désela desde hoy mismo.

PROTEJA A SUS NIÑOS DEL RAQUITISMO

¡Infeliz del niño raquíto! Desgraciadamente, su número es alarmante. Libre a sus hijos de tal peligro: déles el remedio ideal que ha ayudado el saludable crecimiento de millones de niños: la Emulsión de Scott de aceite puro de hígado de bacalao legítimo de Noruega. Es alimento - medicina concentrado que enriquece la sangre, fortalece los huesos, da vitalidad. Désela desde hoy mismo.

Rechace toda imitación. Acepte sólo la

EMULSION DE SCOTT
RICA EN VITAMINAS

FORMULA OF SCOTT'S EMULSION.—
Cod Liver Oil, 29.032%; Glycerine, 12.097%;
1% Solution of Hypophosphites of Lime and Soda, 56.937%; Excipient, 1.798%; Flavoring, 1.38%.

CRONICAS
de ESPAÑA

La Obra De Asentamiento y Estabilización De La Republica

Por JAIMÉ MENTENDEZ,
Redactor Corresponsal de "La Vanguardia" en Madrid.

Lenta y laboriosa tiene que ser, por necesidad, la obra de "asentamiento" y estabilización del régimen republicano en España. Como todo estado nuevo, precisa, antes que nada, medios y elementos que, sobre un régimen institucional vigente, vayan modelando y formando el nuevo Estado, el Estado republicano. Una labor de esta naturaleza ofrece siempre el supremo inconveniente de luchar contra la desventaja que da el tiempo. Los cambios de régimen obedecen, naturalmente, a un sentimiento de disatisfacción y malestar que si bien se manifiesta contra los elementos dirigentes tiene, en realidad, asentamiento en la estructuración fundamental del país.

Fácil como son, en el terreno de lo inmediato, los cambios políticos, por obedecer únicamente a deseos de renovación o puramente de traspaso, sin afectar el estado social o jurídico, los cambios de régimen tropiezan con el obstáculo enorme de entablar encarnizado combate con dos elementos esenciales: tiempo y probidad.

Todo cambio de régimen se forma, como es natural, en la oposición. Y toda obra de oposición es, fundamentalmente, fácil. No requiere otra cualidad que la de pulsar los sentimientos populares, identificarse con sus aspiraciones o agitar en ellos ansias de renovación. La mitad de los cambios de régimen han fracasado por no llevar en sí una labor de gobierno; por esperar que las cosas continúen desenvolviéndose normalmente.

El actual régimen republicano español adolece de algunos de estos defectos. Esperar otra cosa sería iluso. Su labor gubernativa es esencialmente experimental. Su triunfo o su fracaso no estriba en el carácter más o menos concreto de su programa anterior, o sea, el que aboga cuando se hallaba en la oposición. Estriba en la naturaleza de la lucha emprendida con el tiempo, ya que de la probidad de los elementos guber-

Legislaciones Aprobadas Por las Dos Camaras

Un bill aprobado por la Legislatura, el más parco, el más conciso, el más económico en palabras, de entre todos los del último periodo legislativo, es el Núm. 1558 de la Cámara. Hoy ya ley con la firma del gobernador general. Consta de 2 artículos a cual más breve, integrados en junto por 28 palabras y es nada menos que una consagración de la enseñanza nacional del pueblo filipino, la del Sol y las Tres Estrellas. Se transcribe, íntegro, a continuación:

Novena Legislatura Filipina.
Segundo Periodo de Sesiones.
(C. R. No. 1558)

Ley que declara Fiesta Oficial el último domingo de mayo de cada año "Día de la Bandera Filipina".

El Senado y la Cámara de Representantes de Filipinas constituidos en Legislatura y por autoridad de la misma, decretan:

Artículo 1. Por la presente se declara fiesta oficial el último domingo de mayo de cada año "Día de la Bandera Filipina".

Art. 2. Esta Ley tendrá efecto en cuanto sea aprobada.

Finalmente aprobada por el Senado el 9 de noviembre de 1932. Esta Ley, que tuvo su origen en la Cámara de Representantes, fue finalmente aprobada por la misma el 9 de noviembre de 1932.

El movimiento de reacción se inició, como es lógico, en las ciudades. Y de las ciudades y grandes núcleos de población han servido desde entonces como base para la formulación de las nuevas teorías de gobierno tendente a un nuevo Estado, republicano y burgués. Hasta al considerar problemas de tanta importancia para España como la agricultura se ha hecho desde el punto de vista general más que desde el de los pequeños grupos o desde el del individualismo.

Es posible—mejor aún, probable,—que ello culmine con el triunfo definitivo; pero ello no se conseguirá sin acarrear serios inconvenientes para muchas comunidades españolas que hasta ahora gozaron de un relativo bienestar y donde ya se perciben latidos que auguran el principio de corrientes anti-republicanas.

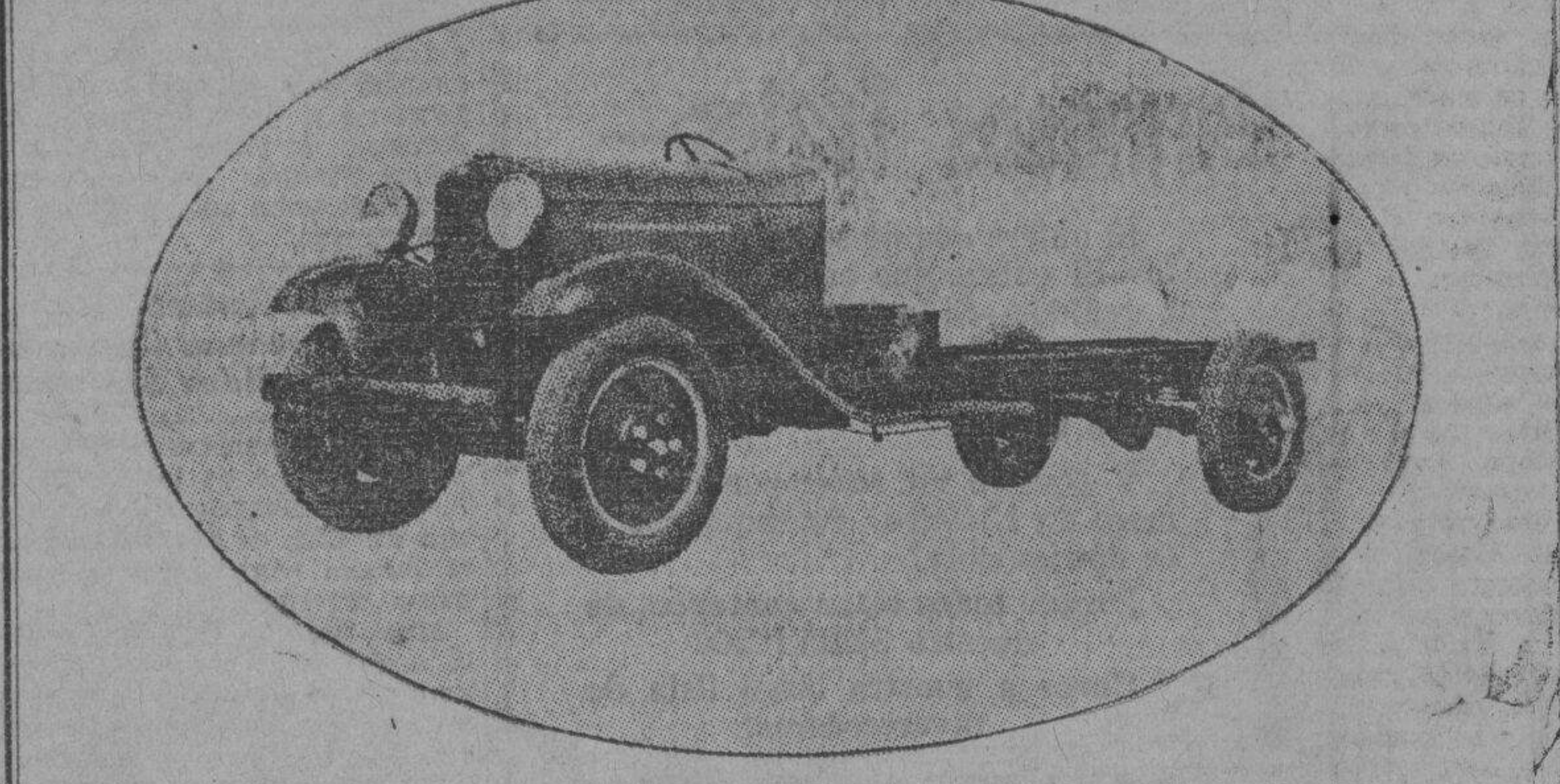
DR. JUAN TABLANTE
Apendicitis, Tifoidea, Matriz y Bocio
Tuberculosis Pulmonar

Consultas: De 4 a 6 p. m. Visita en casos extraordinarios 332 Zurbarán (Esq. Oroquieta) Teléfono 2-14-21

KORNOFF
PARA CALLOS Y CALLOSIDADES
Form: Acid. ortho oxiphenzoic-14% Zinc chlorat-2% Colloidium flex. U.S.P.-g-s
DE VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS

DEPOSITO BOTICA DE SANTA CRUZ

Ofreciendo un reducido costo de transportacion LOS NUEVOS CAMIONES FORD



SEAN CUALES FUEREN sus acarrees, hallará que es posible hacerlo con mayor rapidez, más barato y mayor seguridad con los Nuevos Camiones Ford. Mayor Potencia, resistencia, durabilidad y eficiencia, combinadas con los nuevos precios bajos, hacen que los Nuevos Camiones Ford se destaquen supremos en valor. Nunca hemos podido ofrecer semejantes mejoras sobresalientes. Visítenos y obtenga detalles completos.

Chasis de Camión Ford Standard de 1½ Tonelada equipado con Gomas Balloon 32x6.00 en las ruedas delanteras y 32x6 10-Ply Heavy Duty en las ruedas traseras.	Camión Ford Standard de 2 Toneladas con Muelles Traseros Auxiliares y Gomas Heavy Duty 32x7, con repuesto.
131½" entre ejes .. P1,512.00	131½" entre ejes .. P1,815.00
157" entre ejes 1,648.00	157" entre ejes 1,951.00
Descuento Al Contado, Ex. Bodega, Manila.	Descuento Al Contado, Ex. Bodega, Manila.

Condiciones Liberales Se Conceden Si Se Desea.

Ford

"Después De Vender Servimos"

MANILA TRADING & SUPPLY COMPANY

Oficina Central y Sala de Exhibición: Port Area (Malecon) MANILA

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas Teléfono 5-19-07

El viernes se inaugura la Gran FERIA con Mrs. Roosevelt, Aurora Quezon y Otras, de madrinas



Señora de Quezon



Mrs. T. Roosevelt, Jr.



Mrs. J. H. Holliday

El próximo Viernes se abrirán al público las puertas de la Gran FERIA de San Antonio. La Parada Inaugural, se formará a las 4 en punto frente al Monumento de Legaspi y Urdaneta...

Serán madrinas, las Sras. del Gobernador Roosevelt, Presidente Quezon, Vice Gobernador Holliday, Alcalde Earnshaw, Consul de España Ariño, Mrs. Benitez Directora del Philippine Woman's College...

Inmediatamente después de la ceremonia, se procederá a abrir al público los diferentes booths, puestos, atracciones, etc.

Uno de los atractivos principales será el Teatro de Muñecas a cargo de Mercedes Lasa, la Casa Laca, etc.

A las 9 tendrá lugar en el Auditorium, un Programa que no debe (CONTINUA EN LA PAG. 3)

La Fiesta de Dasmariñas Se Celebrará Mañana

La fiesta de este año del pueblo de Dasmariñas se celebrará con pompa como en años anteriores bajo la dirección de su nuevo Parroco el Rev. Vicente Reyes.

Por la mañana de ese día habrá una misa solemne con la asistencia de los Seminaristas del Seminario de San Carlos.

Por la tarde, el Obispo Auxiliar Monseñor Finneman dará confirmaciones a los numerosos niños y niñas de la población...

Congregantes

Los Congregantes, que en esta semana han asistido en San Ignacio a la novena de la Inmaculada en mayor número que otros años, se preparan a festejar mañana a su Patrona la Purísima Concepción.

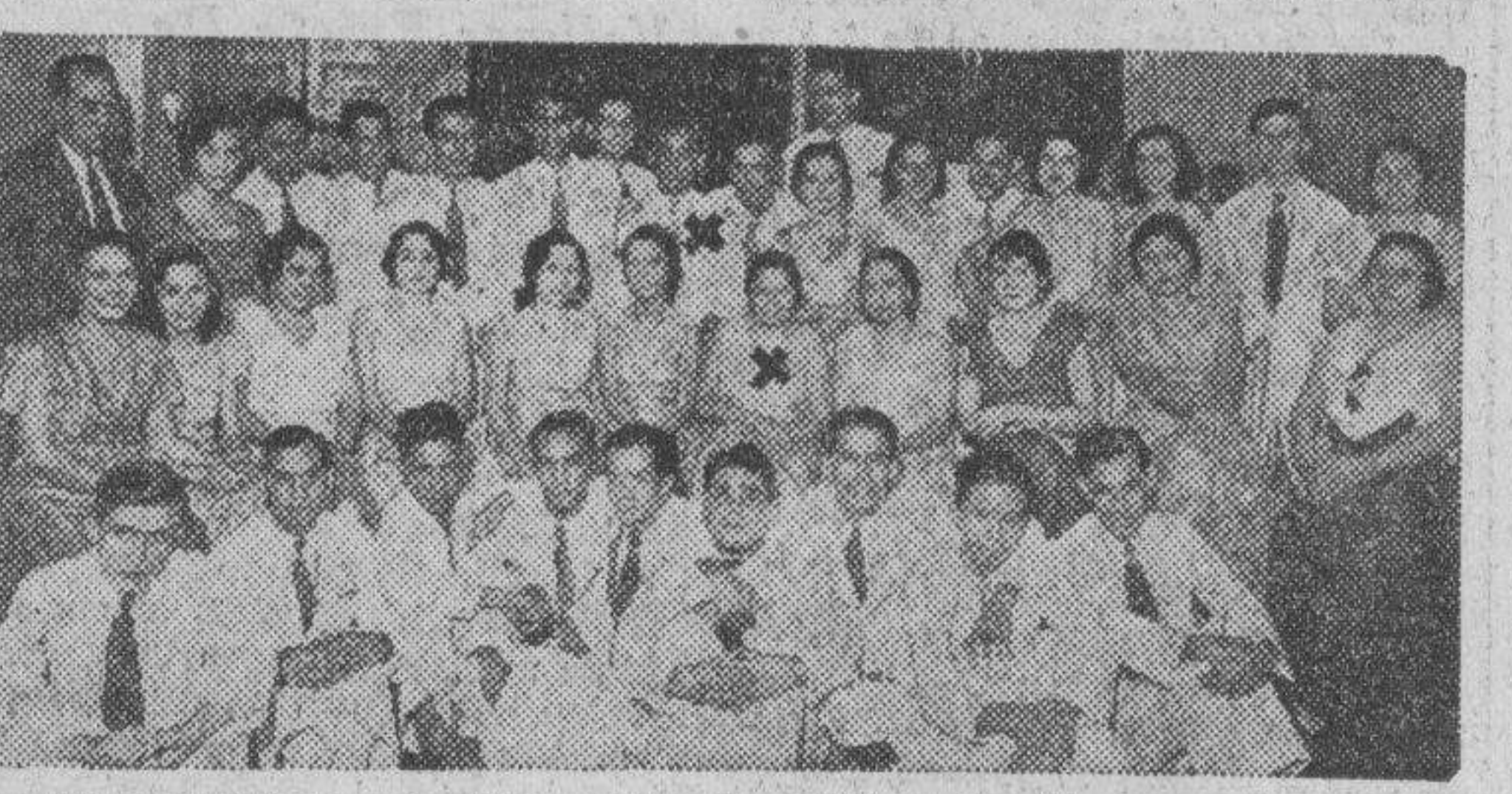
En el recital de graduación

Ante una concurrencia numerosa y selecta, tuvo lugar en la tarde del Domingo pasado, el Recital de Graduación de la Srta. Ana Moreno, habiendo ejecutado con excepcional dominio, piezas difíciles de Bach, de Haydn, Daquin, Debussy, Liszt, Chopin y otras...



Srta. Ana Moreno

Baile-despedida en honor a una tesorera



Concurrentes a la fiesta de despedida ofrecida por la sociedad 'Tuko' en honor a su tesorera, señorita Enriqueta Tronquet. La Srta. Tronquet se casa dentro de breve con el Sr. Antonio Rey...

'La esclava de Fabiola' por las del 'Instituto'

La Obra Se Representará En Obsequio A Los Padres De Las Alumnas

¿Queréis presenciar la evocación de aquellos tiempos idos cuando la libertad era un mito y la democracia era escarceada? ¿Queréis saber quien implantó la verdadera democracia y consagró la libertad de los individuos y de los pueblos?...

Mucho interes por el concurso de la Srta. Filipinas 1933

Unas treinta suscripciones de La Vanguardia se han despachado ayer y hoy en favor de algunas familias interesadas en el séptimo concurso anual de bellezas. Esto quiere decir que el torneo para la elección de la candidata oficial de La Vanguardia a Miss Philippines de 1933...

Las nuestras candidatas es como sigue: Luisa Aldeguer 15020, Blanquita Opinon 30, Maria Marta Albert 20

Bodas de Diciembre



Srta. PURITA MAURICIO y Sr. ENRIQUE ZALAMEA

Una de las simpáticas bodas solemnizadas esta semana en Manila, tuvo lugar el día 6 en la Iglesia de los Padres Puelles, siendo oficiante, el Rev. Padre Miguel Selga, S. J.

'La Oca', una de las mejores obras del repertorio Viñas

La segunda representación de 'La Oca' en función extraordinaria anoche fue otro éxito de la Compañía Viñas excepto en lo que se refiere a las entradas. Lastima grande que escaso público haya acudido a presenciar la función teniendo en cuenta que 'La Oca' (Libre Asociación de Obreros Casados Aburridos) cuenta que es una de las buenas comedias que ha traído dicha compañía.

Una farsa sobre el comunismo o mas bien un descaño a los comunistas, como quiera llamarse, la obra es al mismo tiempo de tendencia moralista en cuanto a las (CONTINUA EN LA PAG. 9)

Christmas party del 'Nucleo' en el Manila Hotel

Los Socios Auguran Otra Noche Esplendorosa En La Fiesta Del 17

Manila Hotel es el lugar escogido por los miembros del 'Nucleo Solteril' para su fiesta de Navidad (Christmas Party), señalada para el 17 del actual.

El reciente triunfo social conquistado en su fiesta de aniversario, celebrada en los salones del Teatro Metropolitan, ha infundido aliento en los directores y miembros del 'Nucleo' para celebrar otra fiesta rumbosa, que es la fiesta de Navidad.

El Comité Organizador esta integrado por los señores Damasceno Santos, Chairman, Carlos Vergel de Dios y German Reyes, Miembros, los cuales actúan con la valiosa cooperación de tres de las mas populares socias del club, señoritas Virginia Araulo, Montserrat Gaskell y Pilar de Santos.

Los nucleosolterinos aseguran otra noche de esplendores en esta su ultima fiesta del año. En un reciente acuerdo de la Junta Directiva, los siguientes fueron admitidos como miembros de la asociación: Dr. Lorenzo Macaiza, Sr. Augusto Tambunting, y Srta. Rizalita Barba.

MANILA GRAND OPERA HOUSE En Breve! MARY DUGAN Melodrama de la Vida de Nueva York Dedicada a los Tribunales de Justicia, Universidades y Centros Escolares.

PHOTO FINISHING CORP DEVELOPING & PRINTING TEL. 2-29-27 114 ESCOLTA

REGALAMOS UN PRECIOSO RELOJ DE MESA A CADA COMPRADOR DE LOS AFAMADOS PIANOS 'WINKELMANN' 'RACHALS' 'KONIGER' 'BRAMBACH' 'BALDWIN' 'BOESENDORFER' 'MOUTRIE' 'MONARCH' 'KOHLER & CAMPBELL' A PRECIOS Y PLAZOS SUMAMENTE BAJOS, sin interes, teniendo en cuenta la alta calidad de nuestros Pianos. Agentes Exclusivos JOSE OLIVER SUCCESSORS CO. El mayor y más antiguo establecimiento de musica en Filipinas. 317 Carriedo Telefono 2-15-37

La Majestad de los Terciopelos... Regalos!! Si supiera el precio Vd. podria comprarlo. Joyeria de Fantasia—Para una jovencita no hay otra mas apropiada como un regalo de Joyas de Fantasia—un Collar, una Pulsera, un par de Pendientes, o un juego completo. Bolsos de Mano—A las damas les gustan holgados y llamativos Bolsos de Mano. Y esos son los que precisamente tiene el Almacén de AGUINALDO. Pañolitos—La manera de poder hacer mas compras con su budget de Navidad es ofrecer los Pañolitos que vende AGUINALDO. Cacerteria—A una mujer nunca le sobran medias. Cuanto mas tiene mas feliz se siente. De ahí que le sugiramos ofrezca Medias de Seda Rosaine—las aristocratas de todas como regalo. 'Vistanse Lujosas Sin Ser Extravagantes' L.R. AGUINALDO 514-520 Juan Luna, Manila Cebu — Bacolod — Iloilo

PERSONALES Ha sido operada de apendicitis aguda en el Hospital de San Jose, la niña Paulina Abolafia, hija del comerciante del mismo nombre en Manila. La operación fue practicada por el Dr. Tablante. El Sr. Rufino Santos, conocido presidente de Pasay, Rizal, y padre del Sr. Adolfo C. Santos, concejal de dicho municipio y uno de los conductores del Talibá, falleció anoche víctima de una penosa enfermedad. El cadáver este de cuerpo presente en la calle Laverza No. 25, Pasay. El entierro se verificará mañana. Recien Casados Que Vuelven De Baguio Precedentes de Baguio donde esperaban en viaje de novios, hoy en esperados en Manila los recién casados Dr. J. Clemente Gatmaitan, Bulacan, y Srta. Felicula Camarero, farmacéutica, de La Union. Sus nupcias tuvieron lugar a las 10 a. m. del domingo pasado en la Iglesia de Paco de las que actuó de padrino el Dr. Santillan. Intima como fue, a la boda concurrieron, además de los próximos allegados y padrinos de ambos contrayentes, el Dr. Panis y Srta. el Dr. Del Rosario y Srta. la Srta. de Santillan, la Srta. del Juez Diaz e Srta. el abogado Ortega y Srta. el Srta. gobernador Buendia y Srta. el Srta. Kapunan (hijo) y Srta. la Srta. abogada Srta. Ocampo (R.), las Srta. Hizon y Borlongan, de la Mapa High School, las hermanas Schmitt de Paombong, el Tesorero Provincial auxiliar de Bulacan Sr. Aldaba, el Dr. C. Santiago y el Srta. Bernabe de Malolos, E. S. Reyes y señora y muchos otros. A todos se les obsequió con un espléndido desayuno en la linda residencia del Dr. Del Rosario y señora, hermanos de la novia. Los contrayentes recibieron buenos numerosos regalos. La Madre De Tapales Muere a Los 58 Años Víctima del cancer falleció en la residencia de la familia, en la calle Lepanto, la Srta. Doña Isabel Señala de Tapales, madre de la conocida civa filipina Luisa Tapales y del violinista Ramon Tapales. El cadáver se halla de cuerpo presente en la Funeraria Paz, donde permanecerá hasta esta tarde, en que se verificará el entierro en el Cementerio del Norte. Doña Isabel falleció a las 8:00 a. m. de ayer a la edad de 58 años. ACEITE DE OLIVA SABATER EL MEJOR DEL MUNDO! Me quité mis CALLOS con GETS-IT Calma el dolor en seguida

Replica del Representante Festin Sobre Un Aumento de Salarios

Sostiene Que la Partida Es Perfectamente Legal y de Acuerdo a las Reglas

Texto íntegro de la contestación del representante publicada en forma abreviada ayer

Señor:

En el "Sunday Tribune" del 4 del actual, aparecieron una información y un editorial en relación con el supuesto aumento del salario de los miembros de la Cámara de Representantes. Considerando deber me conceda la misma oportunidad que ha brindado al que facilitó a su periódico dicha información para poner las cosas en su justo lugar y poder así el público formarse un juicio adecuado e imparcial.

Quiero hacerle presente que alla por mayo último, recibí instrucciones del jefe de nuestro partido, el presidente del Senado, para que, en mi capacidad de presidente interino del Comité de Presupuestos, preparase un bill de reorganización y un bill de presupuestos para el año 1933, con miras a una economía sustancial en los gastos ordinarios del gobierno. Desde entonces, hasta que se abrieron las sesiones del segundo periodo de esta Legislatura, estuve estudiando y preparando dichos dos proyectos de ley, el primero, tomado de un mero esbozo que dicho jefe de nuestro partido había dictado. El bill que prepare, reorganizaba radicalmente, el gobierno con la particularidad de que se disminuía el número de empleados que iban a ser despedidos. Aquel bill mio y el bill del Comité Especial de Reorganización, solamente sirvieron de base para la aprobación de otro proyecto de ley de reorganización que se aprobó por la Cámara con cinco departamentos unificados y con unos pocos burócratas fusionados. Este bill fue reformado enteramente por la Cámara Alta, restableciendo los seis departamentos Ejecutivos y tambien todos los burós actualmente existentes, excepto el buró de Museo y el buró de Suministros. Después de haber sido aprobado por la Cámara el Bill de Reorganización, inmediatamente el Comité de Presupuestos emprendió el trabajo de preparar el Bill de Presupuestos, de acuerdo con las disposiciones del bill de reorganización aprobado a principios de octubre. El Comité de Presupuestos me instruyó entonces a que sometiera un bill de presupuestos basado en el bill que yo había preparado y estudiado desde el mes de mayo con una reducción de 16 al 20% de los salarios del gobierno insular y de 40 a 60% de reducción en las consignaciones para sundry expenses y demás consignaciones especiales que suele tener la Ley de Presupuestos y el proyecto de Ley de Estandarización que tambien se había aprobado por la Cámara y que estaba aún pendiente de estudio y consideración por parte del Senado. Preparé el proyecto y mandé imprimir sin intervención del secretario de Hacienda, de acuerdo con las instrucciones del Comité y sobre la base ya mencionada con el resultado de que el déficit de seis millones y medio que contenía el budget de mayo se redujo a un déficit de 16 al 20% de los salarios de los altos funcionarios, incluyendo los senadores y representantes, a quienes en vez de aplicarse la escala de salarios conocida en la Ley de Estandarización no se hizo así, porque la suma total del Bill de Presupuestos había arrojado un déficit mayor. Esto demuestra que la Ley de Estandarización bajo las actuales circunstancias financieras en que está el gobierno no puede afrontar el déficit sin despedir a mas de mil empleados del gobierno y si no se hacía una reducción mas substancial en sus salarios. Entonces el Comité de Presupuestos reorganizó el bill y me instruyó de nuevo a que preparara otro basado enteramente en el proyecto de ley que había preparado hace algunos meses. Si el Bill de Reorganización preparado por mí se hubiese aprobado tal como yo había preparado de acuerdo con el Bill de Presupuestos correspondiente, el gasto total del gobierno se hubiese reducido en numeros redondos a la suma de treinta y ocho millones y con el "force savings" que estaba incluido en el mismo Bill de Presupuestos, dicha cantidad hubiese sido reducida a treinta y cuatro millones habiendo por tanto, un margen de millón y medio de pesos para obras públicas en provincias; pero estos proyectos de ley preparados por mí los consideraron los miembros de la Cámara demasiado radicales, así es que se registró un movimiento en contra de ellos. El radicalismo observado en estos



Rep. LEONARDO FESTIN

proyectos de ley no era mio sino del jefe de mi partido, el presidente del Senado, porque al instruirme a que los estudiara y los prepare me había advertido especialmente, que tal cosa se imponía para estar preparados a recibir nuestra independencia que pronto vendría. Leal al jefe de mi partido y fiel a sus instrucciones sometí al Comité de Presupuestos mi proyecto de ley de reorganización que juntamente con el Bill de Reorganización preparado por el Comité Especial sirvieron de base para que el Comité de Presupuestos produjera lo que fue aprobado por la Cámara. Pero el Senado al considerarlo adoptó una política liberal y en su consecuencia restableció no solamente los burós suprimidos sino restableció tambien los seis departamentos. El primero de noviembre el Comité de Presupuestos lo sometió a la Cámara y esta lo aprobó con ciertas ligeras enmiendas, una de ellas la que trae el Tribune, con una información errónea en las cantidades y que ha dado motivos a Vd. para lanzar el editorial que contiene graves acusaciones contra los miembros de la Cámara de Representantes que considero injustas e injustificadas. Creo que su nobleza le hubiera impedido lanzar semejante editorial si Vd. o cualquier miembro del "staff" de su periódico hubiera averiguado antes los motivos y razones de los miembros de la Cámara de Representantes al englobar las dos partidas en cuestión y aumentaron una pequeña cantidad para esa consignación, porque a nadie hasta hoy del personal de su periódico ni a cualquier otro de la empresa TVT, había negado a dar aclaraciones sobre los extremos que han sido objeto de comentario de cualquier periódico de su empresa. No es cierto que nosotros percibiríamos durante el año 1933 la cantidad de P6,800, sino la cantidad de 6,120,000. Las partidas 84 y 92 que constan en la Ley de Presupuestos de este año han sido englobadas en una sola partida bajo la expresión siguiente:

"85. Allowance for all Representatives, excluding the Speaker of the House of Representatives, for postages, telegrams, stationary, clerical and other services, commutable at the beginning of every half year, P209,000; and for the payment of the difference between the salary of a Representative and that of the Speaker of the House of Representatives, to the Representative acting as Speaker of the House of Representatives in the years 1932 and 1933 in the inability of the Speaker of the House of Representatives to perform his duties due to absence from the Philippine Islands or otherwise, which payment is hereby authorized to the provisions of existing law to the contrary notwithstanding P192,000.00."

Estas dos partidas arrojan en total la suma de P121,125 y la partida en cuestión arroja la cantidad de P192,000, con una diferencia de P66,875.00. Esta es la cantidad que viene a ser el aumento para los gastos que están especificados en dicha partida. Y esto se adoptó por las siguientes razones:

A fines de octubre recibí instrucciones terminantes del jefe de mi partido, el presidente del Senado, de que en la Ley de Presupuestos para el año que viene se haga la reducción del personal de la Cámara porque él dispondrá igualmente la reducción del personal del

COMITE PARA LA PARTICIPACION DE LOS BUROS

Luz completa los arreglos para la exposición del Carnaval

Con la adición de un miembro más, el Sr. Florencio Tamesis, director de la oficina forestal, cuyo nombramiento fué extendido ayer por el Director General Luz, queda completado el Comité de Agricultura y Comercio que tendrá a su cargo la participación de los diferentes burós bajo dicho departamento en el próximo Carnaval y Feria Comercial e Industrial de 1933. El Sr. Tamesis se encargará principalmente de la exhibición de la Oficina de Montes.

Otros nombramientos de presidentes firmados por el Director General del Carnaval, son como sigue: Comité del Auditorium: Juez Luis P. Torres. Comité de la Ciudad del Carnaval: William D. Check. Comité de Publicidad: Alfredo Roa. Comité de Premios: Baldomero Roxas. Comité de Protección contra incendios: Otis L. Vanderford. Comité de Paradas: Manuel Colas. Comité de Leyes: Fiscal de la ciudad, Alfonso Felix. Comité del Orden: Columbus E. Platt. Comité de Música: Alfonso J. Fresnido. Comité de Juegos Deportivos: Regino R. Ylanan.

Dichos presidentes están actualmente procediendo a la organización de sus respectivos comités, formando listas de los miembros y se espera que estarán definitivamente constituidos antes del 15 del presente, con el objeto de que cada cual pueda comenzar los trabajos correspondientes.

FOR NTRA. SRA. DE CAYSASAY

En honor a su excelsa Patrona Ntra. Sra. de Caysasay, el pueblo católico de Taal, Batangas, celebrará en los días 8 y 9 de diciembre, solemnes cultos.

La novena a Ntra. Sra. de Caysasay comenzó el día 30 de noviembre y terminará el día 8 de diciembre.

El jueves 8 de diciembre habrá misa de comunión general y misa solemne con sermón por el P. Anacleto E. Encarnación, recordada de bandas de música, repique de campanas, morterets y procesión folclórica por el río de Pansipit hasta Wawa llevándose la imagen de Ntra. Sra. de Caysasay.

El día 9 Misas de media en media hora desde las 4 hasta las 7:30 a. m. A las 8 misa solemne y terminado el santo sacrificio, procesión de Ntra. Sra. de Caysasay y de San Martín patrón del pueblo

El Presidente Bautista Apoya La Actitud De Los Jueces Que Se Retiran

Comentando sobre el retiro casi en masa de todos los jueces antiguos de Manila, el presidente Bautista, de la junta municipal, declara que la razón que les impulsa a dichos jueces a retirarse es muy justa, por que en vez de conseguir un aumento de sueldo a que tienen derecho por la naturaleza y eficiencia de los servicios que prestan, tambien tienen que sufrir una reducción.

AUMENTO DE PENA

Veinte años de prisión en vez de 14 años, 8 meses y 1 día ha sido impuesta por el Tribunal Supremo esta mañana en decisión de la ponencia de Hull a Angel Yballe y Domingo Intig, convictos por el juzgado de primera instancia de Cebu por el delito de violación. La elevación de la pena se debió a la apreciación de la circunstancia agravante de abuso de superioridad de fuerza.

DECISION PENDIENTE

La vista de la solicitud de ciudadanía Filipina presentada por el comerciante Sr. Juan Elizalde, uno de los socios de la casa Ynehausti, tuvo lugar esta mañana ante el Juez Albert dándose por sometida después a la decisión del Juzgado. La fiscal Almada Lopez representó al Gobierno. El Sr. Elizalde al ser preguntado por el capital que tiene la casa a que pertenece dijo que es de P3,000,000.00.

NOTICIERO RELIGIOSO

Miércoles, 7 de diciembre
Calendario de hoy: Ss. Ambrosio o.c.dr., Agatón, Policarpo, Teodoro y Siervo m.m., y Fara v.
Calendario de mañana: LA INMACULADA CONCEPCION DE LA VIRGEN MARIA, Patrona de Filipinas y titular de la Iglesia Metropolitana de Manila.

Mañana Grandes Fiestas Por La Inmaculada Concepción

La Comunidad de PP. Franciscanos juntamente con la V. O. T. de Penitencia y Pia-Unión de San Antonio celebra solemnes cultos a María Inmaculada desde el día 3 al 11 de diciembre.

Todos los días habrá misa cantada a las 7:30, excepto mañana, día 8 y el 11 que será a las ocho. Las misas serán aplicadas por las personas que sufragen los cultos.

A las 5:45 p. m. se rezará la Corona Seráfica, a la que seguirá la lectura de la novena, gozos y sermón, concluyendo con la plegaria Bendita sea tu Pureza.

Los días ocho y once, a las seis de la mañana habrá Comunión General para los Hermanos Terceros, socios de la Pia-Unión y cuantos fieles deseen acercarse a la sagrada Mesa. Los panegíricos del día de la Purísima y de la fiesta principal estarán a cargo de los RR. PP. Mariano Montero y José Agúndez, respectivamente.

Los sermones del novenario los predicarán PP. de la Comunidad por el orden siguiente:
Día 5.º R. P. Juan P. Ruiz.
" 6.º " Florentino Delgado.
" 7.º " Germán Dancel.
" 8.º " Angel del Prisco.

El domingo 11 de diciembre, si el tiempo lo permite, a las cinco y media de la tarde saldrá de la iglesia de PP. Franciscanos la procesión de la Excelsa Patrona María Inmaculada.

Recorrerá las calles siguientes: Solana, Real, Letrán, Beaterio, Templo de Sto. Domingo, Plaza de Sto. Tomás Izquierda Magalanes, Victoria y Solana.

Los asociados a la Archicofradía de la Virgen de Lourdes, habiendo confesado y comulgado y orando a intención de Su Santidad, pueden ganar indulgencia plenaria el día de la Inmaculada Concepción o uno de los días de su Octava, que quieren elegir.

Los asociados a la Archicofradía de la Virgen de Lourdes, habiendo confesado y comulgado y orando a intención de Su Santidad, pueden ganar indulgencia plenaria el día de la Inmaculada Concepción o uno de los días de su Octava, que quieren elegir.

Robo De Un Millon Por Bandidos De La Famosa Chicago

(De la "Associated Press")
Chicago, 6 de diciembre.—Lanzándose sobre un empleado de correos y un guardia armado, cinco emascarados realizaron un robo atrevido en medio del corazón del distrito ferroviario este día, escapándose con un saco de correspondencia, consignado al banco First National.

Valores, cupones, y papeles de banco cuyo valor asciende a \$1,000,000, pero que son difíciles cambiar en metalico, contenía el saco.

Vollmer Exije De Policia De Berkeley Visitara Filipinas

August Vollmer, jefe de policía de la ciudad de Berkeley, California, por espacio de 27 años, y retirado actualmente del servicio activo desde este año, es esperado en Manila el 12 de este mes a bordo del Presidente Pierce. La policía de Manila se está preparando para darle una bienvenida digna de su fama como jefe de policía, enviando un buen numero de policías uniformados en el Pier 7 para recibirle.

Se Recuperan Otros Dos Rifles Que Estaban En Poder De Moros

Dos rifles que se hallaban en poder de moros proscrios fueron entregados hoy a la constabularia, según telegrama del coronel Stevens, recibido hoy por el jefe interino de dicha institución.

Dos Indio-Ingleses Y Un Opiomano Chino Arrestados Ayer Tarde

Los indio-ingleses Parbarta Sardas, de 43 años y Javala Singh, de 41 años, fueron arrestados por la policía secreta ayer, a petición de la Constabularia para ser deportados.

La investigación contra estos ha revelado que entraron en este

MENSAJE DE LOS TRES REYES A LOS NIÑOS

Cupones gratis se están repartiendo en la Arcada de Cristal

"Los Tres Reyes" en la exposición de productos filipinos en la Arcada de Cristal, dirigen este mensaje a los niños.

A nuestros Amiguitos:
Para celebrar el nacimiento de Nuestro Señor, recibireis regalitos de los Tres Reyes, los días 23, 24, del presente y 1 y 6 de Enero próximo.

Hacemos estos regalitos a nuestros amiguitos, con la condición de que ellos pidan siempre de sus papás, cositas que están hechas en el país para que sean muchos, fuertes y vigorosos.

Se reparten los cupones gratis en el bien de la Arcada de Cristal a los niños de 2 años a 10 años de edad. La repartición se hará desde esta fecha al 20 del actual.

Recruedece La Guerra Entre "Tongs" Chinos

La guerra entre "tongs" (sociedades chinas) en Manila ha vuelto a recrudecer en vista de la reanudación del boicoteo chino contra los artículos japoneses. Las agresiones se suceden a menudo, y la policía ha vuelto a tomar todas las precauciones para evitar que vuelvan a convertirse las calles de Manila en sitio de agresiones.

La última agresión cometida fué ayer tarde a eso de las 5:30, cuando Chua In, un obrero chino de 25 años, residente en la calle Teodoro Alonso, No. 510 caminando por la calle Fernandez, cerca de la intersección de esta calle con Ongpin, fué agredido y golpeado en la cabeza con un pedazo de hierro por otro chino que no fué identificado y que consiguió escaparse después.

Robo De Un Millon Por Bandidos De La Famosa Chicago

(De la "Associated Press")
Chicago, 6 de diciembre.—Lanzándose sobre un empleado de correos y un guardia armado, cinco emascarados realizaron un robo atrevido en medio del corazón del distrito ferroviario este día, escapándose con un saco de correspondencia, consignado al banco First National.

Valores, cupones, y papeles de banco cuyo valor asciende a \$1,000,000, pero que son difíciles cambiar en metalico, contenía el saco.

Vollmer Exije De Policia De Berkeley Visitara Filipinas

August Vollmer, jefe de policía de la ciudad de Berkeley, California, por espacio de 27 años, y retirado actualmente del servicio activo desde este año, es esperado en Manila el 12 de este mes a bordo del Presidente Pierce. La policía de Manila se está preparando para darle una bienvenida digna de su fama como jefe de policía, enviando un buen numero de policías uniformados en el Pier 7 para recibirle.

Se Recuperan Otros Dos Rifles Que Estaban En Poder De Moros

Dos rifles que se hallaban en poder de moros proscrios fueron entregados hoy a la constabularia, según telegrama del coronel Stevens, recibido hoy por el jefe interino de dicha institución.

Dos Indio-Ingleses Y Un Opiomano Chino Arrestados Ayer Tarde

Los indio-ingleses Parbarta Sardas, de 43 años y Javala Singh, de 41 años, fueron arrestados por la policía secreta ayer, a petición de la Constabularia para ser deportados.

La investigación contra estos ha revelado que entraron en este

Una Amenaza Contra la Vida y el Bien de Filipinas la Revision de los Aranceles

Gabaldon da un toque de atención al público.—Expide una declaración, exponiendo su opinión

Calificando el bill de revisión general de la tarifa como una amenaza contra la vida y bienestar de Filipinas, y que fué preparado de matute a última hora en sustitución de un bill científico preparado por el comité conjunto de revisión de impuestos con el exclusivo propósito de favorecer intereses americanos en estas islas, colocando así al país en grave peligro de tener que arrostrar medidas de represalia de otros países perjudicados, el ex-comisionado Gabaldón ha hecho un toque de atención a los legisladores, comerciantes y público en general en una declaración expedida sobre el particular.

Dice el comisionado Gabaldón, entre otras cosas:

"Quiero llamaros la atención hacia el 'Bill' de Tarifas ya aprobado e impreso y que va a ser de nuevo objeto de estudio y consideración, y muy probablemente de enmiendas, durante las sesiones extraordinarias de la Legislatura convocadas por el Gobernador General para el día 7 del presente. Mucho me equivocaría si, con los detalles que tengo en manos y los incidentes habidos a raíz de la aprobación del 'Bill' tarifario, no haya ningún fin condenable envuelto en la devolución del mismo a las cámaras.

"Permítidme hacer un poco de historia para explicar lo enunciado. El 'Bill' arancelario, como todos sabemos, fué preparado por el Comité Conjunto del Senado y la Cámara de Representantes presidido por el senador Elpidio Quirino y el representante Filomeno Casañas. En su confección cooperaron personas capacitadísimas, técnicos en la materia como el ex-subsecretario de Comercio Sr. Lavada, el Sr. Hilario, de Rentas Internas, y el Sr. Espino, de la Oficina de Aduanas. Tanto el comité como sus técnicos aportaron lo mejor de su experiencia y contribuyeron con su talento y patriotismo a dar cima a aquella labor de meses, de trabajo impropio y arduo imprimiendo al proyecto el matiz fiscal que las circunstancias del país exigían pero sin dar las espaldas al pueblo consumidor. Fué, por decirlo así, un producto científico amoldado a los principios de equidad y a los intereses del Estado.

"El Senado adoptó el 'Bill' del Comité como suyo, sin enmiendas, pero no así la Cámara Baja. Esta casi ignoró completamente ese proyecto conjunto y presentó en cambio, otro proyecto como sustituto que lleva el No. 2516 como un 'bill' introducido por el Comité de Presupuesto legalmente y sin tener las cualificaciones necesarias.

"Ahora bien, ¿como es que la Cámara que concurrió con el Senado en la creación del Comité de Revisión de Impuestos, no adoptó a su vez el 'Bill' redactado por su propio comité? ¿Cuáles fueron los motivos que indujeron a la Cámara a optar por introducir un 'bill' de tarifas venido de no se sabe dónde, tan bien tejida y con tanta sociología, tan bien hilada y con tanta gracia habrá sorprendido a los miembros de los cuarenta miembros del Comité de Presupuestos para hacer prolijar como suyo?

"El proyecto sustituto (que se autoriza completamente al Comité Conjunto de la Legislatura) obra de un verdadero experto en materias tarifarias y tan científicos los aranceles introducidos en él como los fines que solo es dable cubrirlos a través de un procedimiento llevado a cabo también por el mismo comité. Este procedimiento se ha hecho gracias a la habilidad de los expertos de nuestra legislatura.

"Mientras el proyecto del Comité armonizaba los aranceles con las conveniencias internacionales, poniendo tipos equitativos y ponderados para evitar represalias y para no gravar la situación del consumidor; el proyecto de 'matute' elevaba en forma velada y espionosa los tipos del arancel del azúcar, del acero, de los tejidos, de los productos de goma, ruedas de automóviles; de los productos agrícolas de primera necesidad, artículos al duplo, triplio y quintuplo sus tipos de arancel, lo que no demerita otra cosa más que el propósito de eliminar de nuestro mercado los productos agrícolas e industriales de todos los demás países del mundo, creando una barrera arancelaria tan elevada, mientras la

"El Senado adoptó el 'Bill' del Comité como suyo, sin enmiendas, pero no así la Cámara Baja. Esta casi ignoró completamente ese proyecto conjunto y presentó en cambio, otro proyecto como sustituto que lleva el No. 2516 como un 'bill' introducido por el Comité de Presupuesto legalmente y sin tener las cualificaciones necesarias.



¡Recién descubierto! un valioso protector de los dientes

—un material enteramente nuevo para limpiar y pulir que es dos veces más suave que otros materiales de pulimento comúnmente empleados en los dentíficos. Da a los dientes más tersura y mejor brillo—la placa de mucina desaparece completamente.

LOS Laboratorios Pepsodent anuncian un descubrimiento trascendental—un nuevo material que limpia y pulimenta. Este nuevo y eficaz material forma parte del dentífico Pepsodent desde hace más de seis meses y posee tres virtudes exclusivas:

- 1. Su eficacia para remover la oscura y destructiva PELLICULA no tiene precedente.
 - 2. Su textura es invisiblemente fina. Por lo tanto imparte al esmalte un lustre más brillante.
 - 3. Es inofensivo porque es suave—si, dos veces más suave que los agentes pulidores de uso común.
- Sin embargo, el sabor y la apariencia de Pepsodent son los mismos que Ud. ha conocido siempre. En resultados y en lo inofensivo es nuevo—enteramente nuevo.
- Pepsodent—el dentífico especial para eliminar la PELLICULA. La eliminación de la PELLICULA es y será siempre la misión principal del dentífico Pepsodent. El Pepsodent actual elimina la película más eficazmente que cualquier dentífico hasta ahora. El nuevo material de limpieza y pulimento de Pepsodent produce un cambio en la apariencia de los dientes en unos cuantos días. Compre un tubo de Pepsodent hoy mismo. Vea qué pronto y qué modo tan inofensivo libera sus dientes de la película que causa la caries—vea cómo los pulifica y qué hermoso brillo les da.

Pepsodent

Limpie sus dientes con Pepsodent dos veces al día—vea a su dentista a lo menos dos veces al año.

LOS pasteles siempre saben mejor y son más ligeros y uniformes, si se preparan con ROYAL BAKING POWDER

Pida un ejemplar gratis del Libro de Cocina "Royal" de F. E. ZUELLIG, INC., 90 Rosario, Manila

Lo Mejor para el Nene

No ponga Ud. en peligro el delicado estomaguito del bebé.

Use Ud. Laxol, el purgante seguro aunque eficaz, que recomiendan los médicos.

Laxol es purísimo aceite de ricino combinado con sustancias aromáticas, y que carece de olor y sabor repulsivos. A los niños hasta les gusta el agradable sabor de Laxol.

Lo venden las mejores farmacias, en la conocida botella azul.

LAXOL

A. J. WHITE LIMITED, 70 WEST 46th STREET, NUEVA YORK, E. U. A.

Acete de Ricino	250.00 gramos	Sacarina	0.50 gramos
Acete de Menta	1.00	Vanilina	0.05

CUTICURA TALCUM

Para el Tocado de Milady

Espolvoreese una o dos veces con este fragante polvo antiséptico para ese último retoque a su toilette. Puro y ligeramente medicinado, absorbe la perspiración excesiva y refresca el cutis.

Muestras de Jabon, Untura y Talco al recibo de 10 Centavos. Dirección: "Depto. Cuticura," P. O. Box 1476, Manila

Reciente descubrimiento científico alivia el resfriado

Si sufre Ud. de descargas nasales frecuentes, estornudos o tos pertinaz, no espere más. Use Mistol! Deje caer unas gotas en su nariz con el cuentagotas especial de Mistol! Haga también gárgaras con una cucharada de Mistol! El Mistol! descarga la cabeza. Seca las secreciones excesivas. Calma la inflamación e irritación. Encontrará Ud. Mistol! en todas las droguerías.

Mistol! Alivia el resfriado

MARCA REGISTRADA

Mistol!—Formula: Camphor 42%; Eucalyptol 63%; Menthol 63%; Chlorbutol 1.008%; Sudan 4 Colouring .00034%; Liquid paraffin 97.25965%.

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

Ahora que las mujeres han conquistado el derecho de votar, por que no rompen la antigua barrera que impide a una chica a escoger su propia pareja?--Matrimonios mas felices resultarian si las mujeres se declararan.

¿MAS CURIOSO en el mundo es que las mujeres que lucharon, se hirieron y murieron, por decirlo así, por tener el derecho de votar y ocupar un puesto en el mundo comercial y profesional, nunca han tenido el valor de lanzar siquiera un solo golpe por su derecho de escoger a sus parejas.

Con todo, el privilegio de ayudar en seleccionar al presidente de los Estados Unidos es como nada comparado con el privilegio de escoger al hombre con quien ha de pasar los siguientes treinta o cuarenta años, y el abrir las puertas cerradas para las mujeres para participar en el éxito comercial no es tan importante para ellas como el romper las barreras que les alejan del altar.

NO SOLO desea casarse toda mujer ordinaria, sino que quiere tener una visión de cerca del marido que ella desea. Con frecuencia ella conoce al hombre que quiere, pero debido a un convencionalismo idiótico que no tiene siquiera un pio para sostenerse, ella se ve impedida de acudir francamente a él y venderle una proposición de casamiento que puede traer por resultado no solo la felicidad y prosperidad de ella sino también las de él.

COMO la costumbre hoy persiste, la mujer enamorada es la criatura desamparada y digna de compasión. Todo lo que ella puede hacer es sentarse pacientemente aguardando a la suerte con sus dedos cruzados, rogando y rogando de que el hombre a quien ella desea llegará a no ella y pedirla en matrimonio. A veces sucede conforme los deseos de ella. Con frecuencia pasa lo contrario. Y ella tiene que contemplar con las esperanzas rotas como pasa el varón delante de ella sin siquiera notarla. O de otro modo ella pasa la vida con un conocimiento amargo de que ella ha perdido a su verdadera afinidad porque cuando ella se dio cuenta, estaba impedida de hacer algún esfuerzo por retenerla.

NINGUNO tampoco puede negar que habría más y mejores casamientos y muchos menos divorcios, si las mujeres hicieran el amor y se declararan. Hay muchas razones por que debiera ser así. Una es que las mujeres son más inteligentes en cuestiones de amor que los hombres. Otra es que ellas conocen mejor lo que desean que los hombres. Y aún otra razón más es que es mucho más importante para una mujer el obtener su ideal de un esposo que lo es para un esposo el conseguir su ideal en una esposa, porque una mujer es diez veces más casada que un hombre.

EL MISMO, es mucho más importante para ella el estar felizmente casada. Si un hombre se queda desengañado de su esposa, él tiene miles de distracciones e intereses para apartar su mente de sus tribulaciones mil de consuelos, pero si una mujer se queda desengañada y alejada de su ganga matrimonial, ella no tiene otro remedio que buscarlo en su desilusión, y cada vez que mira su situación, le parece

ADEMAS, la mujer que tiene a un esposo que avisa exactamente su fantasía y le agrada es siempre una mujer feliz, y una esposa feliz y contenta hace un hogar feliz y pacífico. Más aún, ella siempre está alerta tratando de ayudar a su marido y eso redundará en su bienestar. Lo menos el noventa por ciento de las esposas quejas y justas que cuidan desatentadamente la casa y son gastadoras imprudentes son mujeres que aprovecharon de su oportunidad en vez de sus preferencias, y que echan la culpa a sus pobres esposos desgraciados el que no hayan conseguido al hombre que deseaban.

DESDE LUEGO, Bernard Shaw y otros cínicos afirman que las mujeres en realidad hacen el amor y que un hombre se queda tan desamparado como un cordero que es conducido al matadero cuando le fija el ojo una mujer y se decide a casarse con él. Esto es solo parcialmente cierto. Desde luego, es ridículo suponer que una mujer nunca ve en realidad a un hombre hasta que él le haya visto primero, o que ella nunca acepta de pensar qué clase de marido podrá ser él, hasta que él se haya declarado a ella, a lo que ella descubre de súbito de que está locamente enamorada de él, aunque ella nunca lo sospechó antes.

LAS emociones femeninas no están controladas de esa manera, pero aún así y admitiendo de que una chica diligente que observa a un hombre que le parece bueno a ella, hace todo lo que puede para casarse, la costumbre que le prohíbe a que le cazara abiertamente es casi un obstáculo insuperable para ella en su vida amorosa. El tener que trabajar en la oscuridad, y con métodos sutiles y astutos, dificultan su estilo y hacen perder a muchas mujeres cuyos esfuerzos hubieran sido coronados de éxito si hubieran podido emplear métodos legales como el hombre, y hubieran podido decir a sus novios cuanto les amaban y les admiraban.

¿POR QUE las mujeres han dejado por tanto tiempo de quebrantar la tradición en lo que respecta al cortejo amoroso, es uno de los misterios de la psicología femenina que nadie puede explicar. En ninguna época han sido tímidas y retrogradas de demandar sus derechos, y podemos esperar que el siguiente paso en la emancipación femenina sea que el bello sexo se emancipe a sí mismo de este obstáculo que impide que una chica se declare a un chico a quien ella desea por marido.

DOROTHY DIX.

Como Deben Ser



POR HELEN DECIE

Pregunta—Mi marido invitó a un amigo a cenar en casa. Como yo no tengo criada, ¿tendré que servir y con todo de-

seamos que todo esté bien. Donde debe sentarse Mr. X? Si invito a una amiga (Miss Z) donde debo colocarla en la mesa? ¿Cuál es la manera más fácil de servir una cena de pavo?

MRS. O.

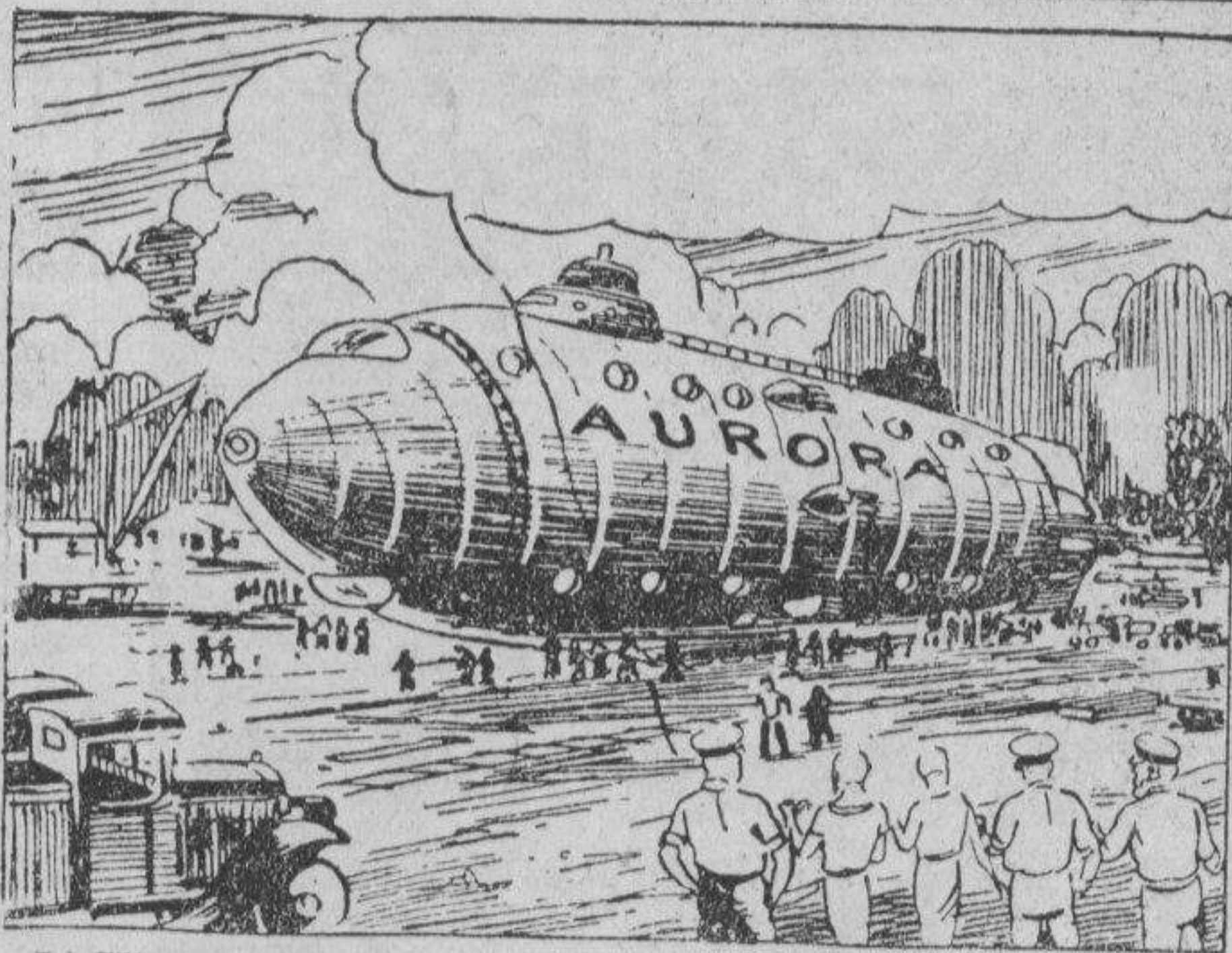
Respuesta—Mr. X se sienta a la derecha de la anfitriona, Miss Z a la derecha del anfitrión. Simplifica las cosas si se omite la fruta y el pescado, el tener en cada plato individual y el pavo con vegetales servido en platos calentados cuando se anuncia la cena. La jaca, el biscuit y queso se hacen pasar. El postre (ya distribuido) se coloca en un carruaje de té al lado de la anfitriona. Ella traslada los platos vacíos al carruaje de té cuando pasa los postres—todo esto sin dejar la mesa. El café y los cigarrillos se sirven en la sala después de la cena.

Pregunta—Quiere Vd. informar, me si un anuncio de compromiso

JACK SWIFT

Por Cliff Farrel y Hal Colson

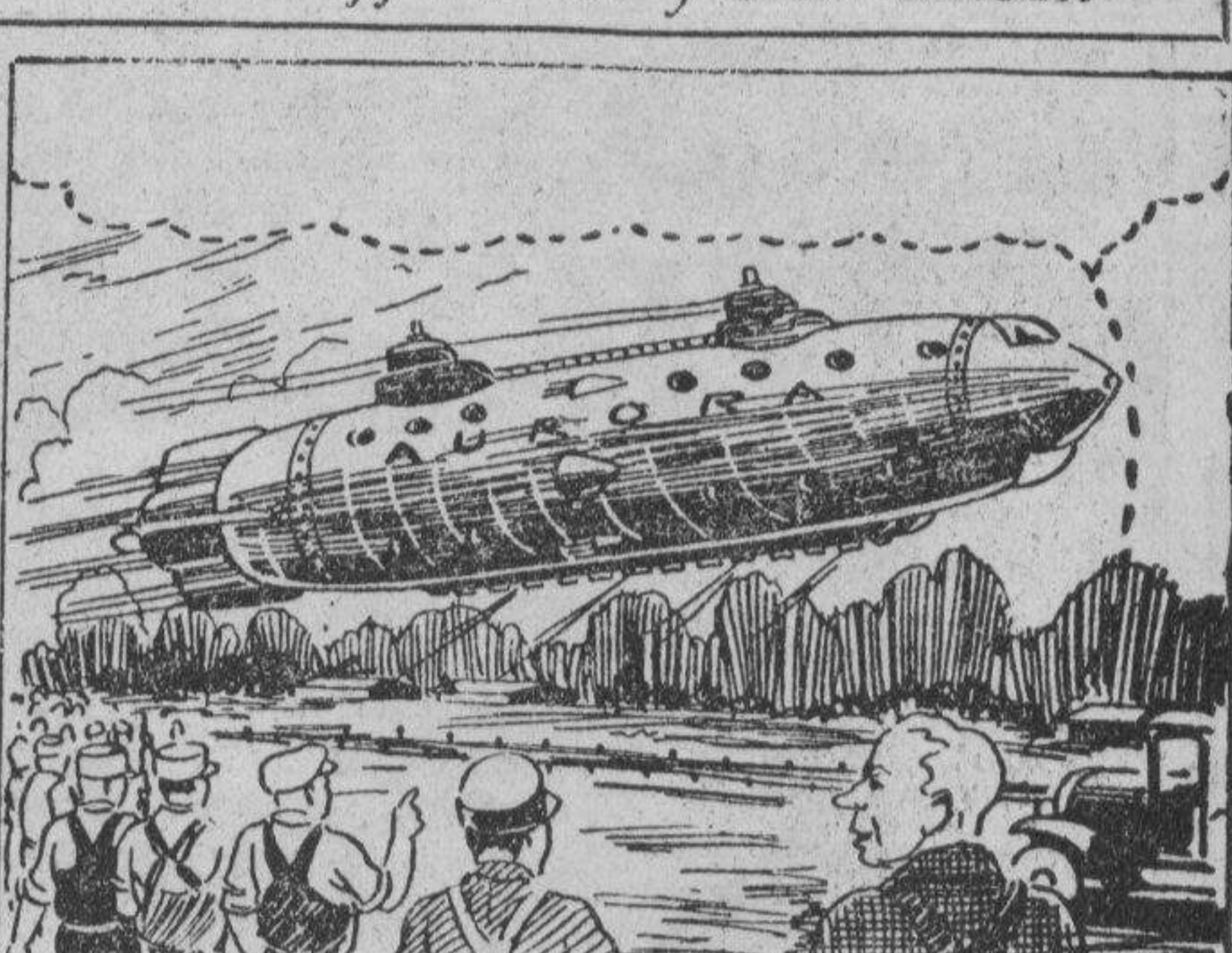
ANSIOSO DE LLEGAR AL ANTARTICO ANTES DE QUE COMIENCE EL LARGO INVIERNO POLAR, JACK ACELERA LA TERMINACION DEL "AURORA" DESPUES DE SEMANAS DE TRABAJO FEBRIL.



JACK: Ahora esta listo. Le voy a llevar primero a un vuelo de prueba en el aire y luego en el mar.



JOAN: Todos nosotros iremos, chico. JACK: Pero, puede haber peligro. Muy bien, no te pongas furiosa.



CONDE: Locos! Cada ligazon en esa nave está cristalizada y se romperá como un hilo al primer esfuerzo.

CONNIE

Por Frank Godwin



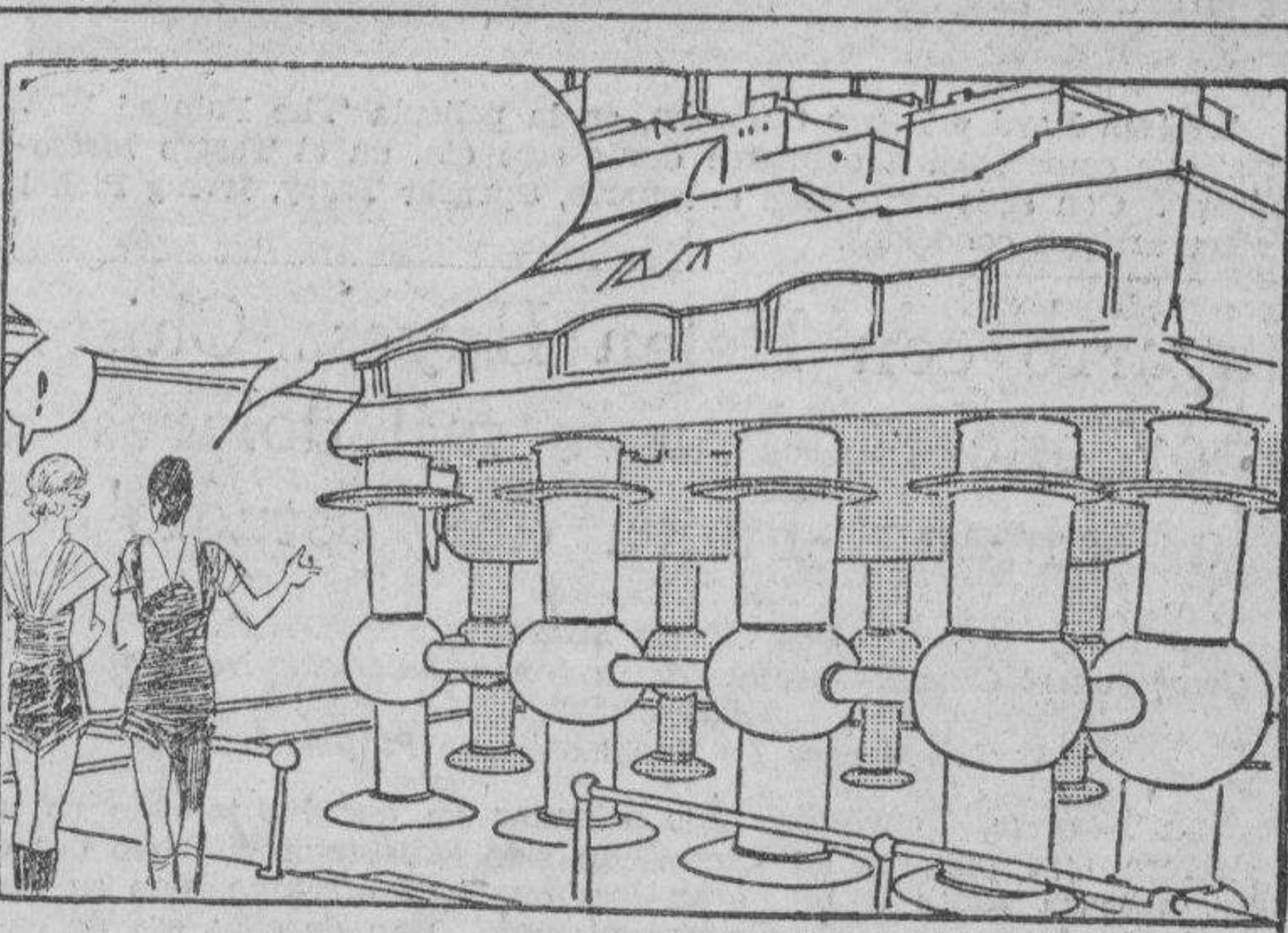
ZURICH: Mientras estamos en este piso, le demostraré uno de los cuartos de inspección. CONNIE: Qué es un cuarto de inspección?



ZURICH: Este es el cuarto de inspección. Aquel buzo acaba de volver de inspeccionar nuestras anclas. El se queda desamparado con aquel traje de buzo hasta que un auxiliar se lo quita.



CONNIE: Qué anclas estaba él inspeccionando? ZURICH: Nosotros hablamos siempre de "Amneria" como una isla pero en realidad es una ciudad flotante. Venga. Le demostraré un modelo de ella.



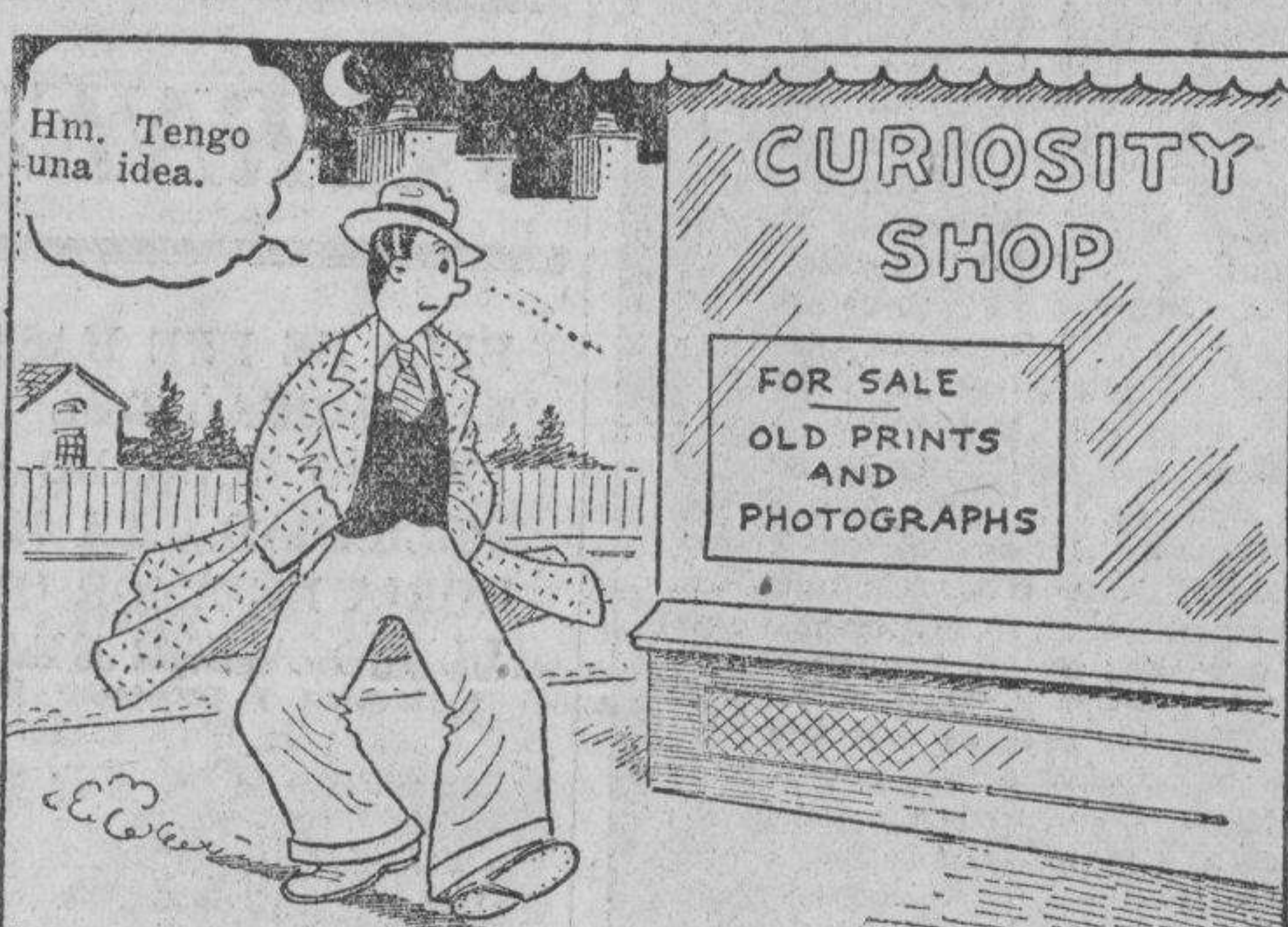
ZURICH: Electrus obtuvo su idea de un inventor americano que diseñó un campo de aterrizaje flotante para aeroplanos. Amneria es la misma cosa magnificada en una ciudad.

FRITZI la Corista

Por Ernie Bushmiller



Dios mío, un ladrón entró en la casa de un hombre y antes de robar, se fué al cuarto dormitorio del hombre y le pegó terriblemente. Qué barbaridad! Y yo que vivo solo.



Hm, Tengo una idea. CURIOSITY SHOP FOR SALE OLD PRINTS AND PHOTOGRAPHS



Si entra ahora un ladrón, anuesto que no se aventurará a entrar en mi cuarto.

UN CIRUJANO CARITATIVO

MANOS DEL DESTINO

POR JOSEF RANALD

DE LA MODA PARISIEN

Buzon de Ideas Para la Esposa



Para afilar un palito

Si su palito de naranja pierde su punta, no necesita ser descartado por inútil. Póngalo en su afilador de lapiz y vera cuan util sera otra vez. Puede continuar afilándolo hasta que se quede pequeño. Esto no solo es económico sino útil.

LA MUJER CASERA.

Aseo al Minuto



POR V. V.

A veces un cabello sano y bien conservado esta sin color. Hay muchos lavados que pueden usarse después de un shampoo para dar nuevo color a las ondas y dar una variación de color que hace de su cabello un marco mas hermoso para su cara.

requiere un regalo o una tarjeta de felicitación?

Respuesta—El regalo no es necesario. Envíe una tarjeta a la persona con expresiones para su felicidad.

Un chicuelo de Lancashire, llamado Harry Ralphson, tenía por único amigo a un perro llamado Floss.

Un día vió que otro chicuelo más o menos de su edad arrojaba un ladrillo a la cabeza del pobre animal, con tan mala suerte que dió justo en el blanco. Harry se precipitó para socorrer a su perro, pero parecía que ya no había nada que hacer. Floss respiraba aún, pero quejándose en tal forma que al pobre niño se le ocurrió la idea de llevarlo a un hospital que se hallaba allí cerca, a fin de que ultimaran a su amigo.

Consiguió hablar con el cirujano del establecimiento, que bien hubiera podido responder que curaba a la gente pero no a los animales. Pues bien, el cirujano era, además, un buen hombre que se apiadó del sufrimiento del animal y del de su pequeño protector, y prometió hacerlo dormir para siempre.

Harry se alejó precipitadamente; le era muy duro despedirse de su amigo.

El cirujano examinó detenidamente al pobre perro, llegando a la conclusión de que había algunas esperanzas de salvarlo. Le practicó una delicada operación en el cráneo, naturalmente, ayudado por las enfermeras, removiendo un pedazo de hueso que le apretaba el cerebro y logrando salvar al animal.

Cuando unas horas mas tarde volvió Harry en busca del cadáver de Floss para enterrarlo, tuvo la agradable sorpresa de verlo ya muy mejorado, comiendo y moviendo la cola de alegría al verle.

Durante unos días siguió haciendo visitas al hospital para que le atendieran su herida, y al cabo de unos días fué dado de alta.

La Influencia Hereditaria En La Escritura

En la escritura se ven claramente las influencias de la herencia. Examinando escritos de varios individuos de una familia se pueden observar a veces notables puntos de semejanza, junto a los cuales se destacan las características individuales. Los principales caracteres de lo que llamamos "manuscrito" se derivan del cerebro del que escribe, como lo demuestra el caso de un hombre que perdió ambas manos y aprendió a escribir con los pies. Lo que escribía con los remos inferiores tenía precisamente las mismas características que sus antiguos manuscritos. De igual



ELISSA LANDI

El círculo de la imaginación viva— como se ve en esta palma se encuentra en el lado de la palma denotando una imaginación creativa. Elissa Landi, además de ser una actriz brillante, es también novelista, habiendo escrito un número de novelas. Ella nació en Venecia, Italia, hija de la condesa Zenardi-Landi de la nobleza australiana. Ella comenzó su carrera en el escenario en una compañía inglesa en Oxford a fin de conseguir material para escribir sus dramas, pero su talento pronto atrajo la atención de los productores de cine, que le llevaron a Hollywood bajo contrato. Ella triunfó en su primera cinta para Fox. "Cuerpo y Alma", y también hizo una brillante representación en "Yellow ticket".

JOSEF RANALD ha analizado las manos de grandes figuras del mundo. Si desea tener su propia mano analizada sirsese pedir de Josef Ranald, en Suite 1110, 220 East 42nd Street, New York, N. Y., una cartilla para la mano y sus instrucciones. Incluya un sobre sellado con su dirección y 10 centimos oro, para cubrir los gastos de escribiente, mencionando el nombre de LA VANGUARDIA.

manera, los peritos pueden identificar palabras escritas sosteniendo el lápiz con la boca o el doblar de la rodilla, en vez de sostenerlo con la mano.

A consecuencia de su origen mental, la escritura experimenta a veces una curiosa influencia de la sugestión. Lombroso hipnotizó una vez a un estudiante y le hizo asumir sucesivamente los caracteres de un aldeano, de un viejo de Napoleón, de Gabibaldi, etc., obligándole a escribir unas cuantas palabras en cada carácter, y en todos los casos hubo una tenacidad evidente de ajustar la escritura al carácter asumido. La firma de Garibaldi era una imitación perfecta, tal vez porque el paciente había visto una firma auténtica en algún museo o biblioteca.

De Todo Un Poco

Por vez primera una fotografía transmitida por radio ha permitido a la Policía de Londres detener a un individuo reclamado por la Policía de Nueva York. Se trata de un noruego acusado de estar en los Estados Unidos, cuya extradición está ya pedida.

Edison ha realizado diversas experiencias para la fabricación del corcho sintético, utilizando para ello diversas plantas, entre ellas la llamada "varita dorada", planta radiada, constituida por una espiga de flores amarillas.

Los ensayos realizados con ella han dado buen resultado.

La industria americana del automóvil atraviesa actualmente una situación sin precedentes. La

Elegante

Este vestido de azul marino con dibujos y crepe de seda blanca es un modelo muy elegante desde todos los puntos de vista.

Tiene el cuerpo tocado de crepe blanco que es muy favorito de París y es generalmente muy atractivo. Sus mangas cortas con vuelo son nuevas y elegantes.

Para variedad, son buenos medios el crepe de seda blanco o rosa y voal con dibujos.

Este patron No. 454 está diseñado para tamaños de 16, 18, 20 años con busto de 36, 38, 40 y 42 pulgadas. El tamaño 36 requiere 2 1/2 yardas de tela de 39 pulgadas con 3/4 yardas de contraste y 1 yarda de ribete.

El precio del patron es 15 centimos oro. La dirección es como sigue:

Fashion Department (La Vanguardia) Suite 1110, 220 E. 42nd St. Nueva York

Magia al Alcance de Todos



Un globo de goma se coloca en un saquito de papel. Con un alfiler se pincha el saquito. El globo es pinchado, pero al sacarse fuera permanece enterito.

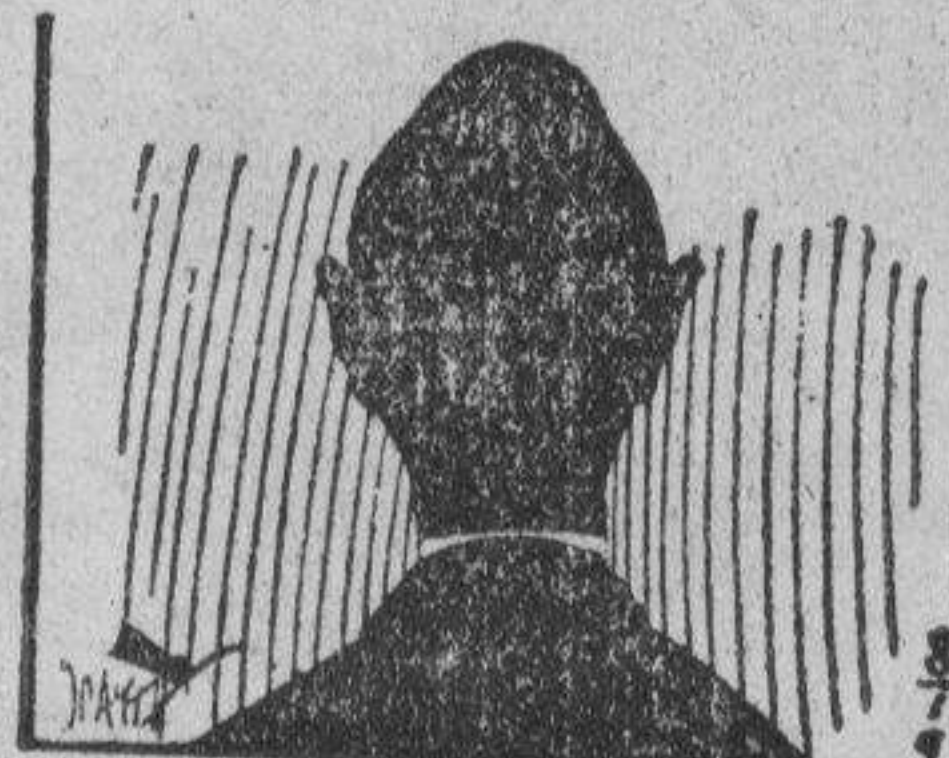
El secreto: Un globo sobre otro con una bolsa de aire entre los dos. Esto se parece a un solo globo. Pinche solo la parte exterior.

producción ha rebasado en tal forma al consumo, que la cantidad de coches en almacén es realmente considerable. En el año actual, la producción fué de cinco millones de coches y el total de los pedidos no llegó a pasar de los cuatro millones.

Desde el año 1925, Italia ha aumentado sus fuerzas aéreas en



Como Leer El Caracter



Una cabeza como esta es una señal de que el hombre se considera demasiado serio a sí mismo. 28 por 100; Francia, en un 92 por 100, y los Estados Unidos, en un 125 por 100.

Se exhibe ahora



William Boyd y Peggy Shannon, en la película 'The Painted Woman' que comenzará a exhibirse desde este día, en el Teatro Metropolitan. Con ellos completan el reparto, Spencer Tracy, Irving Pichel y otros artistas conocidos.

"Hollywood Speaks" Continúa En El Lyric De "Extra" A Estrella

"Hollywood Speaks" que actualmente se exhibe en el Cine Lyric, es una historia dramática de como una joven extra consigue elevarse en un estudio hasta llegar a ser estrella de la pantalla; de cómo lo consigue, el precio que ella pagó por su fama, y el resultado de todo este trabajo excepcional, se pueden ver en la emocionante película del Lyric "Hollywood Speaks".

El argumento trata de una joven típica que soñaba en las riquezas, en la fama y en la grandeza, pero con un tesón y una ambición tales que está dispuesta a pagar cualquier precio por ver realizado ese sueño. Genevieve Tobin, que llamó mucho la atención por el éxito que obtuvo con Maurice Chevalier y Jeanette MacDonald en "One Hour With You", es la que trabaja en el papel principal, en compañía de Pat O'Brien, a quien también se le recordará mucho en Manila como héroe en "The Front Page".

CINE FOX

La popular actriz de cine, Corinne Griffith que por mucho tiempo ha estado ausente de la pantalla local, hace su reaparición este día en el cine Fox como protagonista de una de las mejores películas del año. La película se titula, "Lily Christine". En esta película también aparecen con Miss Griffith, Margaret Bannerman y Colin Clive.

El argumento es muy interesante desde el comienzo hasta el fin. Esta plagado de emociones e intercalado con chistes muy amenos.

estudio para destruirla.

He aquí un rasgo digno de elogio, que comprueba la sinceridad de la artista en su labor.

(CONTINUA EN LA PAG. 14)

Ann Harding en 'Prestige'



Otro día una película original en su argumento y en su presentación, "Prestige", la película Pathe RKO, continúa atrayendo muchos aficionados al cine Radio. Con escenas aceleradas y emocionantes, la película se desarrolla en medio de un interés creciente hasta la última escena.

EN LOS CINES

- IDEAL—"Call of the Flesh". METROPOLITANO—"Painted Woman". LYRIC—"Hollywood Speaks". FOX—"Lily Christine". RIALTO—"The Old Dark House". RADIO—"Prestige". SAVOY—"Men Without Law". UNIVERSITY—"Huckleberry Finn". GAIETY—"Platinum Blonde". ELITE—"Del Infierno al Cielo". BELLEVUE—"Madame Racketeer".

LYRIC VIERNES

ELLA SE FUE HASTA EL UMBRAL DEL INFIERNO BUSCANDO SU FELICIDAD. LA HISTORIA DE AMOR QUE LLEGO A SER REAL!

Advertisement for 'Forbidden' featuring Barbara Stanwyck. Includes text: 'Incomparable BARBARA STANWYCK Forbidden', 'Nunca se olvidara Ud. de lo precioso que es este maravilloso romance de amor.', 'con Adolphe Menjou y Ralph Bellamy', 'Producción de Frank Capra', 'PELICULA COLUMBIA Irresistiblemente impresionante La Obra Clásica que TODOS DEBEN VER'.

'The Painted Woman' En Metropolitan

Un romance en las Islas del Sur diferente de los demás que se han exhibido en esta capital es el que presenta la película del Teatro Metropolitan. Se titula "The Painted Woman" con Peggy Shannon, Spencer Tracy y William Boyd en los papeles principales. Se trata de una joven que era buscada por la policía de Singapur. El capitán de un barco que tenía que viajar con rumbo a Australia se decidió llevar a la joven y al llegar a un puerto dejó a la chica en un sitio hasta su vuelta. Allí en esa isla, la joven llegó a conocer a un pescador de perlas y los dos se enamoraron mutuamente hasta que el hombre la pidió que fuera su esposa. Temiendo que el capitán regre-

EN EL IDEAL

"Un trovador no puede llegar a ser grande hasta que su corazón este herido." Esta expresión muy usual calificarse a Ramon Novarro en la película "Call of the Flesh" que en el cine Ideal. Esta película Metro-Goldwyn presenta un drama de amor y de la adulación pública, que el amor es mayor que la acción se desarrolla en Sevilla. Dirigido por Charles Brabin, tanto trozos de opera cuando en las tablas; el y Rene Adery y Dorothy Jordan aparecen en escena emocionante. Novarro con a quien no le importa el pero termina en una caracterización dramática que muy pocas veces se ve en la pantalla.

Novarro con Helen Hayes...-Chistes por encargo-Nueve mil dolares a la semana.-Fuera del 'estudio'

FOR MOLLIE MERRICK Correspondal Cinematográfico de la North American Newspaper Alliance Inc. Exclusivo para La Vanguardia en Filipinas

Ramon Novarro, cuyo prestigio no decrece una pulgada en el mundo, actuará junto a la gran actriz Helen Hayes en su próxima película.

No cabe duda que ambos artistas pueden producir una obra cinematográfica de primera calidad. El temperamento de Miss Hayes se adapta a la sensibilidad exquisita de Ramon Novarro y no nos sorprendería que estas dos estrellas trabajaran en otras cintas si la que se filma ahora tiene el éxito que se espera.

Clarence Brown, que ha dirigido varias películas de Greta Garbo, ha sido seleccionado para hacerse cargo de la labor directriz, lo cual es otro motivo para confiar en el triunfo.

Nueve mil dolares a la semana Ann Harding—para algunos la actriz mas hermosa de Hollywood—no sabe lo que hará en el futuro, es decir, cuando se le acabe el contrato vigente. Me consta que cierta compañía trata de conquistarla ofreciéndole un salario de 9,000 dolares; semanales; suma esta que incluso en estas tierras es algo fuera de lo corriente. Hasta ahora, su sueldo ha sido de 6,000 dolares a la semana. Las



Pat O'Brien y Genevieve Tobin, en una escena de la película "Hollywood Speaks" que actualmente se exhibe en el Cine Lyric.

Teatro Gaiety

"Platinum Blonde" constituye la atracción principal del cine Gaiety este día.

Para mañana solamente, jueves, se exhibirá una hermosa película de la "Radio Pictures", titulada, "Branded Man."

Y para viernes y sábado se verá una de las mas hermosas cintas del año, titulada, "The Man Who Played God."

UNIVERSITY Hoy y Mañana "Huckleberry Finn" con Jackie Coogan y Mitzzi Green. Primera Función: 1 p. m. Última Función Completa: 9 p. m.

BELLEVUE Ultimo Dia George Raft en "MADAME RACKETEER" Película Paramount 1-3-5-7-9 Mañana: "THE FIRST YEAR"

ELITE Ultimo Dia Juan Torres-C. Larrabidi "DEL INFIERNO AL CIELO" Toda en Español 1-3-5-7-9 Mañana: "THE FIRST YEAR"

PRINCE Ultimo Dia George Bancroft-M. Hopkins "THE WORLD & THE FLESH" Película Paramount 1-3-5-7-9 Mañana: "THE FIRST YEAR"

HOLLYWOOD Miércoles y Jueves Doble Programa John Boles-Jean Bennett en "CARELESS LADY" "A SONG KENTUCKY" Película Fox Viernes-Doble Programa "MI ULTIMO AMOR" y "CITY GIRL"

Entradas: P0.25-P0.50 Funciones: 10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00

Advertisement for 'Hollywood Speaks' featuring Genevieve Tobin and Pat O'Brien. Includes text: 'En Todo Su Hollywood Esplendor!', 'Gran Premier', 'Luces', 'Estrellas', 'Jiras', 'Amor', 'Romance', 'with GENEVIEVE TOBIN PAT O'BRIEN', 'Lucien Prival Rita La Roy', 'A Columbia Picture directed by EDDIE BUZZELL', 'ATRACCIONES ADICIONALES "CURIOSITIES" Talking Chances Comedia "BELIEVE IT OR NOT" por Ripley'.

PRINCE—"The World and the Flesh". IMPERIAL—"Sa Labi ng Lumang Libingan". TIVOLI—"The Man Who Played God". HOLLYWOOD—Doble Programa. RITZ—"Unashamed". STAR—Cambio de Programa.

TIVOLI

Proyecciones: 10, 12, 2, 4, 6, 8, 9. Esta es la película que no debe dejar de ver.

Advertisement for 'The Man Who Played God' featuring George Arliss. Includes text: 'ARLISS GEORGE THE MAN WHO PLAYED GOD A WARNER BROS. and VITAPHONE PICTURE'.

MAÑANA! IDEAL Primera Función 9 A. M.

Dos Brillantes Estrellas En Una Grandiosa Obra!

Advertisement for 'Bankhead' featuring Robert Montgomery. Includes text: 'BANKHEAD ROBERT MONTGOMERY Intenso Drama Romántico!', 'FAITHLESS (INFIDELIDAD)'.

IDEAL ULTIMO DIA

Re-Exhibición de Otro Grandioso Triunfo de Novarro

Advertisement for Ramon Novarro's 'Call of the Flesh'. Includes text: 'RAMON NOVARRO CALL OF THE FLESH', 'Novarro, el Gran Amante de la Pantalla, El Gran Cantante, en otra de sus brillantes actuaciones!', 'Funciones: 11, 1, 3, 5, 7'.

RIALTO ULTIMO DIA

BORIS (FRANKENSTEIN) KARLOFF en The OLD DARK HOUSE

Advertisement for 'Night After Night' featuring George Raft. Includes text: 'MAÑANA: 10-11-1-3-5-7', 'GEORGE RAFT "Night After Night" Película Paramount con MAE WEST Night Club and Revue'.

COMENZANDO HOY

Primera Función: 11:00 p. m. Después: 3, 5, 7, 9 p. m.

Advertisement for 'The Painted Woman' featuring Spencer Tracy and Peggy Shannon. Includes text: 'Dos Amores! Casado con un hombre... viviendo bajo el temor de otro—un amor del pasado—el encanto y seducción de los Mares del Sur—romance—tragedia!', 'The PAINTED WOMAN with Spencer Tracy Peggy Shannon WILLIAM BOYD IRVING PICHEL RAUL ROULIEN', 'Dirigida por John Blystone PELICULA FOX', 'ICEBERG PATROL REVISTA FOX MOVIE TONE (MAGIC CARPET)'.

RADIO HOY!

Advertisement for 'Ann Harding in Prestige' featuring Adolphe Menjou and Melvyn Douglas. Includes text: 'ANN HARDING PRESTIGE CON ADOLPHE MENJOU MELVYN DOUGLAS', 'NOTICIAS—CHIC SALE Comedia Funciones: 10:00, 11:50, 1:50, 3:54, 5:52, 7:50, 9:48', 'PRECIOS: 20c-50c-50c 11 a. m. hasta 4 p. m., 25c-40c-70c 1 p. m. a 4 p. m., 30c-50c-P1.00'.

SAVOY

Advertisement for 'Men Without Law' featuring Buck Jones. Includes text: 'BUCK JONES en una sensación occidental "MEN WITHOUT LAW" y también THE INDIANS ARE COMING Capítulo 1, nueva serie', 'SAVOY NIFTIES presenta 10 Nuevos Actos de Vaudeville también A SIGHT FOR SORE EYES Al Jolson y 18 Bellezas Nifty también A THEATRICAL MAN'S TROUBLES Comedia en 1 Acto JUEVES POR LA NOCHE—NOCHE DE AFICIONADOS', 'Película: 12-2-4 7:05-10:05 Vaudeville: 5:30-8:30', 'Todos los estudiantes serán admitidos a mitad de precio HOY y MAÑANA de 10 a 1'.

EN BREVE FOX VIERNES, 9 DE DIC.

Advertisement for 'The Phantom President' featuring George M. Cohan, Claudette Colbert, and Jimmy Durante. Includes text: 'RISAS! Tan larga como la nariz de Durante! Todo Combinado en una bonita Comedia! "The PHANTOM PRESIDENT" Una Película Paramount con George M. COHAN Claudette COLBERT Jimmy (Schnozzle) DURANTE', 'Cantos Populares por COHAN! Romance por COLBERT!'.

PROGRAMA DE EVENTOS ENTRE SILLIMAN—U. P.

Encuentros de baseball se jugarán en el campo de Pan... Alineaciones de ambas instituciones

El equipo de la Silliman Institute... Los miembros de los equipos son los siguientes:

Baseball—Ferrer, Cañete, Calo, Navarero, Cordero, Lizares, Valencia, Dajey, Macaira, Canda, Presbitero, Baena, Gonzalez, Gomez.

Baseball—Ferrer, Cañete, Calo, Navarero, Cordero, Lizares, Valencia, Dajey, Macaira, Canda, Presbitero, Baena, Gonzalez, Gomez.

Baseball—Ferrer, Cañete, Calo, Navarero, Cordero, Lizares, Valencia, Dajey, Macaira, Canda, Presbitero, Baena, Gonzalez, Gomez.

Baseball—Ferrer, Cañete, Calo, Navarero, Cordero, Lizares, Valencia, Dajey, Macaira, Canda, Presbitero, Baena, Gonzalez, Gomez.

Baseball—Ferrer, Cañete, Calo, Navarero, Cordero, Lizares, Valencia, Dajey, Macaira, Canda, Presbitero, Baena, Gonzalez, Gomez.

Ellsworth Vines Y Su Esposa



Ellsworth Vines Jr., campeón nacional de tennis aparece aquí con su esposa, la anterior Miss Verle Low, después de las ceremonias de su boda en la casa de la novia en Pasadena, California.

Logan Noquea a Klintz, Campeon de Alemania

Emparejado con el campeón Klintz de Alemania en Barcelona, anoche, Luis Logan noqueó a su oponente en el sexto asalto de un encuentro anunciado para diez asaltos, según radiograma recibido esta mañana por la Sra. de Pellicer la mamá de Logan.

El encuentro se celebró anoche. El radiograma dice: Barcelona, 7 de diciembre.—Luis Logan noqueó a Klintz, campeón de Alemania en el sexto asalto.

Moro Renuncia Al Peso Ligero

Después De Ganar Tres Campeonatos Tiene Que Abandonar Uno

Kid Moro se ve obligado a renunciar al campeonato lightweight del Oriente, uno de los tres títulos que ahora posee. Pesa más de 135 libras, el límite en esta división y no encuentra manera de bajar de peso.

El capitán Sagarbarria, manager de Moro, hablando por su protegido declaró que de hoy en adelante el Kid concentrará todas sus fuerzas a defender los dos títulos que le quedan, el de welterweight y el de junior welterweight.

Los veteranos del ruedo y al mismo tiempo los pugiles que se cuentan entre los que no se dan ni un segundo de reposo cuando están en el ruedo se ven frente a frente el sábado que viene en el Stadium. Estos son, Ignacio Fernandez y Trineo Flores.

Como intermedio en la función de anoche captaron Conchita Paredes y el tenor Antolinos, habiendo ambos deleitado al público que no se cansó de aplaudirlos. Esto de los intermedios es una feliz idea de la Compañía, pues el público sobre todo el transeunte en Manila, gusta de ver a todos los artistas en una sola función.

Esta noche repiten "Por si las Moscas" obra impugnada pero no reprobada por el fiscal de la ciudad.—R. C.

"Cine STAR" Miércoles y Jueves "IGLOO" Por esquimales nativos "GAIETY" Ultimo Dia "Platinum Blonde" con JEAN HARLOW y ROBERT WILLIAMS "RITZ" THEATRE Hoy y Mañana "UNASHAMED" con Helen Twelvetrees y Robert Young Pelicula Metro-Goldwyn

NUEVO "LARRY" MONTES SURGE EN EL TORNEO

Decena, caddie de los links municipales recorre los 18 hoyos de Calococan con un card de 68

Un nuevo y formidable contendiente acaba de surgir en los campos municipales de golf en la persona de Elias Decena, apodado "Taylor", quien a juzgar por su juego está en camino de aspirar a la corona que hoy ostenta Larry Montes.

Decena, que no es otro que uno de los muchos caddies que llevan al hombro el saco de palistruques de los aficionados que acuden a entretenerse a los links municipales con el propósito de ganar unos cuantos utensilios de golf, los mas necesarios y se dirigió a Calococan y allí logro, con sorpresa de todos, recorrer los 18 hoyos en 68, o sea un stroke menos que par. Jugaba en un foursome con Andres, Chin y Aliño cuando consiguio la hazaña.

Este año seguirán con interes el juego de Decena. El año pasado consiguio ya ocupar el octavo puesto en el torneo y probablemente este año consiga algo mejor.

Un buen numero de caddies tomarán parte en el torneo, algunos de los dos clubs del Waek-Waek y de Calococan y otros de los links municipales.

Hoy, es el ultimo día para las inscripciones, pues el libro se cierra a las 5 p. m. La primera ronda de 18 hoyos comenzara el viernes a las 2 p. m. Los 18 players que terminen con los más bajos scores en los 36 primeros hoyos jugarán los siguientes 36 el domingo.

A las 4:00 p. m. de esta tarde se cierran las inscripciones para el torneo libre de golf de Filipinas. Todas las inscripciones deberán enviarse al Manila Golf Club en Calococan.

Toledo, siendo el mas agil de los dos, gana mucha ventaja en los primeros tres asaltos mareando a su adversario con golpes de derecha e izquierda al estomago y al rostro. Al comienzo del cuarto asalto, no obstante, Mate recuperó sus energías y a su vez atacó furiosamente a Toledo, dejando a este casi fuera de combate. En el quinto asalto, Toledo recuperó a su vez y comenzó de nuevo a castigar a su adversario hasta que por un descuido pegó un golpe bajo. La pelea fue adjudicada a Mate en medio de las protestas del público que alegaba que aquel foul no era suficientemente fuerte para poner fuera de combate a Mate.

Los demas resultados: Kid Joe, derrotó a Clever Leyte por k. o. Boy Negro venció a Kid Johnny, Young Johnson ganó por t. k. o. a Battling Pacana, Rush Juanito noqueó a Young Cowboy, Kid Sagat ganó a Kid Tapayan.

Gran animación existe entre los estudiantes del colegio por estos competiciones. Letran ha sido siempre uno de los colegios que

han tenido equipos de futbol que han figurado entre los mas fuertes.

(CONTINUA EN LA PAG. 14)

PORTACION Y BAUTISTA FORMARAN LA BATERIA DE LA U. S. T., MAÑANA

Ultimo Dia Para Las Inscripciones

Las inscripciones para el torneo metropolitano de tennis, el último y mas importantes de la temporada de torneos del Laong-Laan Club se cerrarán a las 6:00 p. m. de mañana.

Los primeros encuentros en singles para varones empezarán a jugarse el sábado.

El Laong-Laan esta celebrando actualmente los torneos con handicap por la copa Mikami y por la copa Rocas en doubles. Las inscripciones para el torneo metropolitano pueden enviarse al manager de deportes de la asociación, Mauricio Zamora, en el Laong-Laan.

LETRAN INAUGURARA SU TORNEO DE FUTBOL

Nueve equipos tomarán parte en las divisiones de juniors y de seniors

Las ligas de futbol, tanto junior como senior del colegio de San Juan de Letran se inauguraran esta semana según anuncio ayer el R. P. Valbuena, O. P. director físico del colegio.

Todos los encuentros se jugarán en los Sunken Gardens frente al colegio. Cinco equipos se hallan inscritos en las competiciones junior y cuatro en la division de los seniors.

Gran animación existe entre los estudiantes del colegio por estos competiciones. Letran ha sido siempre uno de los colegios que

Los Gigantes Juegan Hoy Contra Cavite

La alineación completa de los locales ha sido ya seleccionada ayer tarde

El quipo seleccionado de la "Big Three" que tendrá que verse cara a cara con los Royal Giants esta ya casi listo y solo faltan algunas selecciones finales de entre los jugadores de la Universidad de Sto. Tomas y de la U. P. Ayer los colegas estuvieron practicando por espacio de dos horas o mas y entones fue cuando se hicieron las selecciones.

Con toda probabilidad Portacion hará las funciones de pitcher en el equipo en vez de Bautista que se ha enfrentado dos veces con los visitantes. Aunque se porta muy bien en el Día de Bonifacio contra los Giants, no obstante en su segundo partido contra estos no fue tan efectivo. Portacion en cambio es uno de los mejores pitchers locales y ademas posee una rapidez admirable al lanzar la bola así como mas tiradas curvadas que desconciertan.

Para catcher ha sido seleccionado A. Santos, el player en quien se puede tener confianza por su destreza. Sta. Rosa es la primera base de Sto. Tomas ocupara la primera base en el equipo colegial. Ocuparan segunda base uno de los

dos: Padilla de la U. P. o Pimentella de Sto. Tomas. Hay mas probabilidad de que sea escogido el primero por ser mas seguro en su juego. Martinez de Sto. Tomas hará de shortstop y Palma Gil de Sto. Tomas o Bordeos de U. P. en la tercera base.

Saberon uno de los mejores players de la U. P. B. L. actualmente ocupara el rightfield con Tiango en el center y Jacinto en el leftfield.

Hoy, los Giants, se dirigirán a Cavite en donde jugarán contra el equipo de aquella localidad. Armando será probablemente el que pitcheara por los de allá.

J. Villanueva Sigue Primero

Daño a Cuatro Votos De Diferencia En El Concurso De Pugilistas

Aunque Jose Villanueva sigue hasta ahora a la cabeza del torneo de popularidad por la "Copa Kenwood" Pablo Daño que ocupó el segundo lugar esta presentando buena lucha y ahora amenaza dominar la situación con solo cuatro votos de distancia del pri-

LOS OLIMPICOS DEBUTARAN EN MANILA MAÑANA

Los mejores nadadores de la localidad se enfrentaran en varios encuentros de relevo —A las 5 p.m.

Los campeones de saltos de adorno que recientemente llegaron a Manila, harán su primera exhibición ante el público de Manila mañana a las 5 p. m. Un interesante programa de saltos de adorno por los visitantes y por nadadores locales, y exhibiciones de medley relay por los mejores nadadores de aquí ha sido preparado por la P. A. A. F. para mañana.

Tres equipos tomarán parte en los relays, y en el tomarán parte nadadores conocidos del país.

El programa va a continuación: I. 300-meter relay Equipo 1.—Sandakan, Yldefonso, Jikirim 2.—Christiansen, Arasad, Turburan or Bautista

Equipo 3.—Bugarin, Garcia, Al II Fancy diving por nadadores locales.

Dionisio Calvo, Luciano Lim, Charles Baugh III. Fancy diving por los visitantes, campeones olimpico, Harold "Dutch" Smith, y Farid Sanakia.

mer puesto. También luchan Kid Arca y Young Dumaguilas. El torneo va resultando cada vez mas interesante.

Los diez primeros candidatos van a continuación:

- 1. Jose Villanueva 324 2. Pablo Daño 320 3. Kid Arca 216 4. Young Dumaguilas 166 5. Fighting Abordo 98 6. Ignacio Ferrnades 77 7. Kid Moro 65 8. Dan Viranda 63 9. Clever Narciso 51 10. Max Santos 47

Advertisement for Chesterfield cigarettes. Text: 'Se mezclan tipos diferentes para hacer un TIPO MEJOR'. Includes image of a man in a hat and a pack of Chesterfield cigarettes.

Estudia Detenidamente el Bill de Obras Publicas

Se Cree Que el Gobernador Impondra Su Veto a Varias Partidas de "Pork-Barrel"

Una por una el ejecutivo examina las disposiciones de la ley aprobada por la legislatura

Con el fin de determinar cuáles son las partidas que se deben vetar, el gobernador general Roosevelt está estudiando hoy detenidamente el bill de obras públicas para 1933. Las partes que se creen objetables son las que se refieren a los fondos de "pork-barrel", mucho mayores que los votados para el presente año.

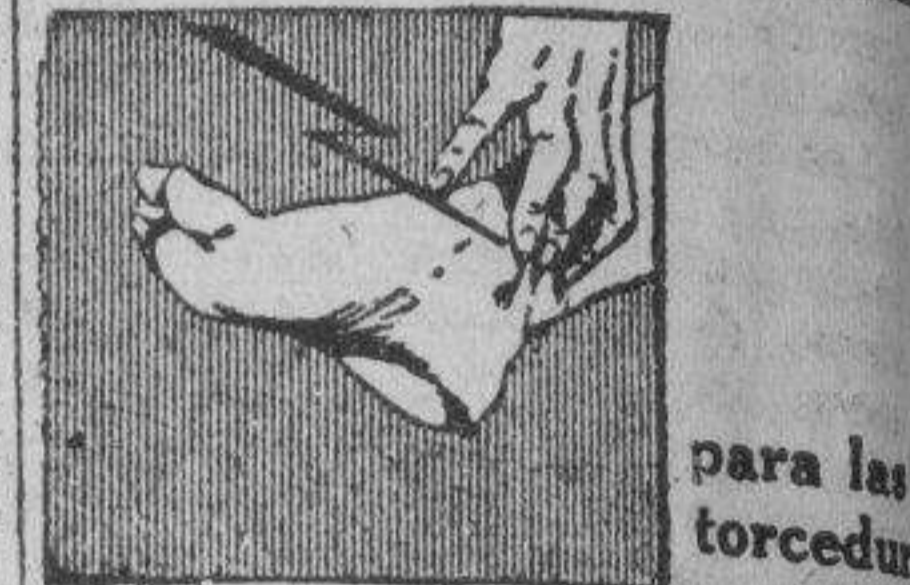
Continuando la información publicada ayer en este respecto, se da hoy a publicidad otra serie de partidas del bill. Estas partidas son las siguientes:

Cotabato	
Kinimi, Awang District, Cotabato	P2,000.00
Total	P2,000.00
Davao	
Santa Ana, Davao	P3,000.00
Panaoan, Davao	3,000.00
Tiboloy, Davao	3,000.00
Total	P9,000.00
Ilocos Norte	
Cadaanan, Dingras	P1,000.00
Gabon, Dingras	1,000.00
Sidran, Dingras	1,500.00
Lumbad, Dingras	1,500.00
Mandaloque, Dingras	1,500.00
Bangay, Dingras	1,500.00
Alabean, Dingras	1,500.00
Santiago, Solosona	1,500.00
Maananteng, Solosona	1,000.00
Puttao, Solosona	1,000.00
Barcelona, Solosona	1,000.00
Cataguing, San Nicolas	1,500.00
Payas, San Nicolas	500.00
Maglaois, Currimao	500.00
Pias, Currimao	500.00
Sarat	3,000.00
Bubon, Burgos	500.00
Buraan, Burgos	1,000.00
Pasuquin	2,000.00
Dadaeman, Pasuquin	1,000.00
Dibus, Laoag	1,000.00
Novotas, Laoag	1,500.00
San Mateo, Laoag	1,500.00
Zamboanga, Laoag	1,000.00
Bago, Vintar	1,000.00
Namuroc, Vintar	1,000.00
Buttong, Laoag	1,000.00
Lubnawan, Piddig	1,000.00
Cadaratan, Bacarra	1,000.00
Paninan, Bacarra	1,000.00
La Paz, Laoag	1,000.00
San Antonio, Sarrat	1,000.00
Nalasin, Paoy	1,000.00
Tabtabagan, Banna	1,000.00
Caribuib, Banna	1,000.00
Caraitan, Badoe	1,000.00
Lading, Banna	1,000.00
Mabusak, Badoe	2,000.00
Caburuan, Pnili	1,000.00
Sacritan, Pnili	1,000.00
Sagpatan, Sarrat	1,000.00
Santa Maria, Laoag	1,000.00
Bacarra	1,000.00
Luzon, Bangui	1,000.00
Tamdagang, Vintar	1,000.00
Isicisic, Vintar	1,000.00
Caocan, Laoag	1,000.00
Suyo, Dingras	1,000.00
Gola, Laoag	1,000.00
Bacsil, Paoy	1,000.00
Total	P56,500.00
Ilocos Sur	
Mindoro, Vigan	P1,000.00
Camangaan, Vigan	1,000.00
Salindeg, Vigan	500.00
Pantay Laud, Vigan	500.00
Silang, Bantay	500.00
San Sebastian, San Vicente	500.00
Pudoc, San Vicente	500.00
San Ildefonso	500.00
Binalayagan, Santo Domingo	500.00
Puro, Magsingal	500.00
Masante, Magsingal	500.00
Dacapan Norte, Cabu	500.00
Sacoang, Lapog	500.00
Masadag, Sinit	500.00
Santa	4,000.00
Banfilayan, Narvacan	2,000.00
Laslasong, Santa Maria	2,000.00
Burgos	2,000.00
Dan-ar, Santiago	2,000.00
Al-langigan, Candon	1,000.00
Sevilla, Santa Cruz	2,000.00
Cabugao	1,000.00
San Julian, Vigan	1,000.00
West, Vigan	2,000.00
Caoayan	4,000.00
Tamurong, Candon	1,000.00
Aglem, Cabugao	1,000.00
Bitong, Gallimuyod	1,000.00
Sinit	1,000.00
Pantay Tamurong, Caoayan	1,000.00
Banayoyo	1,000.00
Bulag, Bantay	1,000.00
Bacsil, Lapog	1,000.00

Santa Catalina	1,000.00
Total	P40,000.00
Iloilo	
Napnapan, Tigbauan	P2,500.00
Paquiad-Cagbang, Oton	4,000.00
Tapican, San Joaquin	4,000.00
San Pedro-Escalante, San Joaquin	4,000.00
Nalundan, Guimbal	4,000.00
Santa Ana, Jordan	4,000.00
A. Montes, Iloilo	10,000.00
Jalandoni, La Paz	6,000.00
Canclayan, Dumangas	1,000.00
Calao, Dumangas	1,000.00
Talisy, Barotac Nuevo	1,000.00
Eulibao, Calindog	1,000.00
Eulibao, Dumangas	1,000.00
Sapao, Dumangas	1,000.00
Salangan, Dumangas	1,000.00
Nonpon, Barotac Nuevo	1,000.00
Patag, Barotac Nuevo	1,000.00
Santa Monica-Rizal, Oton	4,000.00
Nahapay, Guimbal	4,000.00
Dumangas	10,000.00
Cabatuan	4,000.00
Arabal de Lucena, Santa Barbara	4,000.00
Barotac Nuevo	10,000.00
Batad, Balasan	6,000.00
Colasi, Ajuy	1,000.00
Bagacay, San Dionisio	1,500.00
Estancia	1,000.00
Phil, Ajuy	2,500.00
San Miguel	3,000.00
Sarabate, Jordan	3,000.00
Maribuyong, Duesas	3,000.00
Cabudian, Duesas	3,000.00
Buyuran, Tigbauan	3,000.00
Laugan, San Joaquin	3,000.00
Tiolas, San Joaquin	3,000.00
Total	P121,500.00
Isabela	
Auitan, San Pablo	P2,000.00
Binguan, San Pablo	1,000.00
Gamu	2,000.00
San Bernardo, Cabagan	1,500.00
Cañogan, Cabagan	1,000.00
Cubag, Cabagan	1,000.00
Paragu, Tumauni	1,000.00
Annafunan, Echague	500.00
Dugayung, Echague	500.00
Mabantad, Cauayan	500.00
Fugaru, Angadanan	1,000.00
Reina Mercedes	1,000.00
Palanan	1,000.00
Dalig, Cauayan	1,000.00
Sili, Cauayan	1,000.00
Ragan, Tumauni	1,000.00
Ugad, Tumauni	1,000.00
Jones	1,000.00
Antatet, Cauayan	1,000.00
Santa Maria	1,000.00
Total	P21,000.00
Laguna	
Landayan, San Pedro	P2,800.00
De la Paz, Biñang	4,200.00
Mayondon, Los Baños	4,000.00
Mamatid, Cabuyao	2,000.00
San Crispin, San Pablo	2,000.00
Tranca, Bay	2,000.00
Gatid, Santa Cruz	1,000.00
Tanawan, Majayjay	500.00
Suba, Majayjay	1,000.00
Bunga, Nagcarlan	1,000.00
Bucal, Cavinti	1,000.00

Canluran and Silangan	
Talaogan, Cavinti	1,000.00
Alumbrado, Nagcarlan	1,000.00
San Juan, Longos	500.00
Longos	1,000.00
Paete	1,500.00
Mattikiw, Pakil	1,000.00
Mabitac	1,000.00
Famy	2,500.00
De la Paz, Luisiana	1,000.00
Pulo, Cabuyao	1,000.00
Maslit, Calawang	3,000.00
Luisiana	1,000.00
Siniloan	1,000.00
Banlaguin, Santa Filomena, San Pablo	2,000.00
Bay, Bay	2,000.00
Merida	1,000.00
Manoel, Nagcarlang	1,000.00
Pangli, Pangli	2,000.00
Lumban	1,000.00
Banko, Cavinti	1,000.00
Banlaguin, Santa Filomena, San Pablo	2,000.00
Total	P51,000.00
La Union	
Santo Tomas	P5,000.00
San Juan Aringay	2,000.00
San Antonio, Aringay	2,000.00
San Simon, Aringay	2,000.00
Ballay, Bauang	4,000.00
Anduyan, Tubao	2,000.00
Puspup, San Fernando	2,000.00
Lingsat, San Fernando	1,000.00
Cantoria, Luna	1,000.00
Sinapangan, San Juan	1,000.00
Salineob, Bacnotan	2,000.00
Lubing, San Juan	1,000.00
Nangalisan, Bacnotan	2,000.00
San Fernando	3,000.00
Paratong, Bangar	2,000.00
Catanguntingan, Rosario	1,000.00
Darigayos, Luna	1,000.00
Total	P34,000.00
Leyte	
Bantigue, Merida	P1,000.00
Tolingon, Merida	1,000.00
Mahallit, Merida	1,000.00
Sabat-ob, Palompon	2,000.00
Matag, Palompon	2,000.00
Libagong, Villaba	1,000.00
Abijo, Villaba	500.00
Sulpa, Villaba	500.00
Habuhab, Caibiran	500.00
Elementaria de Acaban, Caibiran	1,000.00
Bohol, Caibiran	2,000.00
Culaba, Caibiran	2,000.00
Anahawan, Bato	500.00
Talajid, Kawayan	500.00
Andahawan, Bato	2,000.00
Hindang	2,000.00
Inopacan	2,500.00
Bontoc, Hindang	1,500.00
Guadalupe, Inopacan	1,500.00
Tinagan, Albuera	2,000.00
Binoljo, Albuera	3,000.00
Santa Cruz, Sogod	2,500.00
Binit, Pintuyan	2,500.00
Dongon, Masan	3,000.00
San Fernando, Tacloban	2,000.00
Pawing, Palo	2,000.00
Maribi, Tanauan	2,000.00
Tolosa	2,000.00
Escuela de Ciencia Domesica de Tolosa	1,000.00
San Jose, Dulag	1,000.00
La Union, Dulag	1,000.00

Tarragona, Abuyog	2,000.00
Bagahupi, Babatngon	1,000.00
San Miguel	1,000.00
Guindapunan, Carigara	2,000.00
Balod, Sapocan	1,000.00
Burawan	1,000.00
Burawan	1,000.00
Santa Ana, La Paz	4,000.00
San Rafael, Maasin	1,500.00
Himbangan, Cabalian	1,500.00
Tambis, Cabalian	1,500.00
Daja, San Isidro	1,000.00
San Bernardo, Limasawa	2,000.00
Island, Macrohon	2,000.00
Palompon	1,000.00
Almeria, Kawayan	1,000.00
Maripipi	1,000.00
Merida	1,000.00
Libertad, Merida	1,000.00
San Roque, Tolosa	1,000.00
Anahawan	4,000.00
Talolora, Tanauan	1,000.00
Cabagaran, Palo	1,000.00
Telerafo, Palo	1,000.00
Lao, Ormoc	2,000.00
Balinasayao, Abuyog	1,000.00
Mawodpawod, S. Miguel	1,000.00
Libas, Burawan	1,000.00
Burawan	1,000.00
Caridad, Baybay	1,000.00
Caibiran	1,000.00
Quiot, Medira	500.00
Total	P94,000.00
Manila	
Rizal Park, Sampaloc	P12,000.00
Tondo	14,000.00
Total	P26,000.00
Marinduque	
Tawiran, Santa Cruz	P3,000.00
Jupi, Santa Cruz	500.00
Poblacion, Santa Cruz	5,000.00
Mogpog	2,000.00
Santa Cruz	500.00
Bagnuyan, Gasan	3,000.00
Gasan	3,000.00
Torrijos	3,000.00
Dayquitin, Buenavista	500.00
Total	P18,000.00
Masbate	
Placer, Catañgan	P1,500.00
Daraga, Catañgan	1,000.00
San Agustín, Aroroy	1,000.00
Pulanduta, Milagros	1,500.00
Jintoto, Milagros	1,500.00
Capaculan, Milagros	2,500.00
Marinot, Masbate	2,500.00
Palanas, Dismas-alang	1,000.00
Resurreccion, S. Fernando	2,500.00
Malbog, Milagros	2,000.00
Mayiarian, Masbate	2,500.00
Total	P19,500.00
Mindoro	
Bongabon	P3,000.00
Caminawit, San Jose	2,000.00
Gumalpong, Baco	1,000.00
Lumambayan, San Teodoro	1,000.00
S. Miguel, Sablayan	1,000.00
Anvil, Looc	1,000.00
Calaguimay, Naujan	1,000.00
Nag-iba, Calapan	1,000.00
Tagbac, Cabra, Tañgal, Lubang	800.00



para las torceduras

Linimento de SLOAN
Mata Dolores
FORMULA: Mentol, 5%; Alcanfor, 5%; Aceite de Trementina, 2%; Aceite de Eucalipto, 2%; Aceite de Tomillo, 2%; Aceite de Mocado, 2%; Aceite de Coco, 2%; Petrolatum, 81%.

¡He Aquí La Estacion De Servicio Que Habeis Estado Esperando!

Donde el personal es idoneo bajo la directa supervisión de un mecanico de larga experiencia.

PIEZAS DE REPUESTO — BATERIAS
GOMAS — ACCESORIOS
EFECTOS DE ELECTRICIDAD



ACEITES LUBRIFICANTES
PENNSYLVANIA QUE SON
100% PUROS

ESTA es una estación a donde todo dueño de automovil puede acudir en la completa confianza de que sus necesidades serán atendidas como es debido. Invitamos a todos los que desean verse libres de las molestias que supone el guiar un automovil en estado mecanico deplorable é inseguro.

¡Aquí esta el defecto!

Solo un experto puede hallar un desperfecto pequeño en un motor.

Nuestro Experto Esta A Su Disposicion

Nuestro Servicio Diario
sobre la base de una pequeña iguala mensual apelara a todo dueño de automovil que desee evitarse grandes gastos de reparaciones debido a abandonos de pequeños desperfectos.

COLEMAN PETROLEUM PRODUCTS
ACABA DE INAUGURAR SU

MASTER SERVICE STATION
BAJO GERENCIA AMERICANA

¿Va A Algun Cine Esta Noche?

DEJENOS SU COCHE y cuando vaya a recogerlo lo hallara lavado, aceitado y engrasado a su entera satisfaccion---

Por Un Precio Modico

539 MUELLE DEL BANCO NACIONAL—ENTRE DAVID Y PINPIN—FRENTE AL RIO



MARITIMA, COMERCIAL e INDUSTRIAL

NOTAS MARITIMAS DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE ALTURA

El vapor OLYMPIA llegó ayer de Tacoma vía Japón y Hongkong.

Procedente de puertos de África el vapor BENVANCOH es esperado en este puerto el día 11 y saldrá a la mañana siguiente para Puget Sound.

Esta tarde zarpara el PRESIDENT TAFT para Victoria y Seattle vía Hongkong y otros puertos.

El vapor TAYBANK llegará esta día de China y saldrá el día 10 para Nueva York y otros puertos.

El vapor CITY OF SINGAPORE arribará aquí el día 17 procedente de Hongkong.

BARCOS DE CABOTAJE

Con rumbo a Pandan, Currímao, Aparri y otros puertos del norte, el vapor LEPUIS saldrá a las 4 p. m. del día 9.

Mañana por la tarde saldrá el vapor JOLO para Cebu, Dumaguete, Dipoloe, Zamboanga, Cotabato y Jolo.

Ayer salió el vapor SORSOGON para Legaspi, Tabaco, Virac, Lagonoy y Nato.

El vapor BOHOL salió ayer tarde con rumbo a Mangarin, Romblon, Capiz y otros puertos.

El vapor VIZCAYA arribará mañana por la mañana procedente de Iloilo.

CALENDARIO MARITIMO Y CORREOS

DE ALTA MAR

ESTE DIA

Llegadas de—

New York vía Panamá, San Francisco, Japón y China—MALAYAN PRINCE, San Francisco vía Honolulu y Guam—STANLEY DOLLAR, China—TAYBANK, Japón—TATSUNO MARU, DICIEMBRE 8

New York y Hampton Roads vía Panamá y Los Angeles—SYDNEY MARU, DICIEMBRE 9

South African ports—RENNANNOCH, DICIEMBRE 10

Portland vía Japón y China—IOWA, San Pedro vía Cabo—CASCALUSA, Kolambangan y Davao—TAI YANG, Australia—CHANGTE, DICIEMBRE 11

South African ports—RENNANNOCH, DICIEMBRE 11

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 12

Liverpool vía Suez y Singapur—ANTILUCHUS, San Francisco vía Japón y China—GOLDEN TIDE, Nueva York vía Panamá, Manila, Los Angeles, San Francisco, Honolulu, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. PIERCE, Mare Island vía Honolulu y Guam—CHANGTE, DICIEMBRE 13

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 13

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 14

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 15

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 15

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 16

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 17

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 17

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 18

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 19

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 19

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 20

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 21

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 21

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 22

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 23

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 23

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 24

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 25

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 25

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 26

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 27

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 27

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 28

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 29

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 29

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 30

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 31

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 31

DE CABOTAJE

ESTE DIA

Llegadas de—

Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—LUZON, Loece, Capiz, New Washington y Ibañay—NTRA. SRA. DE LA PAZ, Calapan, Macalelon, Pitogo y Boac—CALLAO, Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—KINAU, Badajoz, Azagra, Capiz y New Washington—NTRA. SRA. DEL ROSARIO, Gasan, Boac, Mopon, Pitogo y Sta. Cruz—KIM LING, Mangarin, Coron, Cullion, Cuyo y Puerto Princesa—AGIETINA, Masbate, Catbalogan, Calbayog, Gubat y Buluan—CETUS, DICIEMBRE 8

Iloilo—VIZCAYA, Calapan, Batangas, Naujan, Pola y Pinalamayan—MUNDACA, Corregidor, Mariveles y Tille (Lubang), Batangas y Calapan—ZAMBALES, Catabangan—ETHEL EDWARDS, Catabangan, Tacloban y Catbalogan—LEYTE, Iloilo, Pulupandan, Sto. Niño y Hinigran—SAMAL, Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 9

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 9

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 10

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 11

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 11

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 12

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 13

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 13

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 14

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 15

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 15

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 16

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 17

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 17

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 18

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 19

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 19

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 20

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 21

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 21

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 22

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 23

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 23

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 24

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 25

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 25

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 26

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 27

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 27

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 28

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 29

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 29

Shanghai vía Iloilo—THURLAND CASTLE, Maji, Kobe y Yokohama—ANTILUCHUS, Japón vía China—MENTOR, DICIEMBRE 30

Cebu, Zamboanga y Davao—BATAVIA MARU, Cebu, Manila y Davao—BATAVIA MARU, Vancouver y Victoria vía Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMP. OF JAPAN, DICIEMBRE 31

Europa vía Suez, Colombo y Singapur—MEERKERK, DICIEMBRE 31

COTIZACIONES EXTRANJERAS

(De to "Associated Press")

Nueva York, 6 de diciembre.—El mercado de azúcar para entregas futuras se ha cerrado hoy sin cambio a 1 punto más alto. Las ventas llegaron hoy a 3450 toneladas. Azúcar de diciembre, 71; de enero, 72; de marzo, 77; de mayo, 82; de julio, 88; de septiembre, 92; de octubre, 94.

Nueva York, 6 de diciembre.—El mercado se ha cerrado hoy con 11 a 16 puntos alto. Algodón de diciembre 5.66; de enero 5.67; de marzo 5.77; de mayo 5.67; de julio 5.98; de octubre, 6.16.

Chicago, 6 de diciembre.—Los precios de cierre de hoy son trigo de diciembre 44% alto, 43% bajo, cerrado en 43%; maíz de diciembre, 22%; cebada de diciembre 14%; manteca de enero, 3.67; cerdo de diciembre, 3.35.

Nueva York, 6 de diciembre.—Azúcar centrífugo 2.85; c. i. f. (cubano) local, 5.80.

London, 6 de diciembre.—Plata en barras sin cotización.

San Francisco, 6 de diciembre.—Aceite de coco, 3.

Nueva York, 6 de diciembre.—Algodón local, 5.80.

London, 6 de diciembre.—Plata en barras sin cotización.

San Francisco, 6 de diciembre.—Aceite de coco, 3.

PASAJEROS

Por el PRES. TAFT para Hongkong: A. L. Thompson, Mr. A. L. Thompson, Mr. and Mrs. Karagad y hijo, Mr. and Mrs. Vicente Pavilla, Mrs. T. Alonso, Jose A. Rivas, Mrs. Jose A. Rivas, Luis de Rotache, M. C. Drummond y Mrs. Wong e hijo.

Para Shanghai: D. B. Haverkamp, P. S. Lewis, Benjamin W. Vies, P. S. Lewis, P. J. Raven, Miss R. Raven, Miss S. Raven y Miss H. Raven.

Para Seattle: Familia Nelson, A. Doyle, Jerry Marcin, N. E. Nelson, Master Eugene Nelson, Mrs. N. E. Nelson y Miss Beverly Nelson.

Por el MAYON—Ida y vuelta: Mrs. W. A. Broom, Mrs. O. G. Peniston, F. E. Respingier y Miss Lydia Linberg.

Para Cebu: F. L. Hutchins, Mrs. Leuie Smith e hijo, John Renner, Celestino Maturan, Lewis Parker, Mr. and Mrs. M. L. Miller, J. A. McIntosh, y Victor Vicente y familia.

Para Zamboanga: Felipe Ramos.

Para Iloilo: H. P. L. Jolly.

Se Cree Que EL...

[CONTINUACION DE LA PAG. 10]

San Carlos, San Luis . . . 500.00

Total . . . 46,000.00

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Miércoles, 7 de diciembre de 1932

Barcelona, Madrid y Madrid	O.D.	83.25
Barcelona, Madrid y Madrid	O.D.	83.75
España Puntos	O.D.	84.25
London	O.D.	86.75
London	O.D.	87.25
N. Y. y S. Francisco	O.D.	201.50
N. Y. y S. Francisco	O.D.	202.25
Amsterdam	T.T.	40.75
Amsterdam	T.T.	41.25
Amsterdam	T.T.	41.75
Amsterdam	T.T.	42.25
Bombay	T.T.	199.00
Bombay	T.T.	204.75
Hamburgo	T.T.	44.25
Kobe	T.T.	41.50
Milan	T.T.	95.00
Paris	T.T.	125.00
Shanghai-Dollars	T.T.	81.50
Shanghai-Dollars	T.T.	81.50
Shanghai-Taels	T.T.	174.00

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Miércoles, 7 de diciembre de 1932

PLATA EN BARRA:		
London	17-11/16	17%
New York	25%	
LONDON—Taels	9.0%	P.6.807
a la vista	3/0%	6.6979
N. Y.—Taels	1 1/4% prm.	
a la vista	2 1/4% prm.	
FRANCIA—Taels	3/4% prm.	
a la vista	8%	
ESPAÑA—Taels	8%	
a la vista	8%	
Provincias	8%	

Sabangan, Agno . . .	800.00
Nifoy, Aguilan . . .	500.00
Dulacac, Alaminos . . .	500.00
Carot, Anda . . .	500.00
Concordia, Bani . . .	500.00
Tambong, Burgos . . .	500.00
Binabalan, Bolinao . . .	500.00
Laguit, Bugallon . . .	500.00
Carot, Infanta . . .	500.00
Uyong, Labrador . . .	500.00
Tonton, Lingayen . . .	500.00
Magalong, Mabini . . .	500.00
Baybay, Sual . . .	500.00
Infanta . . .	6,000.00
San Jose, San Nicolas . . .	1,000.00
San Roque, San Nicolas . . .	1,000.00
Carusuan, Asingan . . .	1,000.00
Calepaan, Asingan . . .	1,000.00
San Aurelio, Balungao . . .	1,000.00
Cabalitlan, Asingan . . .	1,000.00
Burgos, Natividad . . .	1,000.00
Tumana, Rosales . . .	1,000.00
Cabalitlan, Umingan . . .	1,000.00
Asingan . . .	2,000.00
D. Pedro, Malasiqui . . .	1,500.00
Payas Patayac, Santa Barbara . . .	3,000.00
Carriedo, Tayug . . .	2,000.00
Labeay, San Jacinto . . .	2,000.00
Cabalitlan, Manaoag . . .	1,000.00
Pias, Villasis . . .	1,000.00
Cabaruan, Mangatarem . . .	1,000.00
Colling, San Carlos . . .	1,000.00
San Isidro, San Nicolas . . .	1,200.00
Santo Tomas, S. Nicolas . . .	800.00
Calanutan, Rosales . . .	1,000.00
Carriedo, Tayug . . .	1,000.00
Aramal, San Fabian . . .	1,000.00

VALORES Y ACCIONES DE FRANCISCO REYES

Miércoles, 7 de diciembre de 1932

Plaza Moraga, No. 20. Telefonos 22013 y 23449

Miércoles, 7 de diciembre de 1932

ACCIONES		Vendedores	Compradores
Banco de las Islas Filipinas	P 95	P 1680	
Banking Assurance Company			
China Banking Corporation			
Chartered Bank of India, Aust. & China	50.00		10
Peoples Bank and Trust Company	12		

SEGUROS		Vendedores	Compradores
Filipinas, Compañía de Seguros		8000	
Insular Life Assurance Company Ltd.		350 N	
Philippine Guaranty Company, Inc.		850 N	
Union Insurance Society of Canton	600 Vtas.		

DEL MANILA STOCK EXCHANGE

Miércoles, 7 de diciembre de 1932

BANCOS		Vendedores	Compradores
Bank of the P. I.	95 Nom.	213	
Chartered Bank	212 1/2	60	
China Bank	100		
Hongkong Bank Hk.	\$1650 Vtas.		
Do. (London)	2118 N		
Peoples Bank	50		

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Miércoles, 7 de diciembre de 1932

BAR SILVER:		
London	1 Oz.	25 1/2
London	1 Oz.	17 1/16

TIPOS DE COMPRA		
Barcelona	O.D.	80.75
Kobe	T.T.	42.50
London	O.D.	87.25
London	O.D.	87.75
N. Y. y S. Francisco	O.D.	200.50
N. Y. y S. Francisco	O.D.	201.25

San Mateo	1,000.00
Darañagan, Binangonan . . .	1,000.00
San Rafael and Burco . . .	1,000.00
Geros, Montalban . . .	3,000.00
Maybangan, Morong . . .	500.00
Bagong-bayan, Jalajala . . .	1,000.00
Uyong, Pasig . . .	500.00
Pineda, Pasig . . .	500.00
Buting, Pasig . . .	500.00

Aguinaldo Combate el Bill Hawes-Cutting, Rompiendo Su Silencio de Hace Años

Cree que no existe otro remedio que la independencia inmediata.—Habla en Moriones

Rompiendo su silencio de hace años, el general Aguinaldo hizo publicos sus sentimientos sobre la cuestión de independencia en el mitin popular celebrado anoche en la Plaza Moriones en el que concurrió un público bastante numeroso, cuando expuso sus reparos a algunas disposiciones del bill Hawes-Cutting que se discutirá mañana ante el Senado americano.

Algunas objeciones del general Aguinaldo a ciertas disposiciones del bill Hawes-Cutting están contenidas en una resolución que el general Aguinaldo presentó al presidente del Senado de los Estados Unidos. Otro cable suscitado por el ex-comisionado Gabaldon por el Dr. Félix de León, Vicente Gregorio Aglipay y el obispo Gregorio Paz fué transmitido al secretario de Estado King.

La resolución suscrita por el general Aguinaldo fué entusiastamente acogida en el mitin popular de anoche. El general Aguinaldo, orador principal de la noche, condenó a los partidos políticos del país culpados de ser los causantes del retraso de la concesión de la independencia.

"He venido a esta reunión", declaró, "en la creencia de que ha llegado el momento para que yo declare el silencio en que me he mantenido a fin de que el pueblo sepa cuáles verdaderos sentimientos sobre la cuestión de la independencia de nuestro país que hoy se va a discutir en el Congreso americano. Creo que mi deber para con mi país es revelar todas mis creencias y deseos para interpretar equivocadamente mi participación aquí como mi participación en política."

El general Aguinaldo pesó luego a decir que todos deben olvidar sus resentimientos recordando tan solo que son hijos de una misma patria, para trabajar con frente unida en la consecución del ideal de independencia. Invitó a todos para que olviden sus antagonismos personales, sus rencillas y sus rivalidades, para trabajar unidos por el ideal común.

"Es mi firme creencia—continuó—que no existe otro remedio para la situación de nuestro país, al presente, más que la independencia inmediata. Lamento que por nuestros intereses personales y por lo que nos hacen creer es la verdad, nos veamos separados en varias facciones en vez de formar un grupo fuerte, unido y compacto."

"El jueves, el senado americano discutirá el bill Hawes-Cutting que a primera vista, nos ofrece una libertad por de hecho, si analizamos el bill, impone varias condiciones a cambio de nuestra independencia; nuestra libertad y nos pone en un caso de obstáculos para la verdadera independencia, además de crear un largo período de transición."

"Al final, sin embargo, si a pesar de nuestra oposición, este bill se aprueba sin nuestras propuestas enmendadas, Filipinas aun tendría su independencia dentro de cierto número de años. Pero qué clase de independencia? Solo la sombra de la libertad disfrutada por otros países reconocidos por nosotros."

La resolución aprobada anoche y firmada por el general Aguinaldo es como sigue:

"Manila, Dic. 6, 1932. Presidente del Senado, Washington, D. C.

"En vísperas de una probable decisión por el gobierno de los Estados Unidos de la cuestión filipina he creído necesario congregarnos en asamblea popular y dirigir esta petición al pueblo y gobierno americano, haciendo constar en primer término que la adhesión del pueblo filipino al ideal de una independencia pronta y completa no se ha ensombrecido, antes bien se ha fortalecido, con el transcurso de los años. El pueblo filipino rechaza el Bill Hawes-Cutting."

"Después de una madura consideración de las diferentes fases del problema filipino, y particularmente de las fuerzas sociales y económicas que constantemente demandan la pronta terminación del presente estado de cosas anti-natural y perjudicial, estamos convencidos de que el período de transición, previo al momento de la independencia, no debe exceder del tiempo estrictamente preciso para disminuir las perturbaciones económicas y políticas y para efectuar un cuidadoso ordenamiento de los derechos de soberanía del pueblo americano de estas islas."

"Este período de transición ha de ser, como debiera ser, dedicado principalmente a colocar a nuestro país en las condiciones menos desfavorables posibles al asumir una independencia separada, es preciso que el pueblo y gobierno de estas islas sufran durante dicho período de transición, de una efectiva libertad de acción en la dirección y manejo de sus asuntos políticos, económicos, sociales, en especial de los referentes a su comercio exterior, dándole así los medios adecuados para la formación de una estructura política y económica destinada a funcionar tan pronto como el actual tuviese que cesar de existir. Si se recuerda que el presente régimen de libre comercio, cuyos efectos están hoy dificultados por la pronta solución de la independencia filipina, fué concebida y preparada por el gobierno americano a pesar de la objeción de los filipinos, la justicia y la conveniencia de que se conceda al pueblo y gobierno de estas islas durante dicho período preparatorio los poderes necesarios para iniciar una vida política y económica propia aparecen."

"Poco después, investigadores de varias organizaciones de bienestar social, alegaban que habían encontrado pruebas de que la enfermera no se había suicidado. Aunque el general Nathorst, entonces jefe de la constabularia, y el coronel Bowers, informaron al secretario Venier de que estas alegaciones eran completamente infundadas, la agitación por una reinvestigación del caso no amainó y tuvo repercusiones en Estados Unidos, cuando el almirante Riggs, el 14 del mismo mes, anunció que había ordenado una investigación de la muerte de dicha enfermera. Finalmente, cuanto este asunto parecía haber sido relegado al olvido tras tantos años, se presentó en el congreso la resolución del representante Dickstein para una investigación congresional."

"Me alegro de que se haya presentado una resolución para una investigación congresional de este asunto que fue tan debatido," declaró el coronel Bowers cuando fue informado del despacho de la Associated Press esta mañana. "Estoy dispuesto a proporcionar todos los medios y presentar todas las pruebas que hemos obtenido de que la muerte de Miss Klein se ha debido a un suicidio. Hay aun varios oficiales de la constabularia que intervinieron en este asunto y que siguen en el servicio. También se podría citar al fiscal Opinion que tomó parte prominente en la investigación. Lo único que lamento es que el comandante Lawson y Levenow, que sucedieron como jefes del servicio secreto de la marina, ya no estén en Filipinas. Podrían informar al comité investigador de todo lo que se ha hecho en este caso."

"Poco después, investigadores de varias organizaciones de bienestar social, alegaban que habían encontrado pruebas de que la enfermera no se había suicidado. Aunque el general Nathorst, entonces jefe de la constabularia, y el coronel Bowers, informaron al secretario Venier de que estas alegaciones eran completamente infundadas, la agitación por una reinvestigación del caso no amainó y tuvo repercusiones en Estados Unidos, cuando el almirante Riggs, el 14 del mismo mes, anunció que había ordenado una investigación de la muerte de dicha enfermera. Finalmente, cuanto este asunto parecía haber sido relegado al olvido tras tantos años, se presentó en el congreso la resolución del representante Dickstein para una investigación congresional."

"Me alegro de que se haya presentado una resolución para una investigación congresional de este asunto que fue tan debatido," declaró el coronel Bowers cuando fue informado del despacho de la Associated Press esta mañana. "Estoy dispuesto a proporcionar todos los medios y presentar todas las pruebas que hemos obtenido de que la muerte de Miss Klein se ha debido a un suicidio. Hay aun varios oficiales de la constabularia que intervinieron en este asunto y que siguen en el servicio. También se podría citar al fiscal Opinion que tomó parte prominente en la investigación. Lo único que lamento es que el comandante Lawson y Levenow, que sucedieron como jefes del servicio secreto de la marina, ya no estén en Filipinas. Podrían informar al comité investigador de todo lo que se ha hecho en este caso."

Un Perito...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) da secretario de los representantes, y en la partida No. 92 las cantidades de P200.00 y P50.00 para gastos de escritorio y cablegramas respectivamente.

Pero aun suponiendo que a última hora, en Baguio, se han hecho cambios, englobando estos gastos con el haber de los diputados, cosa que jamás se ha visto en nuestros presupuestos desde que se constituyó la Asamblea, tendremos que cada diputado debe percibir únicamente P7,370.00 y no P8,120.00, lo cual confirma lo afirmado por el presidente Quezon de que piden un aumento de P750.00 anuales.

Como nosotros afirmamos, con el proyecto de presupuestos a la vista, de que la consignación de secretario y gastos de escritorio, etc., tienen una consignación aparte; el aumento real es de P2,000.00. Suponiendo todavía, que los honorables diputados quieren tener el privilegio de estar exentos del descuento del 15 por ciento que es la regla inflexible implantada por el mismo Sr. Leonardo Festin hasta a los mismos empleados de menor cuantía, resulta de todas maneras que han tenido un aumento de P920.00 y no una disminución de P1,000.00.

Si se dijese que al presidente del senado y al speaker de la cámara se han reducido sus haberes con un descuento de 25 por ciento, y no 15 como se aplicaron a los otros, nada tendríamos que decir porque es la pura verdad."

Un Barco...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) dos a un interrogatorio en la división legal de la Aduana.

Otra advertencia. Qué pasos dará el gobierno en relación con este arresto es lo que aun no se ha precisado, aunque se cree que el consulado japonés será notificado, para que una vez más pida a su gobierno que prohíba a los de Formosa y de otros puntos de la jurisdicción del imperio, a invadir las aguas de Filipinas para pescar.

Según informes obtenidos a última hora, los pescadores detenidos fueron puestos en libertad, siendo entregados al consul japonés Kimura, que se encargará de darles transporte para su regreso a Formosa. Los pescadores japoneses dicen que no tienen más que palabras de elogio sobre el tratamiento que, a pesar del incidente, se les dió a bordo del "Arayat".

Ponce De Leon...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) Por otra parte el Juez Albert ha dictado una orden de embargo sin efecto su sentencia dictada contra Santiago Apostol y disponiendo la reclusión de éste en el Hospital Psiquiátrico para la correspondiente observación en cuanto a su estado mental. Apostol se había declarado culpable y fue condenado a unos cuatro años de prisión, pero últimamente los abogados Imperial y Malong presentaron una moción pidiendo que aquel sea examinado por alienistas.

Además del General Aguinaldo y del Concejal De la Fuente, también hablaron el Dr. Félix de León, el General Teodoro Sandiko, el capitán Mariano Bañambakal, en representación de los Veteranos de la Revolución, y el Gobernador Pedro Espiritu, de Cavite. Presentó a los oradores el Sr. Vicente Sotto, secretario de la Unión Cívica Filipina.

Anoche también se radiografió a Washington, al Senador King, autor de un bill que concede a Filipinas su independencia en el período más corto de tiempo que cualquiera de los otros bills independentistas, una comunicación suscrita por el ex-comisionado Gabaldon, el Dr. Félix de León, el Sr. Vicente Sotto y el Obispo Gregorio Aglipay, en representación de varias organizaciones locales, reiterando su demanda del Congreso americano para una independencia inmediata, absoluta y completa.

Mano Firme...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) sideración al documento y luego, después que la comisión hubo rehusado alterar alguna de las fases de su informe, encomendó toda acción ulterior a la asamblea.

Las acusaciones y contra-acusaciones que fueron ventiladas ante el consejo se esperaba que sería reiteradas ante la asamblea, cuya composición incluye representantes de todas las tres veintenas de miembros de la Liga.

Ante el consejo, Matsukata se opuso encomendando la disputa a la asamblea al igual que lo hizo el Japon en febrero dándose cuenta de que la crítica a la campaña de Manchuria probablemente sería más intensa que ante el consejo, un cuerpo más pequeño con representantes de sólo las principales potencias.

Se han hecho predicciones en círculos bien informados que la asamblea sería capaz de no llegar a ninguna solución del problema manchuriano, pero puede encomendarse a su comité de diecinueve nombrado el mes de marzo pasado, aumentado posiblemente con representantes de los Estados Unidos y de la

trado pruebas de que la enfermera no se había suicidado. Aunque el general Nathorst, entonces jefe de la constabularia, y el coronel Bowers, informaron al secretario Venier de que estas alegaciones eran completamente infundadas, la agitación por una reinvestigación del caso no amainó y tuvo repercusiones en Estados Unidos, cuando el almirante Riggs, el 14 del mismo mes, anunció que había ordenado una investigación de la muerte de dicha enfermera. Finalmente, cuanto este asunto parecía haber sido relegado al olvido tras tantos años, se presentó en el congreso la resolución del representante Dickstein para una investigación congresional."

"Me alegro de que se haya presentado una resolución para una investigación congresional de este asunto que fue tan debatido," declaró el coronel Bowers cuando fue informado del despacho de la Associated Press esta mañana. "Estoy dispuesto a proporcionar todos los medios y presentar todas las pruebas que hemos obtenido de que la muerte de Miss Klein se ha debido a un suicidio. Hay aun varios oficiales de la constabularia que intervinieron en este asunto y que siguen en el servicio. También se podría citar al fiscal Opinion que tomó parte prominente en la investigación. Lo único que lamento es que el comandante Lawson y Levenow, que sucedieron como jefes del servicio secreto de la marina, ya no estén en Filipinas. Podrían informar al comité investigador de todo lo que se ha hecho en este caso."

"Me alegro de que se haya presentado una resolución para una investigación congresional de este asunto que fue tan debatido," declaró el coronel Bowers cuando fue informado del despacho de la Associated Press esta mañana. "Estoy dispuesto a proporcionar todos los medios y presentar todas las pruebas que hemos obtenido de que la muerte de Miss Klein se ha debido a un suicidio. Hay aun varios oficiales de la constabularia que intervinieron en este asunto y que siguen en el servicio. También se podría citar al fiscal Opinion que tomó parte prominente en la investigación. Lo único que lamento es que el comandante Lawson y Levenow, que sucedieron como jefes del servicio secreto de la marina, ya no estén en Filipinas. Podrían informar al comité investigador de todo lo que se ha hecho en este caso."

"Me alegro de que se haya presentado una resolución para una investigación congresional de este asunto que fue tan debatido," declaró el coronel Bowers cuando fue informado del despacho de la Associated Press esta mañana. "Estoy dispuesto a proporcionar todos los medios y presentar todas las pruebas que hemos obtenido de que la muerte de Miss Klein se ha debido a un suicidio. Hay aun varios oficiales de la constabularia que intervinieron en este asunto y que siguen en el servicio. También se podría citar al fiscal Opinion que tomó parte prominente en la investigación. Lo único que lamento es que el comandante Lawson y Levenow, que sucedieron como jefes del servicio secreto de la marina, ya no estén en Filipinas. Podrían informar al comité investigador de todo lo que se ha hecho en este caso."

105 Tripulantes De Un Destroyer Japonés Hundido, Han Muerto

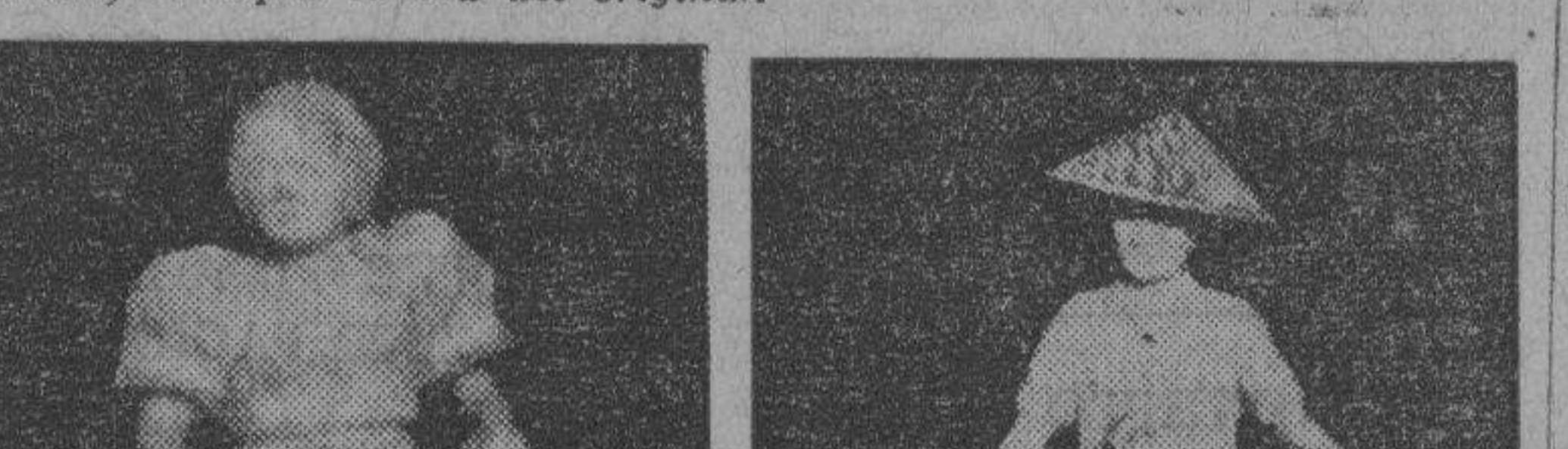
(De la "Associated Press") Tokio, 6 de diciembre.—Ciento catorce supervivientes, después de que el destructor se hubo ido a pique, Los cuatro barcos eran miembros de la flotilla 27. a de destructores, que comprenden también el "Ashi", "Sumire" y "Hishi". Arribaron la semana pasada a Shanghai procedentes de Japon para reemplazar a la flotilla 15. a que ha sido relevada después de continuos servicios en las aguas de China, desde la ruptura sino-japonesa el mes de enero en Shanghai.

El Director-Gerente Parvulo Admira Los Juguetes Sometidos

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) TRUCK DE GALLERA



Los miembros del Wack-Wack conocerán inmediatamente este modelo, así como también todos los que en un día de "pintakasi", o en un domingo de gallera han pasado por la carretera de Santa Mesa, frente a la gallera de Mandaluyong. Por su carrocería desventajada, sus porteluzas caídas que para mantenerlas cerradas hay que cogieras con la mano todo el tiempo, su máquina arrancada de un Ford antiquísimo, sus asientos para pasajeros mugrientos muy largos y muy incómodos, su "Mandaluyong" con letras mal delineadas sobre la tolda arrugada del camión, y el "EXTRA" sobre el asiento del chofer, este autocamión de pasaje TPU-504, Manila es infundada. Una copia exacta del charrastro camión que no sale a la calle sino en días de gallera, y muy conocido por todos los que pasan por Mandaluyong en esos días. Hasta en el deteetro del "G. Francisco-Operator" en un costado del camión, es copia exacta del original.



Los disidentes Abad Santos, Villamor e Imperial, contienden que los recurrentes han sido privados de su derecho sin el debido proceso de ley.

Abogado Y...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) (Progonistas del incidente. Ambos tuvieron un altercado que según se dice trae su origen de un asunto fallado hace días por la Corte Suprema relativo a un terreno en Cavite en que Jose perdió. Virata representaba, según nos dicen, a la parte vencedora.

El abogado Virata no obstante llevar varias pulgadas en altura a Fortunato Jose, salió malparado en la pelea. Recibió un fuerte golpe en la nuca y otro en la boca habiendo el primero producido una herida de la que mano bastante sangre. Algunos testigos presenciales alegan que Fortunato Jose usó de un anillo de aluminio al agredir a Virata. También alegan haber notado que Jose llevaba en el cinto un revolver.

A raíz de la comoción el Juez Godard tuvo que suspender la sesión y ordeno a un policía que se hiciera cargo de los combatientes. Nos han informado después que ambos fueron llevados al Juzgado Municipal para ser procesados allí por alteración del orden o lo que procediera.

Alas Plantea...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) las enmendadas de cada cual y su comité de conferencia, es lo que queda por aclarar.

En esta labor aclaratoria se hallaba la conferencia, cuando el representante Remigio trajo a colación una cuestión lateral. Dijo que de todo este lo, el responsable, no es la Cámara, sino otro no perteneciente propiamente a la misma. Esta salida del representante por Manila paralizó la labor aclaratoria de la conferencia, la cual hubo de levantar su reunión.

Por su parte, el speaker pro-tempore De las Alas se niega a suscribir el Bill de Presupuestos con la partida 85 de la página 12 consignando P212,000 para gastos de escritorio y franqueo, salario de personal de los representantes, etc. todo englobado. Este incidente ha agudizado más la situación al extremo de tenerse el planteamiento de la cuestión de confianza por parte de dicho speaker pro-tempore.

Muerto Hallan...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) por una bala de revolver, en el ojo derecho. Según los informes enviados a la Constabularia, por George Gallager, cajero de la empresa, creese que el caso es un suicidio.

El teniente Mando, de la constabularia, se marchó esta mañana a Mambulao para hacer investigaciones.

Roosevelt...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) bro una larga conferencia esta mañana con el secretario Perez para discutir las varias partidas de este bill y ver de reducir la consignación excesiva aprobada por la Legislatura que excede de la suma convenida en el consejo de estado, cual es cinco millones de pesos.

El secretario Perez ha sido designado por el gobernador general para estudiar partida por partida este bill, pero debido al tiempo limitado de que dispone, solo comencé el análisis del bill el lunes pasado—el secretario Perez no ha podido aun terminar su recomendación final sobre el proyecto. Esta mañana pudo someter al gobernador general un informe parcial sobre el bill pero su recomendación final se aplaza para mañana.

El gobernador general Roosevelt de servir en el gobierno para el beneficio de la comunidad; y acostumbrarle a obedecer las leyes y la autoridad constituida.

FUERTE DISIDENCIA EN UN FALLO DE LA CORTE

Divergencia sobre un certificado de la comisión de servicios

Con una fuerte disidencia de los Magistrados Santos, Villamor e Imperial, quienes alegan que estaba fuera de las facultades de la Comisión de Servicios Públicos el expedir la orden cuestionada, la Corte Suprema Butte sostuvo esta mañana dicha Comisión con respecto a una orden que autoriza a la Laguna Tayabas Bus Co. a operar con carácter temporal el servicio de transporte de la Orlanes & Banaag Transportation Co. cubierto por ciertos certificados de conveniencia pública que fueron comprados en pública subasta por la Parsons Hardware Co. y mas tarde traspasados por ésta a la referida Laguna Tayabas Bus Co.

La casa Parsons había ejecutado una hipoteca de P51,000 contra Orlanes y compañía y como resultado el sheriff de Tayabas vendió en pública subasta 5 certificados de conveniencia pública de aquella que fueron adquiridos por la misma casa Parsons por P30,000. Esta mañana tarde traspasó su interés sobre dichos certificados a la Laguna Tayabas Bus Co. En el entretanto varios accionistas de la Orlanes presentaron demanda en el Juzgado de Tayabas atacando la legalidad de la venta a Parsons. La Comisión de Servicios Públicos sin actuar definitivamente sobre la solicitud de Laguna Tayabas Bus Co. debido al pleito en Tayabas, reconoció temporalmente el derecho de ésta a operar los autobuses, por lo que los accionistas de la Orlanes pidieron un certiorari contra la Comisión.

Butte declara que no habiéndose determinado en sus méritos la petición para la aprobación del traspaso de los certificados a Parsons o a Laguna Tayabas Bus, la contención de los recurrentes de que no han tenido oportunidad de ser oídos carece de méritos.

Los disidentes Abad Santos, Villamor e Imperial, contienden que los recurrentes han sido privados de su derecho sin el debido proceso de ley.

Programa De...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) visitarán al arzobispo de Manila. Programa de mañana:

Por la mañana, visita al alcalde de Manila, a la St. Paul Institution y al colegio de las asuncionistas. Por la noche, cenarán en Malacañang.

Viernes: visita a la cascada de Pagsanjan, Laguna. Sabado: cena por la colonia francesa, a las 8:30 en el restaurant de Paris, en la calle Isaac Peral. Domingo, a las 5 de la tarde: recepción a bordo del "Altair".

Misa Solemne...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) toda la ilustre pleiade de grandes filipinos, hermanos nuestros, que como nosotros celebraron en lejanos años lo que debemos celebrar mañana, la fiesta de nuestra Madre, Maria Inmaculada.

No faltemos, vayamos cuantos podamos, llevando en nuestras almas la ternura de la infancia y los recuerdos de la juventud.—Alumnus Frater.

El Director...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) presentación de la principal de su escuela, Sra. Cirila Enriquez. Acompañados por el niño alcalde de la ciudad, se apersonaron esta mañana ante el jefe Modesto Castillo de la oficina ejecutiva, el niño fiscal de la ciudad y el niño presidente de la cámara de comercio de Filipinas, para pedirle una carta de presentación al Fiscal Alfonso Felix de la ciudad y al Sr. Gonzalo Puyat, presidente de la cámara de comercio de Filipinas, a fin de que puedan desempeñar el cargo que les corresponde.

Sentado ante la mesa del fiscal de la ciudad el representante de "La Vanguardia" halló al niño fiscal de la ciudad, Francisco Reyes, de 12 años de edad, muy ocupado, contestando llamadas por telefono. Al terminar de hablar, tendio la mano al periodista y preguntó en que podía servirle. Dijo que haría todo lo posible para resolver los asuntos que se presenten.

Bajo la presidencia del Hon. Modesto Castillo, jefe de la oficina ejecutiva este día se observó el día del gobierno y ciudadanía, en relación con el día de los niños. El fin es informar al niño de sus derechos y obligaciones como ciudadano; el objeto del gobierno; darle oportunidad para ver como funciona el gobierno; adiestrarle en la manera

Rusia Soviet. Ante el consejo, Matsukata firmó una protesta formal contra el envío del informe a la asamblea y declaró que el Japon se opondría firmemente a cualquier intento de aplicar el artículo quince del convenio de la Liga, a la disputa. Esto dispone los pasos que se han de dar en el caso de cualquiera disputa entre los miembros de la Liga.

Programa para Mañana. Día de los Niños en el comercio y en la industria. Presidente: Sr. Toribio Teodoro

de servir en el gobierno para el beneficio de la comunidad; y acostumbrarle a obedecer las leyes y la autoridad constituida.

Grandes Inconsistencias Se Encuentran en el Bill de Gratificaciones, Modificado

Un estudio de la medida demuestra notables desigualdades.—Elocuente tabla comparativa

La Vanguardia después de hacer un extenso estudio del bill modificado de gratificaciones presenta aquí el siguiente análisis del mismo desde el punto de vista de la contabilidad para demostrar sus desigualdades e inconsistencias.

Entre las más grandes inconsistencias como se demuestra en el análisis, esta la de los empleados que reciben P4,800 y quienes, de acuerdo con el bill de gratificaciones recibirán una compensación casi el doble de la propuesta para empleados que reciben P5,000. También demuestra que un empleado que recibe P2,400 recibirá casi una tercera parte más que uno que recibe P5,000.

Empleados con un salario de P2,000 o aquellos que reciben P1,800 o P1,600 de acuerdo con el bill de gratificaciones, recibirán más que los empleados que tienen un salario de P5,000. Estas mismas diferencias anómalas existen en la cantidad mensual que se pagarán.

Con el único propósito de ayudar a la legislatura a corregir tales desigualdades e inconsistencias, la Vanguardia presenta la siguiente tabla:

Salario	Número mínimo de años de servicio	Compensación Meses	Equivalencia en pesos	Porcentaje	Promedio mensual	Recibido mensual
6,500	6	6	3,250	10%	5417	5
6,500	6	6	3,250		5000	5
5,500	6	6	2,750		4583	5
5,000	6	6	2,500		4167	5
4,800	12	12	4,800	20%	8000	5
4,500	12	12	4,500		7500	5
4,000	12	12	4,000		6666	5
3,900	12	12	3,900		6000	5
3,200	12	12	3,200	33 1/3%	3333	5
3,000	12	12	3,000		3000	5
2,800	12	12	2,800		2800	5
2,400	18	18	3,600		6666	4 1/2
2,000	18	18	3,000	5555	4 1/2	
1,800	18	18	2,700	5000	4 1/2	
1,680	18	18	2,520	4666	4 1/2	
1,560	18	18	2,340	4332	4 1/2	
1,440	18	18	2,160	4000	4 1/2	
1,320	18	18	1,980	3666	4 1/2	
1,200	24	24	2,400	3333	6	
1,140	24	24	2,280	3166	6	
1,080	24	24	2,160	3000	6	
960	24	24	1,920	2666	6	
840	24	24	1,680	2333	6	
720	24	24	1,440	2000	6	
660	24	24	1,320	1833	6	
600	24	24	1,200	1666	6	
540	24	24	1,080	1500	6	
480	24	24	960	1333	6	
420	24	24	840	1166	6	
360	24	24	720	1000	6	
300	24	24	600	833	6	
240	24	24	480	666	6	

Ayudamos Al...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1) hambres", desempleados a quienes la policía permitió acercarse a dos manzanas del edificio. La manifestación duró poco. Una delegación entregó peticiones para proporcionar alivio a los desempleados y darles seguros contra el desempleo, al vicepresidente Charles Curtis y al speaker John N. Garner, de la cámara.

Escasa atención se prestó a la lectura del mensaje del presidente Hoover en ambas cámaras; las conversaciones casi ahogaron la voz del empleado que leyó el mensaje. Proposiciones para un impuesto general de ventas, abarcando virtualmente todo, menos los alimentos, y una reducción adicional de once por ciento en el haber de los empleados federales, fueron planteadas al congreso por el presidente en su mensaje anual.

El presidente Hoover afirmó que tres esfuerzos separados del congreso serían "las bases necesarias para cualquier otra acción": equilibrar el presupuesto, reorganizar completamente el sistema bancario, y cooperar de todo corazón con otras naciones en el campo económico.

Agregó que "las fases más evidentes de la crisis ya han pasado agudamente" y que gozamos hoy de mayor libertad de los conflictos industriales, como jamás se ha visto. En edición al impuesto de ventas de artículos manufacturados, a una escala uniforme pero no especificada, he aquí algunas de las proposiciones del presidente para obtener un presupuesto balanceado para el año fiscal de 1933-1934, que él consideró necesario para "restaurar completamente la confianza en el futuro".

Una extensa reorganización del gobierno federal: En este respecto dijo que las órdenes ejecutivas serían sometidas dentro de unos días para reagrupar y consolidar más de 50 departamentos y dependencias federales.

Un terminante corte de 11 por ciento se hace en los salarios federales, exceptuando los de \$1,000, en adición a la presente reducción de ocho y un tercio por ciento, bajo

el sistema de licencia que se da a un militar para ausentarse del servicio, puesto en vigor. Se aplica solamente a los empleados civiles. Los cortes en los presupuestos bajo los del presente año fiscal de \$830,000,000.

Cortes drásticos de gastos para obras públicas de \$717,262,000 a \$442,769,000. Eliminación de ciertos pagos no especificados a veteranos de la guerra mundial, que provienen de "una legislación mal considerada".

En relación con las relaciones internacionales, el presidente declaró que si Estados Unidos está para obtener mejoría y cualquiera protección para el futuro, "debíamos cooperar con las naciones vecinas en cualesquiera medidas". Sobre las deudas de guerra, dijo: "Los gobiernos europeos obligados a hacer préstamos de guerra, han pedido la suspensión de los pagos debidos a las Estados Unidos el 15 de diciembre, con un intercambio de notas sobre esta cuestión de la deuda. Nuestro gobierno les informó que no aprobamos la suspensión de los pagos del 15 de diciembre. "He declarado que recomendaría al congreso métodos para afrontar las dificultades temporales de cambio, en relación con este pago, siempre que sean necesarios".

Señalando soluciones para cuestiones internacionales el presidente dijo que la "preservación de la civilización" depende de las mismas, y añadió que las soluciones no se podrían hallar sino mediante una honrada amistad, cumpliendo los convenios estipulados y mutuamente revisados y con la cooperación de la liga de naciones.

El presidente ligó estrechamente las metas de la paz mundial con el desarme mundial, y la mejoría del mundo, y habló de la depreciación de la moneda y el decrecimiento del nivel de precios en relación con la proyectada conferencia económica mundial.

"De estos orígenes proviene una de las barreras del comercio más destructivas, que ahora afligen al mundo", dijo. "Podríamos aumentar mediante una exitosa acción, su seguridad y expandir el comercio, por medio de la estabilidad del comercio internacional y los valores monetarios. "Con semejante acción, se podría restaurar la confianza del mundo. Daría valor y estabilidad que se reflejarían en cada hogar en nuestro país. Washington, 6 de diciembre.—Simultáneamente con la reiteración en su mensaje anual al congreso, de que los pagos de la deuda de guerra deben hacerse el día 15 de este mes, el presidente Hoover, por

